

V skladu z naukom, daleč od življenja

VOJMIRO TAVCAR

Najbrž ima prav teolog Sergio Quinzio, ki ugotavlja, da je papeževa enciklika Evangelium vitae v skladu z dvatisočletno tradicijo rimskokatoliške cerkve in da je s svojo vsebino in temami odraz celotnega pontifikata Janeza Pavla II, obenem pa težko sprejemljiva za ljudi.

Vprašanje je najbrž bistveno. Razkorak med tradicionalnim naukom cerkve in pogledi, miselnostjo in navadami sodobnega človeka, je velik. Najbrž tako velik, da je marsikomu »obramba življenja« v obliki, ki jo je izbral Karol Wojtyła, skoraj nerazumljiva. V preteklosti bi najbrž tako ostru trditve, kot je tista, ki pravi, da tudi v demokraciji zakoni niso sprejemljivi, če niso v skladu s tem, kar cerkev ocenjuje, da je z etičnega vidika pravilno, imela znatne posledice. Sedaj zelo verjetno ta papeževa trditev ne bo imela posledic, ker je vpliv cerkve na dogajanje in na izbire civilne družbe omejen.

Karolu Wojtyli je treba priznati veliko doslednost, saj je včerajšnja enciklika resnično odraz vsega njegovega pontifikata in tem, ki jih je poudarjal, od kar je bil izvoljen za poveljarja rimskokatoliške cerkve. Toda drobnim problemom, ki bremenijo človeka, se ne zna približati. Seveda je težko pričakovati, da bi lahko sprejel prostovoljno prekinitev nosečnosti, morda pa bi lahko pokazal več odprtosti pri problemu terapevtskega splava, ko mora zdravnik izbrati med življenjem matere in življenjem otroka. In več odprtosti bi ljudje pričakovali tudi pri vprašanju kontracepcije, še zlasti v času, ko so na primer kondomi edino zaščitno sredstvo proti aidsu.

Zaradi tega je ljudem - ob njihovih navadah, vsakodnevnem miselnem materializmu, iskanju posvetne sreče in ugodja - enciklika težko razumljiva in zaradi tega je izzvala kritike bolj odprtih katoliških krogov.

Karol Wojtyła je s to encliko dokazal, da je tradicionalist in da ne namerava preseči togih okvirov tradicionalnega nauka. Morda je tudi zaradi tega enciklika za marsikaterega komentatorja izzvenela kot žalostni klik človeka, ki se pred nekaterimi pojavi sodobne družbe čuti res nemogočnega.

Na etiopsko-eritrejski meji ugrabili devet Italijanov

ASMARA - Etiopske in eritrejske oblasti v Danakilski depresiji iščejo skupino devetih Italijanov iz Veneta in Lombardije, med njimi je tudi videmski trgovec Atonio Biral, ki so jih baje ugrabili pripadniki nekega afarskega klana. Kot trdijo v Asmari, naj bi Italijane zajeli v etiopskem delu depresije pri slanjem jezera Azale (Alal-bad). Ugrabitelji naj bi bili pri-

padniki kakega etiopskega klana, ki se bori proti etiopskim oblastem, a ne priznava niti oblasti afarskega sultana Alija Mireha. Po mnenju poznavalcev tamkajšnjih razmer se bo vse srečno končalo s plačanjem visoke »mitnine«, ki jo Afari zahtevajo od tujcev. Pogajanja pa bodo vsekakor dolga in zamudna.

Na 2. strani

Presenečenje in zadovoljstvo za pocenitev denarja v Nemčiji

RIM - Nemska Bundesbank je včeraj nepricakovano in zato toliko bolj dobrodošlo znižala uradno eskontno mero od 4,5 na 4 odstotke in povzročila veliko oddahnitev na denarnih trgih, ki so tak ukrep terjali že lep čas. Čeprav je v ne- navadno izčrpnem sporočilu zagotovila, da se je za pocenitev denarja odločila iz povsem notranjih razlogov, je na dlani, da ukrep vnaša pomembno novost v

medvalutna gibanja, ki jih je kriza dolarja temeljito pretresla. Zeleni bankovec je takoj občutil blagodejne posledice, z njim pa seveda tudi vse v njegovem območju gibajoče se valute, vključno z liro. Ta je sicer po hitrem vzponu v menjavi z marko spet splahnela, v primerjavi s sredo pa se je njena vrednost znižala tudi v menjavi z dolarjem.

Na 11. strani

VATIKAN / PAPEŽEVA ENCIKLIKA V OBRAMBO ŽIVLJENJA

Karol Wojtyła obsoja prekinitev nosečnosti

Več odprtosti do evtanazije - Problem smrtne kazni

VATIKAN - Prekinitev nosečnosti, kontracepcija, genetika, evtanazija in smrtne kazni so teme, ki se jih je papež Janez Pavel II. lotil v svoji 11. encikliki »Evangelium vitae«. V dokumentu papež poziva vse k sodelovanju v bitki »za novo kulturo človeškega življenja«, toda slika sodobnega sveta, kot jo je mogoče razbrati med vrsticami, je dokaj mračna.

Karol Wojtyła je v Evangeliju življenja ostro obsodil splav kot ostuden zločin in v bistvu dejal, da niso sprejemljivi tisti državni zakoni, ki so v nasprotju z etičnimi načeli rimskokatoliške cerkve. Znatno manj kategoričen je bil pri smrti kazni. V skrajnih primerih je smrtne kazni za cerkev sprejemljiva, čeprav so danes okolščine že take, da so ti primeri redki, ali jih skoraj ni. V tem smislu bo popravljen tudi katekizem iz leta 1992.

Na 3. strani



SKRBSTVO / PREDLOG

Pokojninska reforma sindikatov razdvaja politične kroge

Progresisti jo hvalijo, Bertinotti jo kritizira, za Berlusconi je pa »zmešnjava«

RIM - Politični in gospodarski svet je včeraj različno ocenil predlog pokojninske reforme, ki ga je predložila enotna sindikalna federacija CGIL, CISL, UIL. Predlog predvideva odhod v pokoj v starosti od 55 do 65 let za vse, ki so do 31. decembra 1992 zbrali manj kot 15 let pokojninskih prispevkov.

Združenje industrijskih Confindustria je predlog ocenila dokaj pritično, prav tako združenje obrtnikov Confartigianato, po-

katerem naj bi tak predlog povišal pokojninske prispevke in s tem prizadei delavce. Progresist Angius je poudaril, da gre za najbolj pomembno socialno reformo, medtem ko je tajnik SKP Bertinotti mnenja, da hoče sindikat s tem predlogom odvzeti delavcem del pokojnine.

Zelo ostro je predlog sindikatov komentiral Berlusconi. Zanj gre za »malo cehovsko zmešnjavo«, ki naj bi obremenila Italijane.

Na 2. strani

PO POROČILIH OZN

Med Hrvaško in Krajino ponovno zaostrovanje in porast napetosti

Na ozemlju pod srbskim nadzorom so opazovalci zaznali več tankov

ZAGREB (Reuter) - Opazovalci ZN poročajo o zaostrovanju napetosti ob meji med Hrvaško in Republiko srbsko Krajino. Danes opolnoči se namreč izteče mandat mirovnim silam Združenih narodov. Pripadniki modrih celad so na ozemlju blizu srbsko-hrvaške meje, ki je pod srbskim nadzorom, opazili več tankov, na varnostnem območju ZN pa tudi več hrvaških specialcev. Hrvaščini naj bi varnostni svet ZN se pred iztekom mandata sprejel novo resolucijo, bo delovanje sil svetov-

ne organizacije verjetno natančno določeno sele konec aprila, zato je pričakovati, da bo medtem precej krsitev premirja.

Čeprav opazovalci poročajo o devetih tankih T-55 na vzhodu Slavonije, ki je pod srbskim nadzorom, ni nobenih dokazov, da so jih prepeljali iz Srbije. Po besedah tiskovnega predstavnika mirovnih sil Baula tudi ni mogoče potrditi hrvaških trditev, da se je v Slavonijo vtihotapilo devetsto jugoslovanskih vojakov in 25 tankov.

DANES V PRIMORSKEM DNEVNIKU

Višje srednje šole: ocenjevanje »po novem«

Letos bodo na visjih solah dijaki padli, izdelali, ali pa tudi »izdelali z rezervo«.

Stran 6

Pesem mladih v Kulturnem domu

V nedeljo bo v Kulturnem domu v Trstu 25. revija otroških in mladinskih pevskih zborov Pesem mladih, ki jo prireja Zveza cerkvenih pevskih zborov.

Stran 7

Prodijev odbor tudi v Gorici

Skupina napredno usmerjenih katolicancev je predstavila odbor, ki se bo na Goriskem zavzemal za uveljavitev kandidature Romana Prodija za predsednika vlade.

Stran 9

Mermolja o priznanju ZSKD

»Vztrajali smo v svojem prizadevanju, kar se je obrestovalo.« je o priznanju ZSKD povedal predsednik Ace Mermolja.

Stran 10

Slovenska ustvarjalnost v Trstu

Po razstavi slovenskih likovnikov v Trstu bo v prihodnjih dneh na vrsti se prikaz glasbene in literarne ustvarjalnosti. Ze v nedeljo bo srečanje, posvečeno Mariju Kogoju.

Stran 13



VOLITVE / VLADO JE BRANIL EDINI MARCO PANNELLA

Stranke zavrnile vladni odlok in poiskale drugačno rešitev

Rok za predložitev kandidatur zapade danes popoldne

RIM - V casih, ko je politična temperatura tako visoka in politične stranke tako razdvojene in sprte o vsem, kot so v Italiji, je res nenavadno, da najdejo ob nekem problemu stično točko. In vendar se je včeraj zgodilo, da so predsedniki vseh poslanskih skupin podpisali isti zakonski predlog ter se dogovorili za hitro odobritev.

Problem, ob katerem so stranke poenotile poglede, je vprašanje deželni volitev, pravzaprav roka za predložitev kandidatur. Vlada je v sredo odobrila zakonski odlok, s katerim je podaljšala do 20. ure danes rok za predložitev kandidatur, medtem ko je bilo prvotno predvideno, da bo rok zapadel v sredo opoldne.

Vladni odlok je že v sredo izzval ostro obsodbo vseh političnih strank z edino izjemo liderja reformatorjev Marca Pannelle (na sliki), ki je tudi včeraj - povsem osamljen - branil vladno odločitev. In prav Pannella je bil tisti, ki je s svojimi protesti prepričal vlado, naj sprejme sporni odlok.

To posredno izhaja tudi iz pojasnil, ki jih je dal v senatu minister za odnose z javnimi upravami Franco Frattini. Povedal je, da je s podaljšanjem tega roka vlada skušala prevsem zadostiti pravici državljanov do informacij. Raiu je očital, da je zacep prepozno z informiranjem o tem, kje lahko upravičenci podpišejo kandidatne liste in koliko časa so odprti pristojni občinski in drugi uradi.

Po soglasni oceni vseh strank je bil ta poskus rešitve pravo skrupulacelo, predvsem pa bi lahko vsakomur omogočil priziv zoper volitve, ker je vlada z odlokom skrajšala volilno kampanjo od 25 na 23. dni. In ta strah je prisilil vse, da so sedli za skupno mizo in poiskali rešitev. V bistvu so izdelali zakonski predlog s katerim so izjemoma skrajšali na 23 dni predvolilno kampanjo.

»Prej je vlada pripravila pannelovski odlok, mi smo pa poiskali rešitev,« je komentiral predsednik progresističnih poslancev Luigi Berlinguer. In s to oceno so soglasali vsi udeleženci.



RIM / »PAR CONDICIO«

Politične sile še razdvojene glede stališča Gambina

Minister je obljubil, da bo do torka predstavil nov predlog

RIM - V poslanski skupini za ustavna vprašanja so si politične sile se precej vsaksebi glede novega predloga ministra za pošto Agostina Gambina, ki se zavzema za omejeno in napol brezplačno volilno kampanjo po vsedržavnih televizijskih mrežah in časopisju v okviru dekreta o »par condicio«.

Proti predlogu so se izrekle skupine, ki podpirajo vlado in SKP. Minister Gambino se je zato odločil, da do torka pripravi nov tekst v upanju, da ga bodo sprejeli in omogočili takojšnjo odobritev ustreznega dekreta »bis«.

Progresist Franco Bassanini je po seji povedal, da bi bil ukrep, ki bi ga izdali proti volji večine, nesprejemljiv in bi terjal takojšen odstop ministra: »Poudarili smo, da se nočemo vrniti k milijarderskim volilnim propagandam, ki bi sprožile podkupniške mehanizme.« Bassanini je se pristavil, da se bodo obrnili do ministrskega predsednika Dinija.

Predlog, ki ga je v komisiji orisal Gambino, predvideva možnost plačane volilne propagande po vsedržavnem časopisju in televiziji za govore in predstavitev strankinih programov. Propagando bi vključili v podoben »paket«, kot ga je predlagal Bassanini za lokalne TV postaje in zagotovili obvezno brezplačnost pod enakimi pogoji, kar bi dopolnili s plačano propagando po nekoliko višji ceni kot zhasajo stroški za oddajo.

NOVICE

Preplah pred Berlusconiho hišo

RIM - Pred rimsko hišo Silvia Berlusconija je bil včeraj velik preplah. Nekdo je namreč telefoniral policiji, da je pred vhodom opazil tri punčke iz cunj. Policija jih je takoj pregledala, vendar so bile samo tisto, kar so bile videti: punčke iz cunj.

Diliberto načelnik skupine SKP

RIM - Oliviero Diliberto je novi načelnik poslanske skupine SKP. Izvolili so ga namesto Famiana Crucianellija, zanj pa se je izreklo 21 komunističnih poslancev. Bilo je tudi 14 belih glasovnic, ena neveljavna, en poslanec pa se je vzdržal.

V Latini umorili duhovnika

RIM - Neznanci so v noči na četrtek v kraju Borgomontello pri Latini ubili 80-letnega duhovnika Cesareja Boschina. Njegovo truplo je odkrila cistilka. Lezal je na tleh, imel je zvezane roke in kaze, da ga je morilec zadavil. Preiskovalci sedaj proučujejo okoliščine umora, vendar kaže, da so priletnega duhovnika vsi imeli radi, saj je bil zelo radodaren in usmiljen. Don Boschin je stanoval sam v hiši pri cerkvi.

SKRBSTVO / PREDLOG CGIL, CISL, UIL

Različni odmevi na pokojninsko reformo sindikatov

Berlusconi ji odločno nasprotuje, za progresista Angiusa pa je »najbolj pomembna socialna reforma«

RIM - Predlog sindikatov o preustroju pokojninskega sistema je včeraj odmeval v komentarjih političnih strank in tudi nekaterih »neposredno prizadetih«, kakršni sta na primer združenje industrijcev in združenje obrtnikov. CGIL, CISL in UIL so ponudili predsedniku vlade Diniju predlog, ki bi dejansko pomenil preokret v dosedanjih razpravah in pogajanjih o novem pokojninskem sistemu.

Predlog predvideva v kratkem sledece. Nova najnižja meja za upokojitve znaša 58 let, tako za moške kot za ženske, a pod po-

gojem, da imajo vsaj 5 let pokojninskih prispevkov (namesto sedanjih 18). Starostna meja za upokojitve pa se bo lahko premaknila navzdol, do 55 let, za zaposlene z najmanj 35 let pokojninskih prispevkov. Nova starostna meja naj bi veljala za odvisne delavce vseh sektorjev, javnih in zasebnih, pa čeprav sindikati namigujejo, da bi jo razširili na ves delavski svet.

Pri pokojninskem vprašanju so sindikati postavili razmejitve: 31. december 1992, dan, predno je stopil v veljavo Amatov zakon o pokojninah. Za ti-

ste, ki so zbrali ob tem datumu najmanj 15 let pokojninskih prispevkov, bodo veljali dosednji predpisi: upokojitve s 35 leti pokojninskih prispevkov brez vsake starostne meje. Ostali bodo prejeli pokojnino na podlagi realnih pokojninskih prispevkov. Zanje je predvideno tudi novo izračunavanje pokojnine. Takole: seštevke vseh pokojninskih prispevkov, pomnožitev tega seštevka s številom delovnih let in delitev s stalnih količnikom 20.

Naj računsko zapletenost poenostavimo s primerom: denimo, da je delavec

delal 40 let ter vsako leto prispeval povprečno 10 milijonov lir v pokojninski sklad. Ta letni pokojninski prispevek pomnožimo s številom delovnih let (10x40). Vsoto 400 milijonov lir delimo s stalnim količnikom 20 (400:20=20). Delavec bo prejel letno 20 milijonov lir pokojnine.

Predlog sindikatov predvideva tudi nekatere odtegljaje in nekatere ugodnosti. Oboji bodo odvisni od števila starostne dobe upokojitve. Če se bo delavec upokojil med 55. in 57. letom starosti, mu bodo odtegnili desetino pokojnine;

če se bo upokojil med 58. in 60. letom starosti bo odtegljal znesek 5 odstotkov pokojnine. Za upokojitve med 61. in 63. letom starosti ne bo odtegljajev, kdor pa se bo upokojil v 64. letu starosti bo prejel za 3 odstotke višjo pokojnino, kdor pa se bo upokojil v 65. letu starosti bo prejel za 5 odstotke več pokojnine.

Sindikati so predvideli tudi neke vrste »življenjski prispevek« za osebe, ki bi pri 65 letih starosti ne imele nobenega dohodka ali pa dohodek, ki bi bil nižji od najnižjega socialnega prispevka. Te socialne prispevke bi prispevala država.

O predlogu so včeraj v Palaci Chigi razpravljali predsednik vlade Dini, minister za delo Treu in predsednik skrbstvenega zavoda INPS Billia.

Predlog je naletel v političnih in gospodarskih krogih na deljena mnenja, kar je bilo tudi pričakovati. Angius (Progresisti) ga je ocenil kot najbolj pomembno socialno reformo, medtem ko tajnik SKP Bertinotti ježno ugotavlja, da bo privedel k »rezanju pokojnin. Združenje industrijcev Confindustrija v svojem mesečniku Industrijsko pismo nasprotuje starostnim pokojninam, čes, da naj bi bile pravi luksusi, združenje obrtnikov Confartigianato pa trdi, da ne more pristati na povisek pokojninskih prispevkov.

Za Berlusconija je predlog le »mala cehovska zmesnjava,« ki naj bi škodovala italijanske davkoplačevalce in predvsem mlade. Dinija je v bistvu pozval, naj ga ne sprejme. In vendar je prav pokojninska reforma tista 4. točka minimalnega vladnega programa, ki jo mora ta vlada sprejeti pred odhodom, za katerega se prav Berlusconi največ ogreva...

ERITREJSKO-ETIOPSKA MEJA / NA EKSKURZIJI V ENEM OD PEKLENSKIH LONCEV AFRIKE

V Danakilski depresiji so nomadski Afari ugrabili skupino devetih italijanskih turistov

Med njimi je tudi neki Videmčan - Ugrabljence sedaj iščejo etiopske in eritrejske oblasti

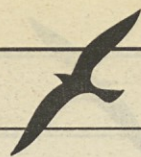
ADIS ABEBA, ASMARA - Etiopske in eritrejske oblasti vneto iščejo skupino devetih Italijanov iz Veneta in Lombardije (eden je tudi iz Vidma), ki so se pred desetimi dnevi podali na ekskurzijo v Danakilsko depresijo ob etiopsko-eritrejski meji. Alarm je sprožil neki Italijan, ki je bil z deveterico, a se ni hotel podati na zadnjo ekskurzijo v danakilski pekleni lonec, ker se je bal, da se zaradi kakega zapleta ne bo pravčasno vrnil na delo v Italijo.

Kot kaže, je res prislo do zapletov 24. ali 25. tega meseca. Italijani so si baje hoteli ogledati tudi slano jezero Azale (Alel-bad), ki se nahaja prav v središču te 116-metrse puščavske depresije. To je najbolj divji del depresije, a se nahaja že na etiopskem ozemlju. Prav tu naj bi Italijane zajeli pripadniki kakega etiopskega klana muslimanskih nomadskih Afarov, ki se borijo proti etiopskim oblastem, a ne priznavajo niti oblasti sultana Alija Mireha, ki se na čelu Afarske osvobodilne fronte (ALF) bori za združitev

etiopskega in eritrejskega afarskega ozemlja in mu je uspelo vzpostaviti se kar sprejemljive odnose z Asmaro. To vsaj trdi eritrejske oblasti in tudi predstavnik Italije v Asmari Claudio Bayrossi. Eritrejski Afari so že obljubili vso pomoč in stopili v stik z voditelji svojih klanov. Navsezadnje so Italijani v eritrejski Badi najeli kamele in vodnike.

Marsikdo se sedaj sprašuje zakaj so se Italijani (vsi so srednjih let) podali na območje bojovitih in neuklonljivih Afarov (na sliki AP). Poznavalci trdijo, daje ekskurzija v Danakilsko depresijo enkratno doživetje za vse, ki jih mikajo pustolovščine in nemogoče življenjske razmere. Ti so tudi prepričani, da se bo vse srečno končalo s plačanjem visoke »mitnine«, ki jo Afari zahtevajo od tujcev. Vsekakor pa bodo pogajanja zamudna in težavna, toliko bolj, ker obstaja upravičen sum, da so Italijane zvabili v past, eden od vodnikov kamel se je namreč vrnil v Bado.





VATIKAN / V ENCIKLIKI EVANGELIUM VITAE

Karol Wojtyła nepreklicno obsoja splav kot hud zločin

Dokument je poziv vsem, naj se borijo proti »kulturi smrti«

VATIKAN - Papež Janez Pavel II. je napovedal vojno »kulturi smrti« in se zavzel za »novo kulturo človeškega življenja«. To je smisel njegove enajste enciklike Evangelium vitae, ki so jo včeraj uradno predstavili v Vatikanu.

Potem ko se je pred poldrugim letom lotil vprašanja moralnega nauka Cerkve, se je tokrat Karol Wojtyła posvetil problemu, s katerimi se spopriema od začetka svojega pontifikata. Izhodišče so zahtevna moralna vprašanja kot prekinitve nosečnosti, evtanazija, genetsko inženirstvo in smrtna kazen, cilj pa je širokopotezna strategija v obrambo »pravice do življenja«. Janez Pavel II. zato poziva vernike, pa tudi vse »ljudi dobre volje« naj se zavamejo za to pravico, ki je temeljnega pomena. V ključnem odstavku enciklike namreč s težo vse svoje moralne avtoritete poudarja: »Z avtoriteto, ki jo je Kristus poveril Petru in njegovim naslednikom, izjavljam v popolnem soglasju s skofi, da je abortus, pa naj bo cilj ali sredstvo, odraz hudega moralnega nereda, ker gre za namerni umor nedolžnega človeškega bitja«. In dodaja: »Nobena okoliščina, noben cilj, noben zakon ne bo mogel priznati za zakonito to, kar je samo po sebi nezakonito, ker je v nasprotju z Božjim zakonom, ki je vtisnjen v vsako človeško srce, ga priznava razum in ga razglasa Cerkve.«

Prekinitve nosečnosti in kontracepcija sta v tem okviru središnji temi enciklike Karola

Wojtyły. Papež sicer namenja »posebno misel« razumevanja in tolažbe ženskam, ki so se poslužile splava, toda obsodba prekinitve nosečnosti je kljub temu ostra in odločna. Abortus je »nezaslišan zločin«, ki zavrača »sorodstveno vez v mesu in krvi«. Po papeževi oceni kontracepcija in prekinitve nosečnosti koreninita »v isti hedonistični miselnosti in v malo odgovornem odnosu do spolnosti«. Papež sicer ne pušča zenske povsem same, saj »Cerkve, kako hude okoliščine so prispevale k njeni odločitvi, ki je bila nedvomno zelo težka« in je pustila »neizbrisne rane«. »Kar se je zgodilo« je sicer »zelo krivično«, toda papež poziva ženske, ki so splavile, naj se ne predajajo »brezupju«. Svojega otroka, »ki je v božjem objemu« lahko prosijo, naj jim odpusti, obenem pa se lahko postopno zavamejo za uveljavitev »novega pogleda na življenje in človeka«.

Karol Wojtyła meni, da postaja prekinitve nosečnosti eden od tistih atentatov na življenje, »ki v kolektivni zavesti zgubljajo značaj zločina in paradoksalno dobivajo pomen pravice do življenja«, saj nekateri zahtevajo brezplačno prekinitve nosečnosti v javnih zdravstvenih strukturah. To je odraz tiste »strukture greha«, ki prispeva »k neke vrste zaroti proti življenju«. Med prekinitvijo nosečnosti in kontracepcijo so po papeževi oceni ratlike. Kontracepcija je »v nasprotju z resnico o spolnem odnosu kot izrazu zakonske lju-

bezni«, prekinitve nosečnosti pa je »uničenje življenja«. Kontracepcija »je v nasprotju s čednostjo zakonske čistosti, splav krši božjo zapoved »ne ubijaj«. V miselnosti pa je znatna sorodstvena vez med kontracepcijo in splavom, kot dokazujejo »kemijski preparati«, ki so v bistvu »kot sredstva za prekinitve nosečnosti v začetni fazi življenja novega bitja«.

Papež prekinitve nosečnosti obsoja neizprosno. Splav je »proti skupnemu dobremu« in zakoni, ki ga dovoljujejo »nimajo nobene resnične pravne osnove«. Taki zakoni so zato »moralno neobvezujoči« in papež poziva k oporečnosti vesti.

Prav tako odločno Karol Wojtyła obsoja genetsko inženirstvo in se zlasti poskuša na »človeških zarodkih«. Tudi v tem primeru je papeževa moralna obsodba neizprosna.

Prvič v zgodovini se papež loteva tudi vprašanja evtanazije. Janez Pavel II. ne sprejema evtanazije, nasprotno jo obsoja, ker »je danes vse večja skušnjava, da bi se polastili smrti in naredili konec s svojim ali tujim življenjem«. Evtanazija je poseg, oziroma zavrnitev posega, ki povzroči smrt, da se odpravi bolečina. Nekaj drugega pa je sklep zdravnikov, da se odpovedo takoimenovanemu terapevtskemu pretiravanju. »Ko je smrt neizbežna se zdravniki lahko odpovedo nekaterim posegom, ki ne koristijo več bolniku, »ker so pretirani glede na rezultate, prehudi za bol-

nika ali njegovo družino«.

Dopolnilo tako zasnovanemu pozivu za življenje je tudi novi nauk o smrtni kazni. Cerkve se vedno dopušta to kazen »vendar samo v najskrajnejših primerih«, ko ni drugih sredstev za obrambo družbe. Toda v današnjem času so taki primeri »izredno redki« ali jih ni. Janez Pavel II. pa je naredil se korak do tistih, ki zahtevajo odpravo smrtno kazni. Kazen, pravi papež, mora nuditi krivcu možno spreobrnitve. In zaradi vse bolj ustrezne organizacije kazniških ustanov dejansko ni več primerov, v katerih bi bila smrtna kazen nujna.

Stališče v Evangeliju življenja je korak naprej v primerjavi s katekizmom leta 1992, ki je že upošteval zahtevo po odpravi smrtno kazni. Kot je povedal med novinarsko konferenco kardinal Ratzinger, bo to poglavje katekizma napisano na novo v duhu včerajšnje enciklike.

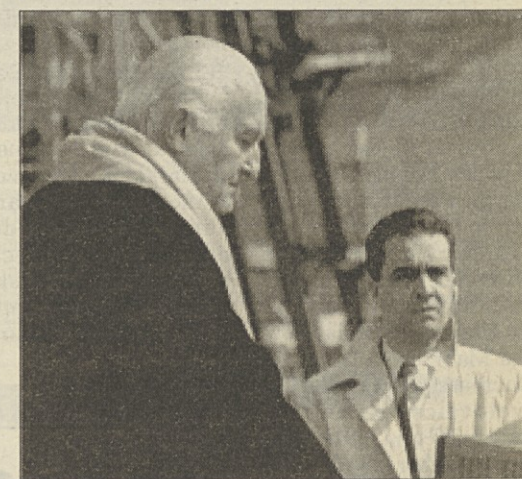
Bitka za življenje je po papeževi oceni bitka epohalnega pomena. Kot je pred enim stoletjem Cerkve pogumno branila zatiran delavski razred, pravi papež, tako čuti danes potrebo, da postane glasnik tistih, ki nimajo glasu. Po njegovem mnenju ni nobenega dvoma, da ni sibkejših od tistih, ki »nimajo niti tiste minimalne obrambe kot je vekanje novorojenčkov«. Enciklica je poziv in obenem krik proti tistemu praktičnemu materializmu - zmezi naved, mnenj, občutja, permisivnosti - ki ga priletni poljski papež dozivlja kot zlo.

NOVICE

Predsednik Lamberto Dini na obisku pri Janezu Pavlu II

RIM - Papež Janez Pavel II je sprejel predsednika italijanske vlade, Lamberta Dinija. Srečanje je bilo »zelo prisrčno«, je povedal vatikanski glasnik, govor je bil o odnosih med Italijo in Vatikanom in s tem v zvezi o ustanovitvi mešane komisije za priprave na svečanosti za »sveto leto 2000«, o državni podpori zasebnim solam in o političnem položaju mednarodnem prizorišču. Predsednik Dini se je pozneje srečal tudi z državnim tajnikom, kardinalom Angelom Sodanom. V spremstvu italijanskega predsednika vlade je bilo le devet oseb, kar je nenavadno malo, in to je komentiral sam papež: »Imate zelo omejeno spremstvo...« - »Preživljamo krizno obdobje«, mu je saljivo odvrnil Dini.

Scalfaro v Genovi po Marconijevih stopinjah



GENOVA - Predsednik republike Oscar Luigi Scalfaro se je v Genovi udeležil spominke svečanosti, na kateri so ponovili poizkus, ki ga je pred 65 leti izvedel Guglielmo Marconi, izumitelj radia. Takrat je z radijskim signalom, ki ga je poslal v eter s krovasvoje jahte »Elettra«, sprožil v Avstraliji mehanizem, ki je prizgal 20 tisoč zarnic. Včeraj pa je s pritiskom na gumb predsednik Scalfaro sprožil laserski žarek, ki se je prek satelitov odbil do Sidneya, kjer se je na Opera Houseju prizgal velik napis z Marconijevim imenom.

O G L E D A L O

Dva bregova in oportunizem

ACE MERMOLJA

Klepet je potekal v sproščenem vzdušju. Skozi vetrato se je lesketalo morje, na mizi belo istrsko vino. Potem so se besede stokratile na skole. Po nekaj kozarcih sem zinil: »Stvarnost te sili, da si tu ali tam. Biti moraš na enem bregu.« Odgovor je bil rezek: »Ti si idealist. Vmes je reka oportunizma.« Protestiral sem zaradi idealizma. Nekateri oznake me zabodejo: »Lebdis pol metra nad zemljo in ko pades, se udaris.« »Nehaj sanjariti« in podobno. Nisem vztrajal zaradi vzdušja in ker mi brez pisalnega stroja zmanjkajo argumenti. Misli lahko resnično zberem le ob svojem pisalnem stroju, ki sem ga kupil za drag denar v modernariatu. Svoje misli pa nisem opustil in ni me zapustil občutek, ki je za trenutek preprečil prijetno gostilniško vzdušje.

Prisel bi kar z oportunizmom. V slovenscini je beseda slabšalnica in pomeni, da nekdo prilagodi okoliščine izključno lastnim koristim. Pomeni tudi, da se nekdo prilagodi okoliščinam tako, da skoči na zmagovalni voz. Vedno zaradi lastne koristi, a neglede na svoje prepričanje ali osebno »zgodovino«. Oportunist je spreten ribič koristi. Oportunizem je po vsej verjetnosti star kot človek. Menim, da zgodovina »ustvarja« okoliščine, ko se oportunizem veča in ko postanejo oportunisti številnejši. Lahko so to časi velikih sprememb ali pa obdobja močne družbene prisile. Ko postane oportunizem reka, je znamenje sibe ali ničeve demokracije in skrajno izostrenih odnosov. Star »idealistični« liberalci bo vneto zagovarjal družbo sposobnih. Zmaga, kdor je bolj pridren, iznajdljiv in pameten. Tudi komunistične in socialistične

stranke so odklanjale oportunitizem. V tovarisijo, kdor je prepričan in dosleden svoji ideji.

Obe opciji predpostavljata veliko možnosti in svobodo izbire. Idealizem, v smislu ne videti, da tako ni bilo in ni, pomeni slepoto. Ko je partijska izkaznica postala najboljša jamstvo za uspeh, so se oportunisti razmnožili kot kobilice in postali sistem. Ko so v liberalnih demokracijah stranke in lobiji zavzele ves državni in življenjski teritorij, so oportunisti zrastle kot gobe po dežju. Oportunisti pa se razmnožujejo tudi v prelomnih obdobjih. Po osamosvojitvi se je v Sloveniji vrsta oportunistov zdajšala kot avtomobilska kolona pred počitnicami. V prelomnem italijanskem obdobju so levitve očitne. Znotraj naše majhne slovenske manjšine se vsi poznamo, vendar imamo tudi mi svoje mimi-krijske tehnike. Povsem pa sprejemem nase »idealizem«, ko trdim, da so takšni položaji znamenje širše bolezni. V tem smislu razumem dva bregova, oziroma prisilo odločitve.

Zame je demokracija, večstrankarska ali bipolarna, čisto preprosta stvar. Človek se odloči za stranko ali opcijo, ne da bi zato tvegval službo, izobčenje ali emarginacijo. Ne zamislim si politike brez interesov, vendar globinsko odklanjam politiko, ki eksistenčno obsoja porazence in daje šanse samo zmagovalcem. To je najgloblja brutalnost delitve duhov, reformacije in protireforma-

cije, ideologije kot nasilne družbene prakse, nacionalizmov in podobnih zadev. Demokracija ohranja vezi med zmagovalci in porazenci. Je hudičevsko resna igra, a ne igra na smrt. Če je izmenjava in zamenjava oblasti naravna, bodo oportunisti le fiziološka konstanta. V trenutku, ko se demokratično soočanje opcij spremeni v obračun, postane oportunističen način preživetja in sestavni del sistema, če že ne sistem sam.

Naslednja faza je, da se morajo vsi izjasniti. To bi bilo dobro in pošteno, ko ne bi bili tako ali drugače prisiljeni biti tu ali tam. Oportunist bo moral dvigniti zastavo vodje, kdor ne pristane na igro, bo »idealista«, čeprav je najgloblji realist. Sistem postane nasilen in hkrati krhek, ko ljudem ni dano misliti s svojo glavo, ko ne morejo izraziti svojih sposobnosti, ko niso tu ali tam po lastni izbiri, ampak zaradi višje prisile. Oportunizem je stvar značaja, ko postane reka, je znak zastrupitve. Postane nekaj zato, da preživis.

Oportunizem sem postavil v središče razmišljanja, da bi osvetlil nasilje dveh bregov. Tudi drobna manjšinska situacija je lahko predmet opazovanja. Ker nam je doma, kjer so lastniki Slovenci, a kupujem v italijanscini in to ne po lastni izbiri. Breg je tu med anoni-



pen predvolilni nastop. Nevarnost, da te porinejo na ta ali drugi breg je globlja, kot je globlja v sirsi italijanski

in tudi slovenski družbi in politiki. Vemo, da so se možnosti za kulturo, gospodarstvo, solstvo itd. v manjšini zozile. Razlogi so različni, vendar nismo v letih debelih krav. Ob političnih in celo civilizacijskih spremembah postajajo izbire (prisle) markantnejše. Če je v kulturi manj možnosti, moramo dodati še vprašanje, kdo bo imel v prihodnjih letih v manjšini kulturno »hegemonijo«? Tekma med »katoliškim« in »laičnim« delom se v globini ni zaključila z jasnim kompromisom. Nasprotja so ostra, kar sem na lastni koži doživel ob deležnem priznanju ZSKD. Razmišljam se o bolj drastični delitvi, ki bo ločevala tiste, ki so se v toku organiziranih struktur od onih, ki bodo izbrali položaj indiference, skratka, se bodo oddaljili in to ne vedno po lastni volji. Del slovenskega gospodarstva je pod ostrimi političnimi in drugačnimi pritiski (baje) zaradi njegove »zgodovinske« matrice. Biti za SAFTI ali proti je na primer postala celo ideološka opcija. Bregova pa se lahko nadalje oddaljita v dilemo: bomo se imeli manjšinsko gospodarstvo, ali pa bo po boju gospodarstvo ostalo brez narodnih predznakov? Sam vstopam v trgovino, kjer so lastniki Slovenci, a kupujem v italijanscini in to ne po lastni izbiri. Breg je tu med anoni-

mnim in prikritim ter deklarativno slovenskim podjetjem. Katera opcija bo imela jutri hegemonijo v gospodarstvu? Narodna ali neznamovana? V eno ali drugo bomo vrzeli tako »oportunisti« kot »idealisti«. Lahko bi nadaljeval s primeri.

Bistvo moje teze dveh bregov ostaja v opozorilu, da se lahko oddaljita do meje, ki je ne obvladamo več. Prisiljeni bomo izbirati, ker nas bodo sem ali tja postavili drugi. V teh skrajnih primerih ne bo oportunist skakal z »leve« na »desno«, ampak iz »slovenstva« v narodno anonimnost. Slep je, kdor ne vidi te nevarnosti. Mehanizem je na las podobem temu, kar se dogaja v Italiji. Ena in prijaznejša je možnost, da izberemo, kdo nam bo vladal zaradi inetesev in tudi iz prepričanja. Druga je možnost, da bomo izbirali v strahu za kosom kruha, ker bomo globoko v sebi mislili, da porazenci ne bodo imeli več življenjskega prostora. Moj idealizem je v prepričanju, da je ta izbira za demokracijo katastrofalna. Oportunistom bo zmagovalci najprej predstavljal račun. Pozneje bo množica oportunistov pogojevala zmagovalca. Ni bilo morda tako s Craxijem in Andreottijem? Ni bilo morda tako s partijskimi voditelji v bivši Jugoslaviji in tudi Sloveniji? Neizprosna delitev izostruje izbire, a se na koncu sama uniči. Zakaj ne bi bil tudi za manjšino to pomemben memento? In kaj če bodo jutri našo »eno in drugo stran« pogojevali ljudje, ki so že zdavnaj preskocili narodni krog? Biti prisilno tu ali tam ni idealistično, ampak žalostno. Mascevali se ne bodo le idealisti, ampak predvsem oportunisti, ker v mascevanje vračunajo občutek greha.



PRIPRAVE NA APRILSKE UPRAVNE VOLITVE

Boris Pangerc je favorit za zmago v dolinski občini

V novoizvoljenem občinskem svetu bo sedelo 16 svetovalcev

Boris Pangerc, neodvisni županski kandidat liste »Skupaj-Insieme«, je nedvomno favorit za zmago v dolinski občini. Stranke, ki so oblikovale listo, računajo na zmago že v prvem volilnem krogu 23. aprila in zato upajo, da ne bo treba na balotazo, ki je predvidena za nedeljo, 7. maja, ko v Dolini praznujejo Majenco. Zadnjo in glavno besedo pa bodo imeli seveda volilci.

Lista »Skupaj« kandidira lepo stevilo novih in mladih obrazov. Med kandidati ni več bivših županov Edvina Svaba in Marina Pecenika, za mandat se ne potegujejo več niti številni dosedanja svetovalci oziroma odborniki, od Stojana Sancina do Klavdija Kofola, Sergija Mahnica in Dionisija Gherbassija. Od »starih« svetovalcev so na listi Sandy Klun, Aldo Stefancić, Milan Lovriha, Geni Kozina por. Ota in Giuseppe Mauro.

Bivši demokristjan, danes član Ljudske stranke Roberto Raffaele, je županski kandidat liste »S.Dorligo-Dolina«, ki se obrača predvsem do sredinsko usmerjenih volilcev. Med kandidati je tudi občinski svetovalec Ljudske stranke Luciano Piuca. Listo z dvojezičnim napisom »Naravni zakon-Federalizem« odpira predstavnik Stranke naravnega zakona Alessandro Corbatta. Županski kandidat Zelene liste s štirjezičnim napisom v italijanski, furlanski, slovenski in nemški, pa je Maria Teresa Zivic.

Edina lista, ki ima le italijanski naziv, je zavez-



Županski kandidati Boris Pangerc, Alessandro Corbatta, Maria Teresa Zivic, Roberto Raffaele in Renato Schettini

nistvo »Polo per San Dorligo«, ki se sklicuje na desničarski Kartel svoboscin. Njegov županski kandidat je dosedanja občinski svetovalec Krščansko-demokratskega centra Renato Schettini, poleg predstavnikov te

stranke pa so na listi se kandidati Berlusconi in Finijeve stranke. Za mesto občinskega svetovalca se poteguje tudi bivši demokristjan, danes pristis KDC Giulio Mazzarino.

V Dolini se volilna

kampanja pravzaprav se ni začela, saj stranke oziroma liste se niso predstavile javnosti svojih kandidatov in tudi ne svojih upravnih programov, kar bodo najbrž naredile prihodnji teden. Razen Schettinija, ki se o tem

vsaj javno se ni izrekel, vsi ostali odločno nasprotujejo, da bi se predvolilno soočanje v Dolini prelevilo v narodnostno konfrontacijo, ki bi bila popolnoma tuja tradicijam in vsakdanjih stvarnosti dolinske občine.

STRANKIN POKRAJINSKI SVET

Stališče SSK o bližnjih volitvah

Zakaj samostojna nastopa in zakaj sodelovanje v Dolini

Pokrajinski svet Slovenske skupnosti je zadnje sejo posvetil volitvam, ki zadevajo tri občine, in sicer Zgonik, Repentabor in Dolino. Gre za pomembno volilno preizkušnjo po novih volilnih pravilih večinskega sistema.

Kot narodnoobrambna politična stranka manjšine, SSK zastopa načelno stališče - piše v tiskovni noti - naj Slovenci nastopajo čim bolj strnjeno in povezano, da tako pride najbolj do izraza politična teza manjšinske skupnosti. V primeru sedanjih občinskih volitev, je treba upoštevati položaj v posameznih občinah. »V Zgoniku in na Repentaboru ne gre toliko za njihovo ohranitev v domačih rokah, temveč za to, da se zagotovi izvolitev čim več naših predstavnikov. Zato SSK nastopa v teh dveh občinah samostojno, z lastno listo in simbolom«

»Povsem drugačen je položaj v Dolini, kjer je razmerje med slovenskim in italijanskim prebivalstvom takšno, da bi se z ločenim nastopom slovenskih komponent tvegala balotaza v drugem krogu, pri kateri bi italijanske stranke gotovo nastopile skupaj«. Iz teh razlogov se je SSK odločila, da kot enakopraven član sodeluje pri oblikovanju skupne liste, z vsemi, ki se zgodovinsko zavzemajo za enakopravnost in sožitje.

Poudarjena je bila zahteva, da bi morala SSK dobiti vsaj enega župana, tudi glede na vlogo, ki jo ima v naši stvarnosti. V luci teh izhodišč je pokrajinski svet po izčrpnih razpravi potrdil programa in kandidatni listi SSK v občini Zgonik in Repentabor ter volilno zavezništvo liste »Skupaj« v Dolini.

ŠOLSTVO / MEDNARODNI VRH

Evropski bakalavreat po zgledu devinskega zavoda

Na pobudo Jadranskega zavoda združenega sveta se je včeraj začelo v Trstu tridnevno srečanje rektorjev univerz, ravnateljev višjih sol in predstavnikov ministrstev za šolstvo 21 držav. Do sobote bodo razpravljali o bakalavreatu, ki naj bi postal enotni kriterij za višje srednjesolske diplome prav po zgledu zavodov mednarodnega sveta. S tako poenoteno diplombo bi abiturienti vseh sol imeli dostop na kate-

Trzaski »vrh« preduniverzitetne izobrazbe namenjen predvsem posodobljenju solskega sistema v

državah srednje in vzhodne Evrope in približevanju modelom zapadne Evrope, ki pa se tudi morajo prenoviti v okviru nastajajoče nadnacionalne družbe in kulture.

Gostitelj, rektor jadranskega zavoda združenega sveta David Sutcliffe, je naglasil, da mednarodne sole, kot je devinska, dajejo zgled, kako je mogoče nuditi mladim dobro prduniverzitetno izobrazbo, ki je primerna za vsako državo, ob istocasni valorizaciji posameznih nacionalnih kultur in tudi spostovanju kulturnih vrednot manjšin.

ne. V poročilu, ki ga je včeraj podal 2. deželni komisiji, je Moretton opisal potek zapletenega postopka: dvema družbama so na novo poverili, naj preverita vrednost obrata: prva je svoje delo zaključila, dokončno poročilo pa bi morali izročiti ministru najpozneje do 7. aprila. Minister je zagotovil, je dejal Moretton, da bo takoj zatem sprožil postopek, po katerem bodo odgovorili ponudbama za odkup železarne, ki sta ju lani predložili grupi Bolmat in Lucchini, ki sta se enkrat potrdili svoji ponudbi, vendar z veljavnostjo do 15. aprila letos. Zaskrbljujejo pa je dejstvo, da v Rimu nameravajo ustanoviti organ, ki naj bi se ukvarjal z dodelitvijo dovoljenj zasebnikom za proizvodnjo električne energije: ker je eden od pogojev, ki ju postavlja oba podjetnika, možnost prodaje elektrike, ki jo proizvaja centrala železarne, bi vsako odlaganje lahko postavilo v nevarnost rešitev celotnega vprašanja. Za Morettona je treba, da takoj odobrijo izredno dovoljenje za skedenjsko železarno.

Včeraj se je z usodo železarne ukvarjala tudi pokrajinska konferenca tajništva kovinarjev Uilm. »Izhajamo od skedenjske železarne za dogovor o razvoju dela v Trstu«, je bila tema konference, na kateri je tajnik Umberto Minussi ostro kritiziral propad dežavnih industrij in zahteval nov enotni pristop do industrializacije in zaposlitve v Trstu.

Primorski dnevnik

Lastnik: ZIT d.d. Založništvo tržaškega tiska - Trst
Izdajatelj: DZP - PRAE d.d. — Družba za založniške pobude
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040-7796699 - fax 040-773715

Fotostavek: ZIT, Trst

Tisk: EDIGRAF, Trst

Odgovorni urednik: BOJAN BREZIGAR

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040-7796600, fax 040-772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481-533382, fax 0481-532958
Dopisništva: Cedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432-731190, fax 0432-730462
Ljubljana, DFM, Slovenska 54, tel. 061-1313121, fax 061-322468
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463-318510, fax 0463-318506

Prodajno naročniška služba
Italija: Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040-7796600, fax 040-772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481-535723 fax 0481-532958
Ekonomika propaganda: Publist SRL
tel. 040-7796611, fax 040-768697
Slovenija: ATELIER IM - Ljubljana
tel. 061-1262044, fax 061-224943

Cene oglasov
Italija: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 28 mm) 100.000 LIT,
finančni in legalni 150.000 LIT, ob praznikih povisek 20%; mali oglasi
1000 LIT beseda; osmrtnice, zahvale in sozajlja po formatu. IVA 19%

Cena: 1.500 LIT - 55 SIT
Naročnina za Italijo 430.000 LIT
Postni t.r. PRAE DZP st. 11943347
za Slovenijo: mesečna 1.710 SIT, plačljiva preko DISTRIEST,
Partizanska 75, Sezana, tel. 067-73373

Registriran na sodišču v Trstu st. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG



Danes zapade rok za namestitev tablic na vseh motornih kolesih

Danes zapade zakonski rok za namestitev evidenčnih tablic na motornih kolesih. Odlok velja vsekakor le za stara vozila, saj imajo nova motorna kolesa po zakonu že svojo evidenčno tablico.

Tablica stane lastnika vozila nekaj več kot sedemdeset tisoč lir. Zahvalo po evidenčni tablici morajo obvezno vložiti polnoletni državljani, tujci pa morajo k prošnji dostaviti tudi konzularno oziroma uradno potrdilo o bivališču v Italiji.

Prošnjo je treba predložiti pokrajinskemu Inspektoratu za motorizacijo, kjer so na voljo ustrezni obrazci. Prošnjo je treba dopolniti še z nekaterimi drugimi uradnimi dokumenti ter potrdili, plačati pa je treba tudi razne pristojbine. Vse skupaj stane, kot receno, nekaj več kot 70 tisoč lir.

RAZBREMENILI NAJ BI DELO NA SODIŠČIH

Prisegli sodniki za spravo

Slovesnost je bila kratka, brez odvečnih besed. Med sabo so se v glavnem poznali in so takoj sli k jedru problema, k porazdelitvi dela, ki jih caka. Tega verjetno ne bo malo, vendar smo imeli vtis, da se ga bodo lotili z navdušenjem, čeprav imajo na ramenih po pet, šest in več krizev. V sicer zaprašeni, neogrevani sobi (poslopje v Ul. Coroneo, kjer bodo imeli urade, se obnavljalo) je namrec prevečalo pričakovanje, da se čimprej spoprimejo s pomembno nalogo, z vneto dvajsetletnikov, a obenem z zrelostjo ljudi, ki jim ne manjka izkušenj.

Govor je o novih sodnikih za spravo za trzasko okrožje, ki so včeraj prisegli. Vsega skupaj jih je 14, gre za častne sodnike, koordiniral jih bo Paolo Vascon. Potem ko je pozdravil predstavnika Občine, predsednika prizivnega sodišča in predsednika tribunala, je Vascon izrazil obžalovanje, ker združenje odvetnikov ni poslalo nobenega svojega predstavnika, čeprav je jasno, da bo pri novi instituciji potrebno sodelovanje tega združenja (kasneje nam je eden od odvetnikov pojasnil, da jih na slovesnosti ni bilo po pomoti, vabilo so si



cer prejeli, a so ga v tajnistvu zalozili). Predsednik prizivnega sodišča De Biase je s svoje strani dejal, da jih sedaj caka izpopolnjevalni tečaj. Jedrat in praktičen je bil tudi predsednik tribunala D'Amato, ki je povedal, da bodo čimprej določili kriterij, po katerem bodo porazdeli-

li posamezne primere, in sestavili koledar (o novih sodnikov bomo obsirneje se poročali, danes povejmo le, da bodo pristojni za civilne pravde, pri katerih vrednost ne presega 5 milijonov lir, njihova pristojnost v kazenskih postopkih pa je zaenkrat zelo omejena).



OBČINSKI SVET / VČERAJ VEČKRAT PREKINILI SEJO

Desnica noče soočenja o razvojnem projektu

Razpravo o odnosih s Slovenijo so odložili

Tržaski občinski svet je sinoci začel z oceno razvojnega gospodarskega projekta, ki ga je svojcas izdelala Illyjeva uprava. Debata pa se je začela pod nesrečno zvezdo, saj je desnica, kateri se je pridružila se Severna liga, takoj dala razumeti, da hoče za vsako ceno politično pogojevati potek soočanja.

Predsednik občinskega sveta Rosato je moral zaradi tega kar dvakrat prekiniti sejo in sklicati zasedanje načelnikov skupin. Desnica je namreč vsehkozi grozila z obstrukcijo, prica smo bili pravemu "ping-pongu", ki se bo morda nadaljevala nočoj, ko bi morala skupščina zavzeti

dokončno stališče o tem projektu. Pogojnik je obvezen, posebno če upoštevamo vzdušje, ki je sinoci vladalo v mestni skupščini.

Zupan Illy je sinoci pred prekinitvijo seje pozval opozicijo, naj tvorno pristopi do tega dokumenta, ki ga je treba nedvomno dopolniti, predstavlja pa konkretno izhodišče ne samo za soočenje, ampak tudi za stvarne posege. Zato je zupan se enkrat obrazložil svetovalcem pomen tega dokumenta, čeprav je bil o njem že nekajkrat govor na novinarskih konferencah in drugih javnih pobudah. Illy upa, da bo tržaska Občina lahko dokument uradno

predstavila na bližnji gospodarski konferenci, ki jo prireja pokrajinska uprava.

Da omenjeni dokument ni brez pomanjkljivosti, nam je potrdil tudi slovenski svetovalec Peter Mocnik. Dejal je, da projekt popolnoma zanemarlja kmetijstvo in obrtništvo, malo ali nič pozornosti pa ne posveča turizmu. Nacrt precej zanemarlja tudi kraski teritorij, saj ga obravnava le v funkciji mesta oziroma raziskovalnih dejavnosti, ki so na njem nastanjene.

Občinski svet sinoci ni obravnaval dokumenta o italijansko-slovenskih odnosih, ki so ga že pred časom predložili svetovalci

večine in predstavnik Komunistične prenoje. Sprva je kazalo, da je občinski odbor osvojil stališča iz tega dokumenta. Prišlo pa je očitno do nesporazuma, tako da mora sedaj o zadevi razpravljati skupščina.

Nekaj slabe krvi je v večinskem zavezništvu povzročila resolucija Russignana (Zavezništvo za Trst) in Godine (Ljudska stranka), ki med drugim predlagata ustanovitev mednarodnega kraskega parka. Vsi se namreč ne strinjajo s tem stališčem, nihče pa, kot kaže, noče nepotrebnih polemik o tem vprašanju, ki sicer sodi v pristojnosti deželne uprave.

OBISK / NOVI GEN. KONZUL SLOVENIJE

Vlasta Valenčič Pelikan na SKGZ



Sinoci je bilo na sedežu SKGZ v Trstu srečanje vodstva SKGZ in nekaterih včlanjenih organizacij z novim generalnim konzulom Slovenije v deželi Vlasto Valenčič - Pelikan. Predsednik Klavdij Palčić je pravkar imenovani diplomatski predstavnici matice izrekel dobrodošlico z najboljšimi željami za

uspešno opravljanje pomembne funkcije. Za gospo Valenčič je bilo srečanje priložnost, da se seznani z delom in stališči SKGZ, se zlasti pa je bila v ospredju informacija o kritičnem položaju, v katerem se zaradi neresenih finančnih problemov nahajajo mnoge dejavnosti manjšine.

POBUDA UISP IN A.I.

Tek »Vivicittà« v znamenju solidarnosti in pravic žensk

V nedeljo, 9. aprila bodo v stiri desetih mestih po Italiji - med drugim tudi v Trstu - in v 14 evropskih mestih - med drugim tudi v Sarajevu - tekli v znak solidarnosti za pravice žensk. Letošnji 12. tek »Vivicittà« prireja združenje za ljudski sport UISP in Amnesty International z namenom, da se enkrat opozorita javnost na kršenje človekanih pravic, se zlasti pravic sibijskih in žensk v prvi vrsti. Letos bodo prvi tekli, seveda na zelo kratkih progah, tudi v nekaterih zaporih in mladinskih poboljševalnicah, da bi tudi tako pokazali, da je sport predvsem sredstvo za izboljšanje posameznika in odnosov med ljudmi.

V Trstu bo v nedeljo start na Trgu Duca degli Abruzzi točno ob 10.30, kot v vseh drugih mestih, saj bodo začetek teka napovedali po nacionalnih radijskih postajah. Tekli bodo na dve razdalji: sportniki na 12 km, amaterji na 5 km, cilj pa bo za obe kategoriji na Trgu Unità. Pri sportnem teku bodo nagradili atlete z najboljšim rezultatom, pa tudi najmlajše, najstarejše, najbolj številne skupine in skupine tujcev. Amaterji, ki bodo lahko tekli in tudi hodili ali kotalkali, ne bodo prejeli nagrad za najboljše rezultate, ampak samo za najstarejše in najmlajše udeležence, ter za najbolj številne skupine.

Med manifestacijo bodo zbirali prispevke, ki jih bodo namenili središču Luchetta, Ota, D'Angelo, Hrovatin za pomoč otrokom, žrtvam vojne.

Od petka, 7. do nedelje, 9. aprila bo v okviru pobud za letošnjo

»Vivicittà 1995« v občinskih palaci na ogled razstava tržaske fotografije Laure Isoni na temo »Živeti v mestu«.

Vpisovanja sprejemajo od prihodnjega ponedeljka do četrta, 6. aprila na sedežu združenja UISP v domu pristaniskih delavcev na Trgu Duca degli Abruzzi 3 (tel. 639382) od 10. do 12. ure in od 16. do 18. ure, v petek, 7. in v soboto, 8. v občinskih dvorani na Trgu Unità od 10. do 13. ter od 16. do 19.30, v nedeljo, 9. aprila pa na kraju samega starta od 9. do 10. ure.

V APRILU / PROGRAM

V krožku Miani o kulturi in mafiji

O mafiji bo predaval največji Italijanski Izvedenec Pino Arlacchi

Po velikanskem uspehu srečanja s Pierom Chiambrettijem napoveduje Kulturni krožek Ercole Miani tudi za april vrsto zanimivih prireditvev. V sredo, 5. aprila, bo na sedežu krožka v Ul. S. Michele skupščina namenjena članom in javnosti, na katerem bo govor o majskih srečanjih. Le-ta bodo posvečena informiranju javnosti o junijskih referendumih. Krožek bo povabil v Trst vrsto izvedencev in zagovornikov obeh tabarov, za referendum in proti njim, da bi v razpravi razčlenili bistvene

točke referendumske kampanje.

Izredno pomembna bo manifestacija, ki jo bo krožek v sodelovanju s kakimi tridesetimi tržaskimi organizacijami in društvi priredil 20. aprila v gledališču Miela. Posvečena bo vprašanju kulture, prostorov za kulturno udejstvovanje in finančnih prispevkov za omogočanje kulturnega delovanja v Trstu. Vprašanje je aktualno. Z družbene plati so ga že pred leti naceli člani kolektiva za socialne centre. Pomanjkanje prostorov in prispevkov nega-

tivno pogojuje razcvet kulturnega dogajanja v mestu, pa čeprav so v samem mestnem središču nasteli kar 40 praznih javnih poslopj, ki bi jih lahko predelali v koristna kulturna središča.

V četrtek, 27. aprila, pa bo gost krožka Miani znani italijanski sociolog in po mnenju številnih največji izvedenec za mafijska vprašanja v Italiji Pino Arlacchi. »Mafijo je mogoče poraziti« bo naslov njegovega predavanja. O isti temi je oktobra že predaval glavni tožilec iz Palerma Caselli.

NOVICE

Danes zapade rok za dvig bencinskih bonov

V uradu Ustanove za bencin po znižani ceni (Ul. Valdirivo 2/b) bodo se danes razdeljevali bone letošnjega kontingenta bencinskih bonov, in sicer od 8.30 do 12. ure. Pravico do teh bonov imajo tisti, ki bonov niso dvignili do 18. februarja; tisti, ki niso do 14. januarja predstavili prošnje za spremembo ali za novo dodelitev za letošnji kontingent in pa tisti, ki so avto vpisali po 14. januarju in niso prejeli kvote, ki so jo delili januarja in februarja.

Tržaska opereta v Rimu

V palaci Ruspoli v Rimu bodo danes otvorili razstavo »Tu che m'hai preso il cuor, l'operetta da Trieste all'Europa«. Razstava bo odprta do 30. aprila, in sicer ob delovnikih in praznikih od 10.30 do 19.30.

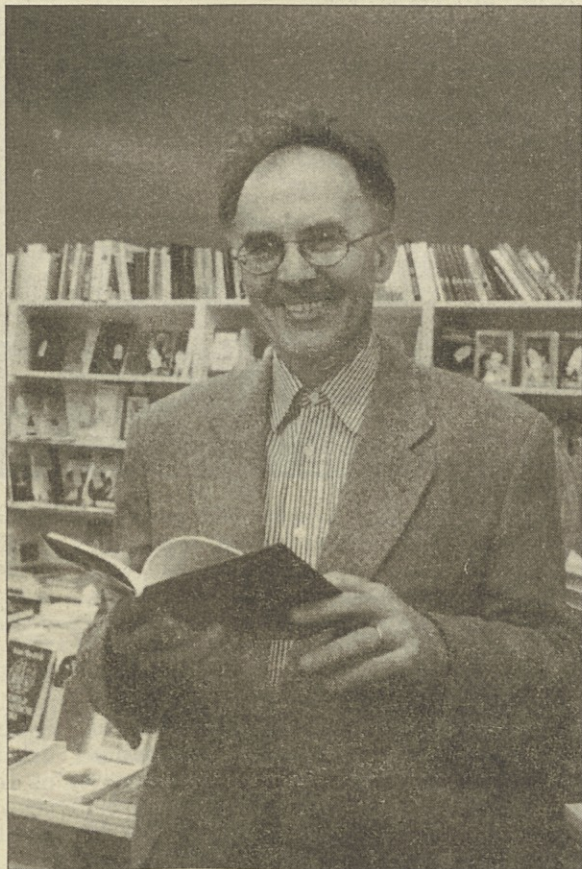
Jutri o imigraciji

V konferenčni dvorani ACLI v Ul. sv. Franciska 4/1 bo jutri ob 15. uri zasedanje, na katerem bodo naceli vprašanje reforme italijanske zakonodaje glede imigracije in političnega zatocišča. Vstop je prost.

TRŽAŠKA KNJIGARNA / PREDSTAVITEV

Nova Šalamunova pesniška zbirka

Pesniška zbirka z naslovom Ambra je izšla pri Založbi Mihelac



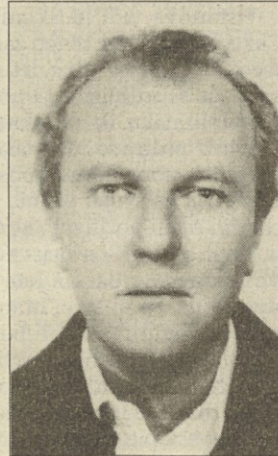
Včeraj je bila v prostori Tržaske knjigarne predstavitev nove pesniške zbirke Tomaza Šalamuna, ki nosi naslov Ambra. Pesnik (na sliki - Foto Balbi/KROMA), ki je eden izmed najpomembnejših predstavnikov sodobne slovenske poezije, je knjigo napisal po daljšem pesniškem molku. O njej je sam spregovoril takole: »Imam občutek, da se je prav teh pet let, ko nisem enostavno mogel pisati, nabralo toliko novih spoznanj, da cutim razliko v primerjavi z zbirkami, ki sem jih napisal v osemdesetih letih. Mislim, da sem prišel do nekega daljšega diha, do nekega daljšega zamaha, da sem veliko mirnejši. Upam tudi zrelejši, da se vse dogaja v nekakšnih daljših amplitudah.«

Knjiga je izšla pri Založbi Mihelac.

VČERAJ SEVERNO OD VIDMA

Smrtna nesreča Tržačana

Fulvio Ressi je z avtomobilom zavozil s ceste naravnost v jarek



V blizini kraja Magnano in Riviera se je včeraj zjutraj pripetila huda prometna nesreča, v kateri je izgubil življenje 43-letni Tržačan Fulvio Ressi, bivši deželni uslužbenec. Ressi je bil v avtomobilu sam in domnevajo, da je izgubil nadzor nad vozilom, ki je končalo v jarek.

Ressi, ki je bil zaposlen pri deželni direkciji za usposabljanje, je bil

spomladi leta 1993 vpleten v nekatere podkupinske afere, povezane s koriščenjem prispevkov Evropske zveze za profesionalno usposabljanje.

bljanje. V preiskavo sta bila vpletena tudi neki podjetnik iz Brescie in neki drugi Tržačan. Ressi je bil poročen in ni imel otrok.

V Medji vasi lisica napadla domačina

Ni preostalo drugega, kot da lisico pobijejo. Dogodek se je pripetil že pred nekaj dnevi, vendar se je zanj izvedelo šele včeraj. V ponedeljek je Mario Leghissa iz Medje vasi okrog 17. ure opazil lisico, ki se je pritepla na njegovo dvorišče. Potem ko je pokončala nekaj kosi, ga je skušala napasti. Leghissa je poklical na pomoč prijatelja, Vincenza Orza, s katerim je zival ubil.

Domnevajo, da je slo za steklo lisico, saj

se je dokaj čudno vedla. Dokončni odgovor bodo dali šele izvidi, v pričakovanju nanje pa so tako Leghissa kot Orza iz previdnosti cepili. Lisico so v vasi že opazili, v zadnjih dneh pa so videli še neko drugo, tako da med ljudmi vlada zaskrbljenost. Ne gre za nobeno neutemeljeno pretiravanje, opozarjajo pri tržaski sekciji italijanske lovske zveze, saj so v sosednji Sloveniji samo v lanskem letu zabeležili skoraj 300 primerov stekline.



ŠOLSTVO / PO NAPOVEDIH MINISTRA

Višješolci bodo letos izdelali tudi z »rezervo«

Septembra bodo morali na tečaj podpornega pouka

Pretekli teden je minister za solstvo Giancarlo Lombardi napovedal nekaj novosti o letosnjih zaključnih ocenjevanjih. Najavil je, da bodo lahko dijaki višjih srednjih sol, ki bodo zaključili solanje z nekaterimi manjšimi pomanjkljivostmi, kljub temu izdelali, in sicer z nekakšno »rezervo«. Zato bodo morali v začetku prihodnjega solskega leta, prve dni septembra, slediti dopolnilnim tečajem, da bi takrat zapolnili vrzeli iz letošnjega solskega leta.

Lombardi je podčrtal, da je ta ukrep nujno potreben, potem ko je njegov predhodnik D'Onofria z vladnim odlokom ukinil popravne izpite in jih nadomestil z dopolnilnimi tečaji, ki pa se niso obnesli tako, kot je minister predvideval. Lombardi skuša očitno sedaj rešiti, kar se bo rešiti dalo. Napovedal je, da bo ministrstvo v kratkem poslalo solskim skrbništvom odredbo, v kateri bo vse točno pojasnjeno, kako naj profesorski zbori ob koncu solskega leta ocenjujejo dijake.

»Napovedane odredbe se nismo prejeli,« je povedal trzaski solski skrbnik Vito Campo. »A vsaj je bilo po tisku že vse napisano: poleg dijakov, ki bodo izdelali, in dijakov ki bodo padli, bomo imeli novo kategorijo dijakov, ki bodo izdelali "z rezervo", je namignil solski skrbnik.

»Doslej je veljalo pravilo, da junija niso izdelali tisti dijaki, za katere so profesorji ugotovili,



Letos se bo treba še kar potruditi, da bi junija ne izdelali le z »rezervo«... (f. KROMA)

da so imeli pri najvažnejših predmetih ali pri večini predmetov hude pomanjkljivosti,« je obrazložil ravnatelj trgovskega tehničnega zavoda Zige Zoisa Ivan Cernic. »Kaže, da bo ta formula obveljala. To naj bi pomenilo, da bodo slabi dijaki se naprej padli, tisti pa, ki bodo zabeležili pri enem ali manjšem številu predmetov sicer negativno oceno, a bo njihovo celotno znanje se kar zadovoljujoče, bi morali izdelati. Konkretno: izdelali naj bi s peticami. Menda naj bi ti v začetku prihodnjega solskega leta obiskovali podporni pouk. To so seveda se govorice. Zadeva bo bolj jasna, ko bomo prejeli ustrezno ministrsko okrožnico.«

Na trgovskem zavodu Zige Zoisa se vsekakor

nadaljuje tako imenovani podporni pouk, ki si ga je bil izmislil bivši minister D'Onofrio kot nekakšno nadomestilo za ukinjene popravne izpite. Stoklo je vsega 52 tečajev, vsaki približno po 10 ur. Nekateri so se že zaključili, drugi se bodo nadaljevali do začetka maja. Sola ni izkoristila vsega denarnega sklada, ki je bil predviden za izvedbo teh tečajev, ker je solsko skrbništvo ukinilo tečaje, namenjene posameznim dijakom (v primerih, ko je bil v razredu iz nekega predmeta »pomanjkljiv« le en dijak). Namesto tečajev so imeli ti dijaki tako rekoč zasebne lekcije: predmetni profesor jim je posvetil več pozornosti, da je lahko nadoknadil zamujeno znanje.

ŠOLSTVO / TRGOVSKI ZAVOD

Pestra dejavnost na šoli Ž. Zoisa

Prešernova proslava in številni izleti

Letos mo na Državnem trgovskem tehničnem zavodu Zige Zoisa že drugič zaporedoma dijaki sami organizirali Prešernovo proslavo. Seveda smo morali najprej izbrati dva koordinatorja: enega, ki je poskrbel za glasbene točke, in drugega, ki je bil odgovoren za govorni del proslave. Vse smo organizirali v dobrem mesecu, to pa je bilo se kar težavno, kajti zaključevalo se je prvo polletje in veliko dijakov je bilo zaposlenih z učenjem. Na proslavo, ki je bila prav na dan slovenske kulture, in sicer 8. februarja, smo povabili dva pomembna in priljubljena gosta. To sta bila Sergej Verc (dobitnik nagrade iz Prešernovega sklada) in Boris Kobal, ki sta nam z zabavnim skečem o Prešernu popestrila in obogatila proslavo. Poleg njunega nastopa so bili na programu se Petanova igrlica, nastop dveh rock-skupin, solski pevski zbor, branje spisov o umetnosti in podeljevanje knjižnih nagrad dijakom, ki dosegajo najboljše uspehe pri slovenščini. Knjige je dijakom izročila gospa Tavčarjeva, ki nas vsako leto počasti s svojo prisotnostjo na naših proslavah.

V letošnjem solskem letu smo dijaki petih razredov z veliko nestrpnostjo pričakovali maturantski izlet, saj smo imeli za cilj znameniti Pariz, kulturno in umetnostno središče Evrope. Ogledali smo si svetovno znane cerkve, palače in muzeje, tudi prenovljeni Louvre s piramido, novi muzej - bivšo železnisko postajo za zbirko impresionistov, Versailles, Eiffelov stolp in se kaj, obenem pa smo se seznanili z realnostjo večmilijonskega mesta: splet ras, različnih kultur in tradicij, a tudi očitne socialne razlike, tvorijo izredno zapleten cloveski mozaik.

V marcu smo sli tudi na enodnevno ekskurzijo v Ljubljano. Obiskali smo ljubljansko univerzo, Cankarjev dom, Tehnično knjižnico in borzo. Na ljubljanski borzi so nam razložili nastanek in razvoj slovenske borze, in sicer so nam prikazali spremembe, do katerih je moralo priti na področju politike in gospodarstva.

V teh dneh se vrstijo se druge dejavnosti (ekskurzije, izleti), v pripravi pa je še presenečenje... A o tem drugič!

Monica Hrovatin, 5. b. DITZ Zige Zoisa

GABROVEC / V OTROŠKEM VRTCU

Malčki spoznavajo glasbo



Zgoniska občinska uprava je letos na osnovi namenskega pokrajinskega prispevka sprejela sklep, da priredi za predšolske otroke tečaj osnovne glasbene vzgoje. 24 malčkov, ki obiskujejo otroški vrtec v Gabrovcu, je aktivno sodelovalo na prvih treh od osmih predvidenih srečanj. Otroci so porazdeljeni v dve delovni skupini (v eni so najmlajši, v drugi pa veliki in sredinčki) in preko igre vzpostavljajo pod mentorstvom izvedenke Nives Kosuta in Neve Bak prvi kontakt z glasbenim svetom. V tej začetni fazi je pozornost osredotočena se zlasti na spoznavanje tonov, ki jih predstavljajo s pomočjo flavte in tolkal. (B)

ŠOLSTVO / KULTURNE IZMENJAVE

Dijaki iz Gradca gostje nabrežinskih nižješolcev

Jutri bodo dijaki zvezne gimnazije Körsi iz Gradca zaključili enotedenski obisk pri vrstnikih nižje srednje sole Iga Grudna iz Nabrežine in oddeljenega oddelka v Križu. Obisk je spadal v okvir druge kulturne izmenjave Nabrežina-Gradec.

Gostje iz Stajerske so prispeli na Trzasko preteklo soboto, ko so jih tudi razmestili po posameznih družinah. Nedeljo so prebili pri družinah-gostiteljih. V ponedeljek so si ogledali solske prostore, imeli so sprejem na zupanstvu in si tudi ogledali razstavo v Sesslanu. V popoldanskem urah so se udeležili naravoslovnega pohoda od Stivana do Sessjana.

V torek so bile zjutraj na sporedu solske dejavnosti, učenci 3. razreda slovenske sole

in gostje pa so si nato obiskali Orjasko jamo. V sredo so bili gostje na celodnevem poučnem izletu v Benetkah, včeraj pa so se spet vrnili na solo. V dopoldanskih urah so se v telovadnici pomerili v sportnih disciplinah.

Danes se bodo gostje in gostitelji udeležili poučnega izleta v Trstu. Tu si bodo ogledali nekatere zanimivosti, popoldne pa bosta na sporedu se ogled Ogleja in Gradeza. S tem se bo tudi zaključilo enotedensko bivanje avstrijskih otrok v naših krajih. Jutri (ob 8. zjutraj) bodo ze odpotovali z vlakom iz Tržica proti domu. Na peronu jih bodo seveda pozdravili slovenski dijaki in njihovi starši, zatem pa se bodo morali naši solarji vrniti k učenju na solo.

OBČNI ZBOR / OB ŠTEVILNIH USPEHIH TUDI ŠTEVILNA ODPRTA VPRAŠANJA

Zaskrbljenost Sklada Mitje Čuka

Ustanova, kot je Sklad Mitje Čuka, ki si je pred 15 leti zadal nalogo, da pomaga prizadetim osebam, da senzibilizira javnost s to problematiko in da skuša odpravljati pregrade med tako imenovanimi normalnimi in ostalimi, bi morala na svojih občnih zborih beležiti samo pozitivne dosežke in pohvale za številne dejavnosti, ki jih iz dneva v dan iz leta v leto uresničuje. Pa ni tako. In to je nazorno pokazal 11. občni zbor, ki se je odvijal v sredo zvečer v sicer lepi, a zelo utesnjeni sobi stavbe, v kateri Sklad deluje, kot najemnik, ker se posloje, ki ga je ustanova odkupila, takorekoc podira in ce ne bo hitrih radikalnih posegov, tega objekta takorekoc ne bo mogoče več rešiti.

Glavna poročila na obcnem zboru so imeli predsednica Jelka Cvelbar, tajnica Stanka Cuk in blagajnik Sergij Petaros. Iz vseh je v glavnem izstopala velika ljubezen do dejavnosti, ki jo Sklad razvija in uresničuje, pa seveda tudi skrb, ce jo bo mogoče se nadaljevati, ob sicer velikem nerazumevanju oblasti.

Jelka Cvelbar je nanizala vrsto uspešnih dejavnosti ustanove,

istocasno pa poudarila vse tisto, kar ovira in zmanjšuje možnosti nadaljnega delovanja. Od rešitve vseh teh vprašanj je na primer odvisna rešitev obnove poslopja na Proseški ulici, pa vzgojnega središca s posolskimi dejavnostmi, izhajanja glasila Skrat in številnih drugih rekreacijskih in kulturnih dejavnosti. Kljub hudim casom, ki kažejo vsem nam zobe, bo skušal Sklad vztrajati po svojih močeh na poti, ki si jo je zastavil pred leti, in sicer pomagati otrokom.

Se bolj obsirno in podrobno je bilo tajniško poročilo, ki ga je podala Stanka Cuk. V njem je omenila velik uspeh številnih prireditve, vključenih v proslavljanje 15-letnice obstoja Sklada.

»Mnogo pobud, ki smo jih nameravali izvesti, nismo mogli izpeljati, ker nas pestijo hudi finančni problemi. Vendar jih bomo skušali, kljub težavam, rešiti. Nasa iskrena želja je, da nas ne bi te negativne postavke pogojevale pri naših nadaljnjih dejavnosti in da bi nadaljevali z delom, ki ga Sklad v prvi vrsti posveča našim otrokom, našim mladim«, je poudarila tajnica potem, ko je se nanizala vrsto zelo pomembnih dejav-



nosti, ki zajamejo tako prizadete, kot zdrave otroke, jezikovne tečaje, brezplačne, likovne, fotografske, jezikovne in druge tečaje, predavanja, svetovalnice, nasvete psihologa, defektologa, logoped-ske službe in se druge iniciative pri katerih ima Vzgojnozaposlitveno središče, v začasnem sedezu na Colu, se posebno pomembno funkcijo.

Na obcnem zboru je bilo govora se o drugih pobudah, kot so vsakoletno poletno središče, so-

cialna dejavnost, pa se stiki s podobnimi ustanovami onkraj meje in tudi z italijanskimi ustanovami, ki so se večkrat pohvalno izrazile o njenem delovanju.

Ena glavnih misli, ki je bila poudarjena na obcnem zboru pa je se bila: želja, da bi se čimveč naših ljudi vključilo v delovanje Sklada, kot člani ali podporni člani. To bi dalo Skladu prav gotovo veliko moralno oporo pri njegovi nadaljnji dejavnosti.

Neva Lukes



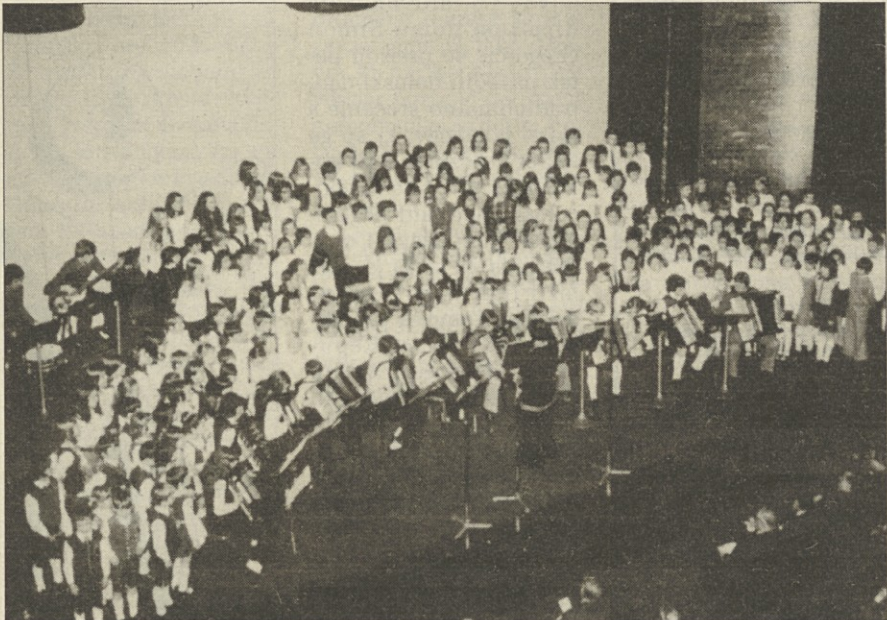
KULTURNI DOM / V PRIREDBI ZCPZ

V nedeljo 25. revija otroških pevskih zborov

Nastopilo bo trinajst zborov s Tržaškega in Goriškega

Tržaški Kulturni dom bo v nedeljo napolnilo veselje, ki ga v teh pomladnih dneh prinasa mladost. Na sporedu bo namreč 25. revija otroških in mladinskih pevskih zborov »Pesem mladih 1995«, ki jo prireja Zveza cerkvenih pevskih zborov. Koncert mladih pevcev bo ob 17. uri. Revija bo tokrat slovesnejša kot sicer, saj gre za jubilejno srečanje. Kar četrto stoletje je ze minilo, odkar je ta prireditve prvič mogočno odjeknila v zamejski javnosti ter se nato razvijala in bogatila ter postala vsakoletna nepogrešljiva tradicija.

Slavnostni ton prireditve bo zaobjel ze v slavnostnem govoru, ki bo tokrat poverjen Ljubi Smotlak. Nastopilo bo trinajst zborov, ki jih bosta občinstvu predstavila Erika Balde in Tomaz Susic. V prvem delu bodo nastopili Otroški pevski zbor osnovne šole Pinka Tomazića iz Trebče, ki ga vodi Giorgina Pisani, na klavir pa ga bo spremljala Vilma Padovan. Pod vodstvom Olge Tavčar in ob spremljavi Barbare Corbato se bo nato predstavil Otroški pevski zbor Ladjica iz Devina. Sledili bodo nastopi Otroškega pevskega zbora Vigred iz Sempolaja pod vodstvom Eve Ciuk in ob spremljavi Gorana Obada, kot gost iz maticne domovine zbora Cekinčki iz Komna (vodi Mojca Semolic), OPZ Osnovne šole Frana Venturini (vodi Silvana Dobrila, spremlja Elena Cuk, OPZ Slovenski soppek iz Mackolj (vodi Marina Sturman), in OPZ



Združeni otroški in mladinski pevski zbori na reviji leta 1974

Doberdob, ki ga vodi Lucija Lavrencic, na orff instrumente pa ga bodo spremljali gojenci SCGV E. Komel iz Doberdoba (pri klavirju Zulejka Devetak).

V drugem delu sporeda bo najprej stopil na oder Otroški pevski zbor A. M. Slomsek iz Bazovice. Zbor, ki ga vodi David Zerjal in spremlja Alenja Zobec, bo ob tej priložnosti nagrajen za petindvajsetletno sodelovanje na reviji. Sledili bodo nastopi Otroškega pevskega zbora Vigred iz Sempolaja pod vodstvom Eve Ciuk in ob spremljavi Gorana Obada, kot gost iz maticne domovine zbora Cekinčki iz Komna (vodi Mojca Semolic), OPZ Osnovne šole Frana Venturini (vodi Silvana Dobrila, spremlja Elena Cuk, OPZ Slovenski soppek iz Mackolj (vodi Marina Sturman), in OPZ

Bedencic, spremlja Loredana Gustin) in OPZ Osnovne šole Bazovskih junakov iz Rojana (vodi Marta Pahor, spremlja Aleksander Radetic). Otroško in mladinsko zborovsko srečanje bo sklenila skupna pesem vseh zborov pod vodstvom Marka Sancina. Petje bo spremljala Instrumentalna skupina Rojan.

Značaj nedeljske prireditve bo kot receno slovesen. Prireditelji se bodo ozrli na četrstoletno uspešno prehojeno pot, ki se je začela 7. marca 1971. Pesem mladih je tedaj imela se podnaslov Mladina poje, igra in pleše, saj so poleg zborčkov nastopali tudi razni ansambli in glasbene skupine. Sele leta 1977 je prireditve dobila podnaslov Revija otroških in mladinskih zborov. Takrat so se namreč

na prizoriscu pojavili številni solski pevski zbori. Največ jih je bilo v letih od 1977 do 1985 in bili so tudi zelo številčni, nakar je njihovo število začelo upadati, kar gre pripisati tudi nezadržnemu padanju rojstev.

»Velik pomen manifestacij Pesem mladih, je napisala ob 30. obletnici Zveze cerkvenih pevskih zborov Ljuba Smotlak, pa ni zgolj v številu nastopov ali nastopajočih. Uspeh je viden drugje. Ne vsi, a nekateri nekdanji otroci - pevci so se navdusili za petje in danes je ponekod očiten številni vstop mladih članov v cerkvene ali društvene zборе. Nekatera društva so že zgodaj spoznala, da se mora začeti tudi pevska vzgoja pri najmanjših, ce najzraste kaj koristnega za prihodnost.«



PRIREDITVE

SKD TABOR - Openska glasbena srečanja - danes, ob 20.30 v Prosvetnem domu. Nastopata violinist A. Barilli in pianistka A. Fanfoni iz Parme. Na sporedu Maticic, Bruch in Brahms. Vljudno vabljeni!

SKD I. GRUDEN gostuje jutri, ob 20.30 v Prosvetnem domu A. Sirk v Krizu dramsko skupino KUD Janez Jalen iz Notranjih Goric s komedijo ZVLJENJE PODEZELSKIH PLAY BOYEV. Vabljeni!

SLOVENSKI KULTURNI KLUB, Ul. Donizetti 3 vabi jutri ob 19. uri na srečanje z letošnjim Presestevnim nagrajencem pisateljem A. REBULO. Vabljeni vsi mladi, posebno maturantje.

ODBOR ZA OHRANITEV STADIONA 1. MAJ vabi v nedeljo, 2. aprila, ob 18. uri na stadion 1. Maj v Trstu na DOBRODELNI KONCERT GODBENEGA DRUSTVA PROSEK. Dirigent Aljosa Starc.

ZVEZA KRVOĐAJALCEV DEVIN-NABREZINA vabi v nedeljo, 2. aprila, ob 11. uri na Trg sv. Roka pri spomeniku v Nabrezini na PROSLAVI KRVOĐAJALCEV. Sledili bodo pozdravi in zakuska v zupni dvorani.

ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUSTEV vabi na ogled razstave arhitekturnih maket in risb SLOVENSKI KOZOLEC, ki je na ogled v prostorih Tržaške knjižarne do 4. aprila 1995.

VZPI - ANPI, ANPIA in ANED prireajo v nedeljo, 2. aprila, ob 15. uri na streliscu na Opcinah KOMEMORACIJO 71 TALCEV. Spregovorila bosta Tamara Blazina - zupanja zgoniske občine in Arturo Calabria - predsednik VZPI. Predsedoval bo Drago Gorup. Slodoloval bo MPZ Tabor.

KROZEK ZA DRUŽBENA VPRAŠANJA V. SCEK V TRSTU vabi na predavanje, v sredo, 5. aprila, ob 20. uri, predsednika Federalistične unije evropskih narodnostnih skupnosti, prof. dr. Christoph Pan iz Bocna na tem PRIZADEVANJA ZA EVROPSKO MANJINSKO PRAVO IN OVIRNA KONVENCIJA SVETA EVROPE O MANJINAH. Predavanje bo na sedežu, Ul. Gallina 5, v Trstu. Ob tej priložnosti bomo predstavili drugo knjigo mednarodnih pravnih in političnih dokumentov o varstvu manjšin, ki jo je uredil Ivo Jevnikar.



OBVESTILA

GOSPODARSKO DRUŠTVO na Kontovelu vabi člane na 96. redni občni zbor danes, ob 20. uri v prvem skicanju in ob 20.30 v drugem skicanju. Odbor.

KD RDECA ZVEZDA vabi k sodelovanju na tekmovalno razstavo slasic in kruha IZ DOMACE PEČI, ki bo v nedeljo, 9. aprila. Kategorije: 1. raznovrsten kruh, 2. tradicionalno pecivo, 3. po želji in fantaziji. Prijave sprejema do petka, 7. aprila na tel. 229359, izdelke pa v nedeljo, 9. aprila ob 12. do 15. ure v društvenih prostorih v Salezu.

V OKVIRU poglobitvenih večerov in priprave na Veliko noc vabljeni danes, ob 20.30 v staro solo v Mackoljah Gostji večera: prof. M. Bratina - Pahor iz Devina in sestra redovnica Doroteja iz Doline.

Z D R A V N I S K O DRUŠTVO SLOVENSKE ISTRE IN KRASA KOPER vabi na 354. srečanje v sredo, 5. aprila, ob 19. uri v dvorani Tartini B Hotela Metropol Portoroz. Program: prim. dr. Milos Kralj, dr. Ciril Oblak: BENIGNA HIPERTROFIJA PROSTATE, KRIRUSKA IN MEDIKAMENTNOZNA TERAPIJA, dr. Ciril Oblak: PRAKTICNA PRESOJA POVEČANE PROSTATE. Družabno srečanje.

SK BRDINA sporoča, da

TRŽAŠKA KNJIGARNA

vabi danes ob 17.30

na predstavitev novih slovarjev Diomire Fabjan Bajc
Dve muhi na en mah - Due piccioni con una fava
in
Lažni prijatelji - I falsi amici
Spregovorila bo prof. Nada Pertot

vpisuje za smučanje v Franciji do 10. aprila na sedežu kluba, Proseška ul. 131 na Opcinah vsak ponedeljek od 19. do 21. ure ali na tel. st. 224205 (Neno).

vabi vse člane, tekmovalce in simpatizerje na društveno nagrajevanje, ki bo 8. aprila v Domu Brdina na Opcinah ob 20. uri.



IZLETI

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV Trst prireja v sredo, 19. aprila izlet v San Daniele del Friuli (ogled prsutarne) in Aiello, kjer je muzej kmetijstva. Vpisovanje v petek, 7. aprila, ob 9. uri na sedežu društva, Ul. Cicerone 8, tel. st. 360324.

SPDT prireja v nedeljo, 2. aprila, planinski izlet na Krim nad ljubljanskim Barjem. Zbirališče udeležencev ob 7.00 na Narodni ulici na Opcinah pri restavraciji Danev. Prevoz z osebnimi avtomobili.

MALI OGLASI

KOVINARSKO podjetje s sedežem 10 km južno od Vidma nujno išče specializirane kovace in varilce z znanjem tehničnega risanja iz mehanike. Tel. ob uradnih urah na st. 0432/674188.

ISCEN delo za varstvo otrok ali pomoč v gospodinjstvu v Trstu ali okolici. Tel. st. 0038666/81472.

PODJETJE iz Nabrezine išče prevoznika s svojim sredstvom za dvokratno tedensko dostavo blaga v Trstu. Tel. ob delavnih dneh na st. 200232 med 14. in 15. uro.

NA PROSEKU dajemo v najem za krajše obdobje opremljeno 3 sobno stanovanje. Tel. 200115.

GOSTILNA NA KRASU išče kuharja/co. Delovni čas po dogovoru. Tel. st. 327120.

20-LETNI fant z dokončanim vojaškim rokom išče kakrsnokoli zaposlitev. Tel. ob urah obedov na st. 200882.

25-LETNO DEKLE z delovno izkušnjo išče kakrsnokoli resno zaposlitev, tudi kot hišna pomočnica ali za oskrbo ostarelih. Tel. ob urah obedov na st. 200882.

NA OPCINAH ali v okolici kupim hišo ali zazidljivo zemljišče. Tel. 213385 v večernih urah.

PRODAM fiat X19 1500, letnik 1980 v odličnem stanju. Tel. st. 220804.

PRODAM zaradi družinskih razlogov avto volvo 460 GL 1600, maj 1993, 20.000 prevoženih km, klimatiziran, v odličnem stanju. Tel. st. (0481) 882094 v večernih urah.

PRODAM prenosni telefon Nokia City man 300, možnost fakturiranja. Klicati v večernih urah na st. (040) 228997.

PODARIM psicko s svetlo dlako (mesane pasme setter/nemski ovcar) staro osem mesecev. Tel. st. (0481) 521147.

PODARIMO psicke posebne pasme nemškega ovčarja. Klicati na tel. (0481)884077.

OSMICO ima Ivan Antonic, Cerovlje 34. Toči belo in crno vino.

OSMICO ima Jurij Stubej v Sempolaju.

OSMICO sta odprla Marcelo in Ervin Doljak v Samatoci št. 22.

OSMICO ima odprto Slavko Svara, Trnovca st. 14.

OSMICA je odprta v Dolini na st. 147. Ladi Kocjan vabi vse na belo in crno vino in domaco zuco.

PRI BICU v Krizu zopet odprto ob cetrkih, petkih in sobotah.

OSMICO ima Ivan Budin, Zgonik 50.



Zapustila nas je naša draga mama

Karla Franza vd. Sahar

Pogreb bo jutri, 1. aprila, ob 9.45 iz mrtvasnice v ul. Costalunga na pokopališče pri sv. Ani.

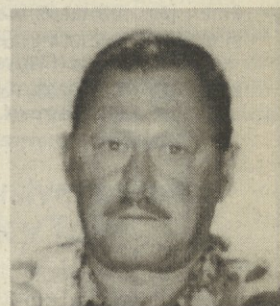
Zalujoca sinova Lucko in Marino.

Trst, 31. marca 1995



Prerano nas je zapustil naš dragi

Miro Lauriha



Pogreb bo jutri, 1. aprila, ob 12.15 iz mrtvasnice v Ul. Pietà v dolinsko cerkev.

Zalostno vest sporočajo žena Lidija, hčerki Tatjana in Elena z Aleksandrom, oče Josip, brat Boris z družino in ostali sorodniki.

Dolina, 31. marca 1995

Ob težki izgubi ljubljene Mirota stojijo ob strani Lidiji, Eleni in Tatjani

Elvira in Tone, Olga in Vito

Dragi stric, ostal bos vedno v naših srcih!

Martina in Marko s Sabino, Giuliano in Tamara s Sergijem.

Zalovanju se pridružujejo vsi Serijevi iz Sent Mavra pri Gorici

Ob izgubi dragega oca izrekajo iskreno sozale Eleni, Tatjani in družini

Barbara, Andrej, Kristina, Paulo, Barbara, Ervin in ostali prijatelji

Ob izgubi dragega prijatelja

Mira

sočustvujejo s prizadetimi svojci

Salvatore in prijatelji

Ob smrti Mirota Lauriha izreka iskreno sozale svojcem

SD Breg

VČERAJ-DANES

Danes, PETEK, 31. marca 1995
BENO

Sonce vzide ob 6.48 in zatone ob 19.31 - Dolžina dneva 12.43 - Luna vzide ob 6.45 in zatone ob 20.10.

Jutri, SOBOTA, 1. aprila 1995
IGO

VREME VČERAJ OB 12. URI: temperatura zraka 8 stopinj, zračni tlak 1011,1 mb narasča, veter severni 40 km na uro, vlaga 30-odstotna, nebo jasno, morje razgibano, temperatura morja 9,5 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI
RODILI SO SE: Simone Valle, Demi Sion, Mara Mura, Mattia Fuser, Alesia Petrolino, Irene Apigali, Carmen Corradino.

UMRLI SO: 79-letna Carolina Franza, 63-letni Roberto Petronio, 36-letni Roberto Vatovaz, 67-letni Bruno Manosperti, 62-letni Guido Rosada, 87-letna Vittoria Murgic, 67-letna Teresa Krcovic, 77-letni Gennaro Lemma, 62-letni Federico Laurica, 88-letna Fernanda Vitta, 48-letna Mara Viti, 71-letna Norma Fragiaco, 74-letna Wally Ramponi, 54-letni Giorgio Carrieri, 63-letni Giuseppe Crevatin.

LEKARNE

Od PONEDELJKA, 27. marca, do NEDELJE, 2. aprila 1995
Normalen urnik lekarn od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte od 13.00 do 16.00
Korzo Italia 14 (tel. 631661), Ul. Zorutti 19 (tel. 766643), Ul. Flavia 89 - Zavljje (tel. 232253).
ZGONIK (tel. 229373) - samo po telefonu za najnужnejše primere.

Lekarne odprte od 19.30 do 20.30
Korzo Italia 14, Ul. Zorutti 19, Ul. Giulia 1, Ul. Flavia 89 (Zavljje).
ZGONIK (tel. 229373) - samo po telefonu za najnужnejše primere.

NOCNA SLUŽBA
Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Ul. Giulia 1 (tel. 635368).

Za dostavljanje zdravil na dom tel. 350505
TELEVITA
Urad za informacije KZE-USL - tel. 573012.
Urad za informacije KZE deluje od ponedeljka do petka od 8. do 13. ure. - tel. 573012.

Zdravstvena dežurna služba
Nocna služba od 20. do 8. ure, tel. 118, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

Hitra pomoc tel. 118. Telefonska centrala KZE-USL: 399-1111.



ČESTITKE

Danes na Repentabru naša Nataša svoj rojstni dan slavi. Obilo zdravja in veselja ji želijo oče Salvo, mama Nevenka in sestra Vesna.

KINO

ARISTON - 16.30, 18.25, 20.20, 22.15 »La giusta causa«, i. Sean Connery, prepovedan mladini pod 14. letom.
EXCELSIOR - 17.55, 20.05, 22.15 »Amata immortale«, i. Gary Oldman, Isabella Rossellini.
EXCELSIOR AZZURRA - 18.20, 20.10, 22.00 »Creature del cielo«, r. Peter Jackson, prepovedan mladini pod 14. letom.
AMBASCIATORI - 17.30, 19.45, 22.00 »Pret a

DAROVE in PRISPEVKE

za objavo v časopisu sprejemajo v tajništvo Uredništva PD (tel. 7796600) in preko poverjenikov posameznih društev in ustanov.

Prispevke sprejema tudi urad KRUT - Trst - Ul. Cicerone 8 (priloge) tel. 360072, s sledečim urnikom: 9.00-12.00 in 14.00-17.00 od ponedeljka do petka.

porter«, r. Robert Altman, i. Julia Roberts, Tim Robbins, Kim Basinger.

NAZIONALE 1 - 17.30, 19.45, 22.00 »Vento di passioni«, i. Brad Pitt, Anthony Hopkins.

NAZIONALE 2 - 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Fari-nelli, voce regina«, i. Enrico Lovorso.

NAZIONALE 3 - 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »La vita a modo mio«, i. Paul Newman, Melanie Griffith.

NAZIONALE 4 - 16.30, 19.00, 21.45 »Pulp Fiction«, prepovedan mladini pod 18. letom.

MIGNON - 16.00 - 22.00 »Stimolazioni anali nella giungla proibita«, porn., prepovedan mladini pod 18. letom.

CAPITOL - 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »Nell«, r. Michael Apted, i. Jodie Foster, Liam Neeson, Natasha Richardson.

ALCIONE - 18.30, 20.15, 22.00 »Pallottole su Broadway«, r. Woody Allen, i. Chaz Palminteri, John Cusack.

LUMIERE - 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 »Clerks (Commissi)«.

PUBLIEST

Tel. (040) 7796611 - Fax 768697

oglasi - obvestila:
8.30 - 12.30

osmrtnice - sozolja:
8.30 - 12.30

13.30 - 17.00 (razen sobote)

VOZNI RED VLAKOV

Železniška postaja v TRSTU

Proga TRST-BENETKE

ODHODI

URA	VRSTA	SMER
4.12	(R)	Tržič (4.35), Mestre (6.20), Benetke (6.32).
5.36	(D)	Tržič (5.59), Mestre (7.36), Benetke (7.47).
6.10	(IC)	TERGESTE - Tržič (6.34), Portogruaro (7.19), Mestre (8.02), Padova (8.36), Vicenza (8.57), Verona (9.31), Milano (10.55), Torino (12.55).
6.16	(R)	Tržič (6.42), Portogruaro (7.41). Op.: ukinjen ob praznikih.
6.48	(IC)	MIRAMARE - Tržič (7.12), Mestre (8.40), Padova (9.14), Bologna (10.35), Firenze (11.44), Rim Termini (13.45).
7.12	(E)	VENEZIA EXPRESS - Tržič (7.35), Mestre (9.07), Benetke (9.18).
7.35	(D)*	Tržič (7.58), Gorica (8.19), Videm (8.48), Pordenone (9.28), Treviso (10.19), Benetke (11.06). Op.: ukinjen ob praznikih iz Trsta do Vidma.
8.12	(IR)	Tržič (8.35), Mestre (10.07), Benetke (10.18).
9.25	(R)	Tržič (9.53), Portogruaro (10.54). Op.: samo ob praznikih.
10.12	(IR)	Tržič (10.35), Mestre (12.02), Benetke (12.18).
12.12	(IR)	Tržič (12.35), Mestre (14.07), Benetke (14.18).
13.12	(IR)	Tržič (13.35), Mestre (15.07), Benetke (15.18).
13.47	(R)	Tržič (14.15), Portogruaro (15.17). Op.: ukinjen ob praznikih.
14.12	(IR)	Tržič (14.35), Mestre (16.07), Benetke (16.18).
14.20	(IR)*	Tržič (14.43), Gorica (15.05), Videm (15.30); Pordenone (16.01), Treviso (16.39), Mestre (16.57), Benetke (17.08). Op.: ukinjen ob praznikih od Trsta do Vidma.
15.12	(IR)	Tržič (13.35), Mestre (17.07), Benetke (17.18).
16.10	(IC)	SVEVO - Tržič (16.34), Portogruaro (17.19), Mestre (18.02), Padova (18.36), Milano (20.55), Genova (22.55).
17.12	(E)	Tržič (17.35), Mestre (19.07), Benetke (19.18).
17.18	(R)	Tržič (17.45), Portogruaro (18.45), Mestre (19.48), Benetke (19.59). Op.: se ne ustavi v Grjšanu in Križu.
18.12	(E)	Tržič (18.35), Portogruaro (19.23), Mestre (20.07), Benetke (20.18), Bologna (23.10), Lecce (9.34).
19.12	(IR)	Tržič (19.35), Mestre (21.07), Benetke (21.18).
19.45	(R)	Tržič (20.14), Portogruaro (21.16). Op.: ukinjen na predpraznični dan.
20.28	(E)	SIMPON EXPRESS - Tržič (20.52), Mestre (22.15), Padova (23.04), Verona (0.02), Milan (1.34), Domodossola (3.05), Zeneva (6.49).
21.12	(IR)	Tržič (21.35), Mestre (23.07), Benetke (23.18).
21.18	(E)*	Tržič (21.41), Gorica (22.02), Videm (22.30), Benetke (0.21), Padova (1.10), Verona (2.14), Milan (4.05), Turin (6.37).
22.10	(E)	Tržič (22.33), Portogruaro (23.21), Mestre (0.04), Bologna (3.00), Firenze (4.35), Rim Termini (8.25).

* Proga Trst-Videm-Benetke

PRIHODI

URA	VRSTA	SMER
0.47	(IR)	Benetke (22.40), Mestre (22.51), Tržič (0.23)
2.32	(D)	Benetke (0.14), Mestre (0.25), Tržič (2.08).
6.34	(R)	Portogruaro (5.05), Tržič (6.08). Op.: ukinjen ob praznikih.
7.10	(D)	Portogruaro (5.56), Tržič (6.47).
7.45	(D)	Portogruaro (6.30), Tržič (7.17), Sesljan (7.24), Nabrežina (7.30). Op.: ukinjen ob praznikih.
8.01	(E)	Rim Termini (22.15), Firenze (1.38), Bologna (3.55), Mestre (5.50), Tržič (7.37).
8.55	(E)	SIMPON EXPRESS - Zeneva (22.52), Milan (3.42), Verona (5.16), Padova (6.16), Mestre (6.40), Tržič (8.32).
9.10	(E)*	Turin (22.50), Milan (0.40), Verona (3.31), Benetke (5.08), Treviso (6.15), Pordenon (7.05), Videm (7.46), Gorica (8.25), Tržič (8.46).
9.31	(R)	Portogruaro (8.00), Tržič (9.03).
9.53	(D)*	Benetke (6.34), Treviso (7.06), Pordenon (8.01), Videm (8.40), Gorica (9.09), Tržič (9.30).
10.07	(E)	Lecce (18.14), Bologna (4.37), Benetke (7.10), Mestre (8.12), Tržič (9.43).
10.47	(IR)	Benetke (8.40), Mestre (8.51), Portogruaro (9.35), Tržič (10.23).
11.03	(R)*	Benetke (7.08), Treviso (7.42), Pordenone (8.54), Videm (9.34), Gorica (10.14), Tržič (10.36). Op.: ukinjen ob praznikih.
11.47	(E)	Benetke (9.40), Mestre (9.51), Tržič (11.23)
14.09	(IC)	SVEVO - Sestri Levante (6.15), Genova (7.13), Milan (8.50), Verona (10.27), Benetke (11.54), Mestre (12.21), Tržič (13.45).
14.35	(D)*	Benetke (11.10), Pordenone (12.24), Videm (13.05), Gorica (13.48), Tržič (14.12). Op.: ukinjen ob praznikih.
14.47	(IR)	Benetke (12.40), Mestre (12.51), Tržič (14.23).
15.05	(R)	Portogruaro (13.45), Tržič (14.41). Op.: ukinjen ob praznikih.
15.47	(IR)	Benetke (13.40), Mestre (13.51), Portogruaro (14.35), Tržič (15.22).
16.27	(D)	Benetke (14.17), Mestre (14.28), Portogruaro (15.15), Tržič (16.03).
17.47	(IR)	Benetke (15.40), Mestre (15.51), Portogruaro (16.35), Tržič (17.23).
18.47	(IR)	Benetke (16.40), Mestre (16.51), Portogruaro (17.35), Tržič (18.23).
20.10	(R)	Benetke (17.34), Mestre (17.46), Portogruaro (18.45), Tržič (19.43).
20.47	(IR)	Benetke (18.40), Mestre (18.51), Tržič (20.23)
20.54	(IR)*	Benetke (17.58), Treviso (18.28), Pordenon (19.07), Videm (19.38), Gorica (20.10), Tržič (20.31). Op.: ukinjen ob praznikih iz Vidma v Trst.
21.45	(IC)	TERGESTE - Turin (15.08), Milano (17.05), Padova (19.22), Mestre (19.40), Tržič (21.21).
22.47	(R)	Benetke (20.28), Mestre (20.39), Portogruaro (21.35), Tržič (22.23). Op.: se ne ustavi v Sesljanu, Nabrežini, Grjšanu in Miramaru.
23.12	(IC)	MIRAMARE - Rim Termini (16.15), Firenze (18.17), Bologna (19.27), Padova (20.46), Mestre (21.04), Tržič (22.48).
23.27	(E)	VENEZIA EXPRESS - Benetke (21.22), Mestre (21.34), Tržič (23.04).

Proga TRST-VIDEM

ODHODI

URA	VRSTA	SMER
5.25	(R)	Tržič (5.48), Gorica (6.09), Videm (6.43). Op.: ukinjen ob praznikih.
6.29	(D)	Tržič (6.52), Gorica (7.18), Videm (7.43). Op.: ukinjen ob praznikih.
6.54	(R)	Tržič (7.20), Gorica (7.45), Videm (8.10). Op.: se ne ustavi v Miramaru, Grjšanu, Križu.
7.52	(D)	Tržič (8.15), Gorica (8.36), Videm (9.01). Op.: vozi samo ob praznikih.
8.42	(R)	Tržič (9.09), Gorica (9.34), Videm (10.10). Op.: ukinjen ob praznikih.
9.35	(R)	Tržič (10.00), Gorica (10.25), Videm (11.01). Op.: vozi samo ob praznikih; ne ustavi v Miramaru, Grjšanu, Križu, Nabrežini.
10.46	(R)	Nabrežina (11.00), Sesljan (11.04), Tržič (11.13), Gorica (11.37), Videm (12.09). Op.: ne ustavi v Miramaru, Grjšanu, Križu.
12.24	(D)	Tržič (12.47), Gorica (13.08), Videm (13.36), Pordenone (14.18).
13.20	(R)	Tržič (13.47), Gorica (14.12), Videm (14.48). Op.: ukinjen ob praznikih.
14.40	(R)	Tržič (15.08), Gorica (15.31), Videm (16.06). Op.: ne ustavi v Grjšanu in Križu.
16.16	(D)	Tržič (16.39), Gorica (17.00), Videm (17.25).
17.04	(R)	Tržič (17.27), Gorica (17.48), Videm (18.23). Op.: ukinjen ob praznikih.
17.28	(R)	Tržič (17.52), Gorica (18.17), Videm (18.55). Op.: ne ustavi v Grjšanu, Križu, Nabrežini, Sesljanu.
17.45	(D)	Tržič (18.08), Palmanova (18.32), Videm (18.49). Op.: ukinjen ob praznikih.
18.05	(D)	Sesljan (18.21), Tržič (18.30), Gorica (18.52), Videm (19.10). Op.: ukinjen ob praznikih.
18.30	(R)	Tržič (18.57), Gorica (19.20), Videm (19.54). Op.: ne ustavi v Grjšanu, Križu.
19.25	(D)	Tržič (19.48), Gorica (20.09), Videm (20.34).
20.00	(R)	Tržič (20.25), Gorica (20.48), Videm (21.15). Op.: ukinjen ob praznikih.

Proga TRST-OPČINE

ODHODI

URA	VRSTA	SMER
9.16	(E)	SIMPON EXPRESS - Opčine (9.45), Sežana (10.14), Ljubljana (12.15), Zagreb (12.58).
12.04	(E)	DRAVA - Opčine (14.30), Ljubljana (15.00), Čakovec (18.05), Budimpešta (22.58).
17.58	(IC)	KRAS - Opčine (18.25), Sežana (18.49), Ljubljana (20.43), Zagreb (22.55).
23.43	(E)	VENEZIA EXPRESS - Opčine (0.11), Sežana (0.40), Ljubljana (2.40), Zagreb (5.00), Budimpešta (12.30).

PRIHODI

URA	VRSTA	SMER
6.28	(E)	VENEZIA EXPRESS - Budimpešta (17.30), Zagreb (0.20), Ljubljana (3.20), Sežana (5.31), Opčine (5.40).
10.57	(IC)	KRAS - Zagreb (5.40), Ljubljana (8.10), Sežana (10.05), Opčine (10.14).
16.50	(E)	DRAVA - Budimpešta (6.00), Čakovec (10.44), Ljubljana (13.55), Opčine (15.55).
19.49	(E)	SIMPON EXPRESS - Zagreb (14.10), Ljubljana (16.45), Sežana (18.45), Opčine (18.54).

IC - Intercity E - ekspresni vlak IR - Meddeželni vlak D - Brzovlak R Deželni vlak

GORICA / TRADICIONALNI DOMSKI DAN

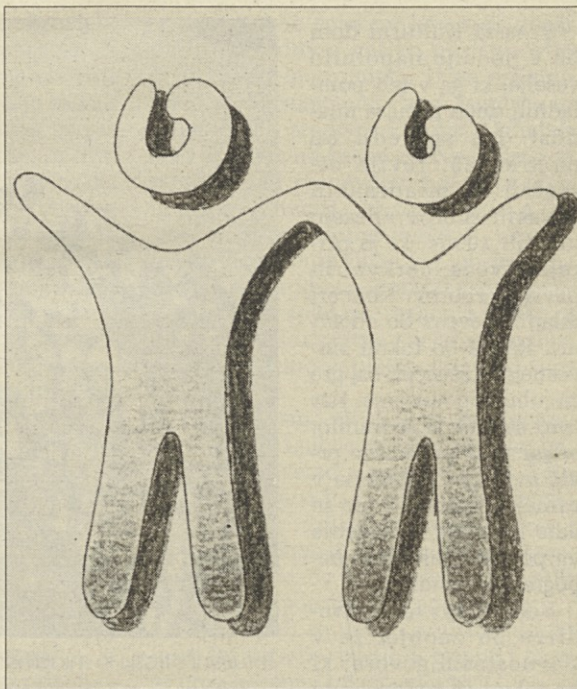
V Dijaškem domu pozdrav pomladi

Ob tej priložnosti predstavili staršem tudi novi simbol dijaškega doma Simon Gregorčič

V slovenskem dijaškem domu Simon Gregorčič so prejšnji petek priredili domski dan, tradicionalno srečanje s starši gojencev, ki so ga tokrat v pozdrav vsaj koledarski če že ne meteoroloski pomladi poimenovali Pomladanski dan. Srečanje, ki se ga je udeležil tudi odgovorni za dijaske domove pri Zavodu za solstvo Republike Slovenije Anton Skok, je lepo uspelo in so na njem učenci in dijaki, ki obiskujejo razne pošolske dejavnosti v domu, predstavili rezultate tega dela.

Srečanje je bilo tudi priložnost za predstavitev novega simbola dijaškega doma (na sliki). Uprava je pred nekaj meseci namreč razpisala natečaj, na katerega se je s po več izdelki prijavilo pet oblikovalcev. Komisija je izbrala osnutek Helene Volpi iz Trsta, mlade oblikovalke, ki je diplomirala v reklamni grafiki v Milanu.

Izbrani simbol po oceni komisije na preprost in učinkovit način izraža večplastni pomen delovanja doma. Na njem sta upodobljena stilizirana otroška ali bolj splošneje človeška lika. Držita se za roke, kar izraža solidarnost in prijateljstvo, obenem pa so njune roke dvignjene kvisku, v čemer se izraža radostno



razpoloženje. Različne barvne odtenke zeleno obarvanih likov gre razumeti kot graficno ponazoritev enakosti v različnosti, kar je tudi ena od značilnosti vzgojnih prijemov v Dijaškem domu. Avtorici simbola, ki je prejela tudi denarno nagrado, je v imenu upravnega odbora združenja Dijski dom cestitala Sonja Klanjscek.

Glavno besedo so nato prevzeli gojenci, ki so predstavili dejavnosti, v katerih se med letom udeležujejo v domu. Ne gre le za posolski pouk, temveč predvsem za la-

boratorije slovenscine, angleščine in računalništva, ki jih obiskuje več kot 50 otrok iz osnovne in nižje srednje šole, nekaj pa je (zlasti pri angleščini) tudi malčkov iz otroškega vrtca. Rezultate dela so zbrali v zivahni in lepo oblikovani brošuri, ki so jo natisnili in sestavili sami z uporabo računalniške tehnike.

Predstavitvi je sledil še prikaz dela na računalniških in ogled prostoro-rov, risb, raznih izdelkov in slik o dejavnostih in številnih prijetnih trenutkih domačega življenja.

KINO

GORICA
VITTORIA 17.20-19.40-22.00 »Vento di passioni«. Igrata Anthony Hopkins in Brad Pitt. Ozvočenje Dolby stereo.
CORSO 17.20-19.40-22.00 »Forrest gump«. Igra Tom Hanks.
TRŽIČ
COMUNALE 18.00-20.00-22.00 »Farinelli - il castrato«. Režija Gérard Corbiau, igra Stefano Dionisi.

RAZSTAVE

V **GALERIJI KATOLISKE KNJIGARNE** na Travniku je samo se danes odprta razstava del trzaskega slikarja Franka Vecchieta. Ogled je možen po urniku poslovanja knjižarne.
V **GALERIJI KINA VITTORIA** je do 12. aprila na ogled fotografska in dokumentarna razstava »1896-1918: Kinematograf v Gorici«, ki jo je postavil Kinoteleje v sodelovanju s Slovenskim gledališkim in filmskim muzejem v Ljubljani ter z likovnim združenjem Exit iz Gorice. Ogled po urniku filmskih predstav.
V **GALERIJI MITTE-LART** na trgu sv. Antona 13 razstavljata samo se danes slikar Cagnin in kipar Stefan. Ogled razstave je možen med 17.30 in 19.30.

PIREDITVE

DRUŠTVO SLOVENS- SKIH UPOKOJENCEV ZA GORISKO prireja v torek, 4. aprila, ob 19.30 v Kulturnem domu v Sovodnjah v sodelovanju s KRUTOM predavanje revmatologinje dr. Danice Radulović o bolečinah hrbtenice in vratu. Predvaja bodo tudi video kaseto.

OBVESTILA

ZDRUŽENJE SLOVENS- SKI DIJASKI DOM vabi svoje člane na redni občni zbor, ki bo danes, v prvem sklicu ob 18.30 in v drugem sklicu ob 19.30 v Dijaškem domu.
CICIKLUB vabi svoje male člane na srečanje, ki bo v ponedeljek, 3. aprila, ob 15. uri v Kulturnem domu v Sovodnjah.
POHITITE Z VPISI OTROK v obmorsko kolonijo v Dragi (SLOKAD, tel. 040/226117) in v gorsko kolonijo v Comegliansu (Slovenska Vincencijeva konferenca, tel. 040/43194). V Gorici dobite vpisne pole in navodila na solskih ravnateljstvih (v Katoliški knjižarni in na upravi Katoliškega glasa). V ostalih občinah se javite občinski zdravniški asistentki. Pojasnila na tel. 530924.
DRUŽBA se dobi jutri, 1. aprila, ob 19.30 na Placuti.

IZLETI

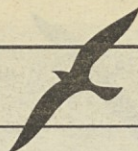
SPD GORICA prireja v nedeljo, 2. aprila, izlet na Globocak. Izlet je primeren za vse. Hoje bo približno dve uri ob vzponu, uro in pol ob sestopu. Prevoz z lastnimi sredstvi. Zbirališče na Travniku, odhod ob 8. uri. Izlet vodi Mirko Radinja.
DRUŠTVO SLOVENS- SKIH UPOKOJENCEV prireja od 22. do 27. maja izlet v Ligurio in na Azurno obalo. Prenočevali bodo v San Remu in od tam obiskovali zanimive kraje Ligurie, Nizzo, Montecarlo in Turin. Vpisovanje ob sredah samo na sedežu do 19. aprila.

LEKARNE

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
OBCINSKA 2, Ul. Garzarolli 154, tel. 522032
DEŽURNA LEKARNA V TRZICU
S. ANTONIO, Ul. Romana 147, tel. 40497

POGREBI

Danes: 10.20 Arturo Cocchi iz splosne bolnišnice v Gradisce, 10.30 Sergio Pesenti iz splosne bolnišnice v cerkev na Rojcah in na glavno pokopališče, 11. 00 Flora Elena Marini por. Haberkorn na glavnem pokopališču (prihod iz Nürnberga)



POLITIKA / URADNO PREDSTAVILI ODBOR ZA PRODIJA

Oljka Romana Prodijsa poganja tudi pri nas

Pobudniki so nekateri napredno usmerjeni katoličani

V Gorici so predsinoči predstavili odbor, ki se bo zavzemal za uveljavljanje kandidature in političnega programa Romana Prodijsa. Takoj gre povedati, da odbor ni edini, ki se premika v tej smeri, saj so Prodijsa kandidature uradno ali poluradno že podprle tudi druge strankarske ali spontane skupine. Vendar se ta odbor, ki so ga poimenovali "L'Isontino con Prodi", predstavlja kot glavni krajevni ne-strankarski referent za bolonjskega profesorja in njegovo ekipo izvedencev. V ta odbor so se povezale predvsem osebe, ki jih povezuje in navdihuje katoliška opredelitev. Nekateri izhajajo iz nekdanje KD oziroma iz Ljudske stranke, kjer so se v zadnjem času seveda znašli v konfliktu s politično usmeritvijo dose-danjega tajnika Buttiglionaja, predvsem pa gre za katoličane, ki so bili do-slej angažirani v družbe-nem, kulturnem, sin-dikalnem življenju.

Koordinator odbora je na pokrajinski ravni Silvio Razza iz Trzica, bančni uslužbenec in deželni voditelj zveze ACLI, ki na svojem domu (Ul. Duca d'Aosta 76 v Trzicu - tel. 44172) zbira nove pristopne izjave. Med pobudniki so sindikalisti (pokrajinski tajnik CISL Vittorio Brancati, Lucio Gregorretti, Pier Ugo Candido), solniki in kulturniki (univ. docent Giuliano Giorio, ravnatelj Pietro Biasiol, Rosaria De Vitis, Paola Benes, Silvano Colugnati), ter znane osebnosti kot so primarij bolnišnice Giannino Busato,

kirurg Anna Maria Ardit (bila je kandidatka za odborniško mesto v Gorici z Brunom Crocettijem) in drugi. Na predstavitev-nem srečanju so povedali, da se sklicujejo na socialni nauk cerkve in na liberalni katolicizem. S tem kulturno-političnim premoženjem se želijo povezati z drugimi demokracističnimi družbenimi in političnimi skupinami, ki soglasajo s sredinskim pomenom cloveka in spoštovanja njegovih temeljnih pravic, ki naj se navdihujejo v vrednotah solidarnosti in pravičnosti. S tem v zvezi računajo tudi na aktiven doprinos Slovencev.

Ločnica v odnosu do desnice, ki zagovarja divji liberizem in torej prevladno močnejšega, je jasna

ne le v sklicevanju na solidarnost temveč tudi v zavzemanju za tako državo, ki naj bo nevsiljiva vendar pozorna do pravih demokracije, ki jih je treba jasno začrtati in spoštovati predvsem v zaščito sibejskih.

Ce je ta ločnica jasna, je nekoliko težje opredeliti, v čem se nova grupacija razlikuje od drugih strank in skupin, ki se prav tako prepoznajo v Prodijskih programskih točkah in v levosredinskem političnem taboru. Se najbolj nazorno nam to razliko pojasnjuje namen, da bi ta odbor zasadi Prodijsko oljko v goriskem prostoru in se s svojo specifično politično kulturo nato povezal s hrastom DSL ter drugimi skupinami (na primer z

Zelenimi in z zavezništ-vom, ki ga obli-kujejo Se-gnjev pakt, Demokraci-čno zavezništvo in sociali-sti SI) v skupni politični projekt.

Kaj pa odnosi z Ljudsko stranko, ki doživlja tudi na Goriskem globoke posledice razkola med desno in levo usmerjenima notranjima komponentama? »Gotovo smo na ta dogajanja pozorni in upamo, da bo večji del prijateljev, ki se navdihujejo v idealih Ljudske stranke, pristopil na našo stran«, pravijo, vendar pojasnjujejo, da njihov odbor nima nič skupnega z LS in da želijo z novo, odprtejšo obliko organiziranosti v politiki preseči dosedanje sheme strankarskega delovanja.

POKRAJINA / SEJA O LETALIŠČU SINOČI ODPADLA

Glede odbornikov še ni novosti

Maran (DSL) spet pojasnjuje politiko svoje stranke na Pokrajini

Seja pokrajinskega sveta, ki je bila sinoči napovedana za razpravo o razvojnem nacrtu goriskega letališča, vprašanju, ki je neločljivo vezano tudi na problem nacrtu za financarsko sole, je odpadlo. Kot razlog navajajo neodločljive obveznosti nacrtovalcev, ki naj bi predstavili nacrt.

Do včeraj tudi se ni bilo novosti glede imenovanja dveh novih odbornikov, ki naj bi izpopolnila sestavo pokrajinske upave. Predsednica Marcolinijeva, ki je v prejšnjih dneh napovedovala, da bo vprašanje rešeno že pred koncem meseca, nam je povedala, da bo treba počakati še nekaj dni. Gre za pomembno vprašanje, pravi, pri čemer je bolje počakati se kak dan in ne tvegati napak zaradi prenapljenih izbir. Marcolinijeva vsekakor obljublja novosti najbrž že v teku prihodnjega tedna.

S tem v zvezi se je včeraj s sporočilom za tisk oglašil pokrajinski tajnik DSL Alessandro Maran, ki ponovno pojasnjuje, da se na Pokrajini ne pripravlja kaksna "prekucija", o kateri se govorijo v obveščenih krogih glede možnosti dogovora med DSL in Severno ligo. Maran te perspektive ne zanika, vendar jo postavlja v drugo svetlobo. Slo naj bi za korak v smeri ti. "teritorialnega pakta", kakršnega zagovarjajo tudi sindikati, se pravi za združevanje različnih političnih in družbenih sil v korist skupnega nacrtu za razvoj Goriske. Za DSL se ta akcija uvršča tudi v perspektivo "demokracijske koalicije", se pravi levosredinskega pola, ki naj bi zaobjel tudi Ljudsko stranko in Ligo. Mnogim v LS in sami Ligi to ni všeč in prav iz tega naj bi izvirale težave, ki preprečujejo pozitivno razrešitev problema v Pokrajini.

GORICA

Mladinska sekcija SSK o pripravah na volitve

Mladina naj bo aktivna v politiki

V nedeljo se je v Gorici sestel pokrajinski svet mladinske sekcije Slovenske skupnosti. Zasedanje je bilo, kot izhaja iz sporočila za tisk, namenjeno zlasti obravnavi vprašanj v zvezi z upravnimi volitvami. O pripravah SSK na volitve je spregovoril pokrajinski tajnik Ales Figelj, udeležence pa je pozdravila tudi Marija Ferletic, ki je poudarila, da morajo slovenske organizacije verjeti v sposobnost mladine in slediti z večjo pozornostjo mladinskemu delovanju. Tako kot sama dela, je dejala.

Predsednik mladinske sekcije Pintar je ugotovil, da so mladi krepko prisotni na volilnih listah ter ugodno ocenil sposobnosti kandidatov stranke za župane. Zato se bo mladinska sekcija še posebej angažirala v tej volilni preizkusnji.

Tajnik MS Corsi je poročal o pripravah na deželni kongres mladih SSK, ki bo namenjen obravnavi mladinske problematike in potrebi, da se mladi v večji meri posvetijo političnemu delu. Opozoril je, da se večina mladih "iz strahopetnosti" ne zeli izpostavljati javnosti. V nadaljevanju so obravnavali spremembe v organiziranosti sekcije. Tako bo za ekološka vprašanja odslej odgovarjal Ivan Zerjal, za mednarodne odnose pa Tereza Ferfolja. Torej so tudi opredelili odnos do mednarodnega združenja DEMYC, ki povezuje mladinske organizacije koser-vativnih strank. MS SSK se v to zvezo ne bo vključila, ker "se ne identificira v taki vrsti organizacije", piše v tiskovnem poročilu.

NOVICE

Deželni odbornik Tomat obiskal JVKC v Ronkah

Deželni odbornik za kulturo Alberto Tomat je obiskal javni kulturni večnamenski center v Ronkah. Uglednega gosta je pričakal predsednik Centra Tiziano Pizzamiglio s predstavniki upravnega odbora. Predsednik je v svojem govoru poudaril pomembnost zanimanja in prispevkov, ki jih dežela namenja delovanju Centra. Tomata je zanimala predvsem knjižnica, knjižnični sistem, zgodovinska fototeka in bogata založniška dejavnost Večnamenskega centra. S tem v zvezi je tudi želel izvedeti za bodoče razvojne nacрте tržiškega knjižničnega sistema, delovanja za promocijo fotograf-ske kulture, za razstave, ki jih Center organizira v sodelovanju z muzejem kostniccev Sredipolja in za prevajalski natečaj slovenskih del v italijanski jezik "Srečko Kosovel".

Sindikat Cisl ostro kritizira goriske občinske upravitelje

Sindikat osebja krajevnih ustanov Filsel - Cisl je včeraj javno obtožil goriske občinske upravitelje, da ne znajo racionalno in pravično razpolagati z osebjem. V odprtem pismu sindikat obtožuje občinske moze, da se obnašajo arogantno in brezobzirno do uslužbencev, da samovoljno premešajo osebe, mu dodeljujejo zahtevnejša in odgovornejša dela, ne da bi temu sledilo povišanje kvalifikacije in tudi delovno okolje naj ne bi bilo v skladu z predpisi o higijeni in varnosti. Sindikat se hujuje tudi nad preobremenitvijo osebja v raznih službah, ki zaradi premajhnega števila uslužbencev ne uspejo izpolniti vseh nalog, medtem ko jih upravitelji nalagajo z vedno večjo količino dela. Vsemu temu se se dodajajo obtožbe, da uprava krši zakonska določila o enakih možnostih, da ni pripravila plana produktivnosti za leto 1995, da pripravlja raspise za natečaje z neverjetno malomarnostjo in da, dulcis in fundo, ne spoštuje določil statuta delavcev. Sindikat bo v kratkem sklical zborovanje osebja, če uprava ne bo pokazala prave pripravljenosti reševati te probleme.

Nekatere zdravstvene službe se selijo iz Ronk v Tržic

Zaradi organizacijskih problemov se nekatere službe Zdravstvenega urada iz Ronk trenutno selijo v zdravstveni okraj Tržic - San Polo, ki je odprt vsak dan (tudi ob sobotah) od 8.30 do 10.30 in odgovarja na telefonsko številko 487514. Ka krajše obdobje bodo preselili službe za izdajanje zdravniških potrdil, za sanitarne inspekcije in za izdajanje vse dokumentacije v pristojnosti zdravstvenih služb. Na sedežu v Ronkah bodo ostale služba za cepljenje in injekcije in služba za oskrbo na domu, ki bodo delovale po ustaljenih urnikih.

Avto podrl pešca na Korzu

Včeraj ob 13.15 se je na Verdijevem korzu tik pred Kmečko banko ponesrečil 19-letni Michele Tamburlini iz Rastela. Fanta je med prečkanjem ceste podrl avtomobil. Okoliščine in odgovornosti za nesrečo se preverja prometna policija. Tamburliniju so v splošni bolnišnici ugotovili zlom gležnja na levi nogi. Zdravil se bo poldrugi mesec v ortopedskem oddelku.

FOTOGRAFIJA / TEČAJ ZA DIJAKE

Obdelovanje fotografij s pomočjo računalnika



Skupina dijakov visjih sol je v prejšnjih tednih sledila tecaju digitalne temnice, t.j. računalniškega razvijanja, prenašanja in predelovanja fotografij, ki sta ga priredila Pokrajina in tehnični zavod "G. Galilei". Zanimiva predavanja so pripravili člani društva Graphiti iz Gorice, vodil pa jih je Paul David Redfern, znani poznavalec kompiuterske grafike. Slusatelji so se med tečajem seznanili s tehnologijo in z grafičnimi možnostmi računalnika. Njihovi umetniško-kompiuterski izdelki bodo na ogled med prireditvijo Tecnosoft, ki bo v prostorih zavoda "Galilei" od 11. do 13. aprila.

KRONIKA / VČERAJ V GORICI IN ŠTANDREŽU

Veter lomil veje in razbijal okna

Veje in steklo so v nekaterih primerih poškodovali avtomobile



Po dežu in snegu, ki je v prejšnjih dneh pobelil gorisko okolico, se je včeraj zjasnilo zlasti po zasluhi hladnega severnega vetra, ki je pregnal oblake. Toda veter je v Gorici in okolici povzročil tudi nekaj preglavic in škode.

V Ul. Rossini je včeraj dopoldne veter odlomil z drevesa debelo vejo, ki je padla na fiat 500 (na sliki - Fotostudio Reportage) in poškodovala se dva druga parkirana avtomobila. V Ul. Colinel-li je veter razbil osteklitev verande na

hisi stev. 9, kjer stanuje Marina Bon, večji kos stekla pa je zgrmel na ford escort Alda Musine, ki je bil parkiran pod hišo, in ga poškodoval.

Gasilci so imeli opravka s škodo zaradi vetra tudi v Štandrežu. V Ul. sv. Mihaela so morali odstraniti steklo verande, ki se je prav tako razbila zaradi vetra, v Ul. Gregorčič pa so morali varovati večji reklamni pano, ki ga je veter močno zamajal in je ogrožal varnost mimoidočih.

SOVODNJE / V NEDELJO

Modna revija

Nenavadna prireditvev kulturnega društva

Odborniki kulturnega društva Sovodnje imajo v teh dneh polne roke dela. Nekaj dni po "2. otroškem direndaju", ki je bil z organizacijskega vidika precej zahteven, so v teku mrzlične priprave na modno revijo pomlad-poletje 95, ki bo na sporedu v nedeljo ob 19. uri v Kulturnem domu.

Modna revija je za kulturno društvo nekoliko neobičajna pobuda, vendar popolnoma v sozvočju z njegovimi cilji, ki so tudi rekreacijskega in družabnega značaja. Z nedeljsko prireditvijo želijo organizatorji obeležiti začetek pomladi in torej čas, ko bomo odložili težka zimska oblačila in se predali živahnim ter raznolikim barvam toplega letnega casa. Obenem pa je ta pobuda, kljub rahli zamudi posvečena ženskam ob njihovem mednarodnem prazniku.

Pri društvu Sovodnje želijo poudariti, da je smisel nedeljske prireditve prikaz modnih novosti v domačem duhu. To pomeni, da bodo sodelovali izključno domači "manekeni in manekenke" različnih starosti (največ je mladih), ki bodo seveda na amaterski način predstavili lepe in predvsem uporabne modele. Skratka gre za revijo, ki jo organizatorji oblikujejo skoraj v celoti z lastnimi močmi in ljudmi, zato bo vzdušje prav gotovo prijetno in zabavno.

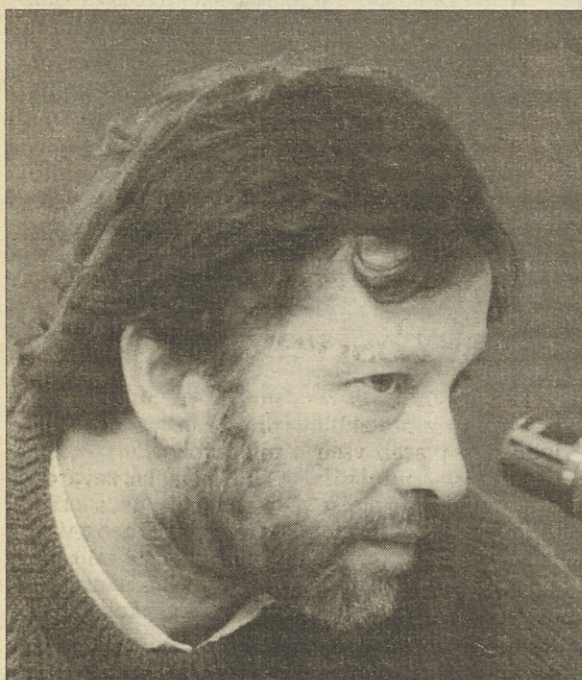
Društvo je za konkretno izvedbo revije povabilo na sodelovanje znani trgovini oblačil in čevljev v Rastelu ter drogerijo na Travniku, za frizure pa bosta poskrbela sovojenjska poklicna mojstra. Gledalcem bodo med predstavo ponudili tudi majhen prigrizek.



PREDSEDNIK MERMOLJA O PODELITVI DEŽELNEGA PRIZNANJA ZSKD

»ZSKD je vztrajala, ker je vedno verjela v lastni prav«

»Ko nam drugi rušijo hišo, se mi žal raje prepiramo za mejnik«



Deželni predsednik ZSKD Ace Mermolja (Foto KROMA)

NOVICE

Prizadevanja za rešitev podjetja Dellera

TRST - Predstavniki tovarniškega sveta podjetja Dellera iz Moruzza, ki preživlja znatno krizo, so se včeraj srečali na Deželi z odbornikom za industrijo Gianfrancom Morettonom in predstavnikom deželne finančne družbe Friulia. Na srečanju so se dogovorili, da se bodo predstavniki Dezele in Friulie v prihodnjih dneh sestali z lastnikom podjetja, da bi bila slika vzrokov krize in načrtov za sanacijo jasnejša.

Slovenski TV program

TRST - Rai Oddaja poskusne odaje slovenskega programa vsak dan ob 20.30 na kanalih 64 (odajnik pri Ferlugih) in 40 (oddajnik v Camporah pri Miljah). Na Goriskem bodo slovenski program oddajali na kanalu 69, za kar pa je potrebno dovoljenje ministrstva za pošto in telekomunikacije. V primeru težav pri sprejemanju je na razpolago oddelek za naročnike v Trstu na številki 040-7784227.



SPECIALIZIRANI ZA UREJANJE VAŠEGA SVOBODNEGA PROSTORA

- Plastične, bambusove in lesene mize in stoli;
- gugalniki, viseče mrežnice (amaca), senčniki;
- vrtna oprema;
- 20.000 kvm razstavne površine.

REANA DEL ROIALE

drz. cesta Videm - Tricesimo
(pri restavraciji Diana) Tel. 0432-851684

Odprto v nedeljo, 9. aprila

TRST - Deželna vlada Furlanije-Juljske krajine je prejšnji teden - na predlog odbornika za kulturo Alberta Tomata - formalno priznala Zvezo slovenskih kulturnih društev kot kulturno organizacijo vsedeželne razsežnosti. Deželnega predsednika Aceta Mermolja smo vprašali, kaj konkretno pomeni podelitev deželnega priznanja za ZSKD?

Deželno priznanje ima triletno veljavo. Proračunsko je pomembno, ker upošteva, ob tekočih stroških za kulturno delovanje, tudi upravne stroške organizacije in to v polovični meri. Člen st. 19 deželnega zakona iz leta 1981 (zakon za kulturne dejavnosti) določa pogoje za priznanje. Travanutova vlada je lani na predlog Milosa Budina spremenila le to, da namesto deželne komisije za kulturo daje mnenje glede slovenskih prošelj posebna komisija, ki jo predvideva zakon št. 46 iz leta 1991 za kulturne dejavnosti Slovencev. Organizacija, ki ga prejme, mora imeti deželni ali pokrajinski obseg, delovati mora neprekinjeno skozi vse leto, njeno delo mora biti kvalificirano in torej pomembno.

Očitno je, da mora takšna organizacija imeti primerne strukture (npr. sedeži, osebe itd.). Za ZSKD je bistveno, da lahko predstavi vsaj del svojih upravnih stroškov. Priznanje bi moralo pomeniti tudi višjo podporo nasploh. Moti pa se, kdor meni, da bo sedaj Zveza "obogatela". Ni bilo razlogov, razen političnih, da bi bila deželna uprava macehovska do organizacije, ki ima v deželi F-JK stiri sedeže, ki steje preko 60 kulturnih društev in skupin ter ima preko 4.500 vpisanih članov. Po kvaliteti in množičnosti je njeno delovanje pomembna stvarnost za vso deželno kulturo in ne samo slovensko.

Ali bi nam lahko obnovili napore in prizadevanja, ki ste jih vložili za to deželno priznanje?

Naporov za priznanje je bilo veliko. Prvo uradno prošnjo smo vložili že leta 1989, to je pred zakonom za obmejna območja, ko je italijanska država dodelila slovenski kulturi posebna sredstva. Prošnjo smo vlagali vsa naslednja leta in ob tem utemeljevali njeno upravičenost odgovornim deželnim predstavnikom, odbornikom, političnim silam itd. Leta 1991 se je takratni predsednik deželne vlade Biasutti pred deželnim svetom obvezal, da bo pospešil postopek za uradno priznanje ZSKD. S tem je javno priznal, da prošnja in torej ZSKD odgovarja crki in duhu zakonskega člena, ki do-

deljuje priznanje.

Odločitev deželne vlade ni prišla sama od sebe. Govori se tudi o pritiskih in poskusih, da bi do tega priznanja ne prišlo?

V današnjem svetu je na žalost tako, da delo in uspehi niso vedno dovolj za neko priznanje. Pristranske politične logike ti rade zagrenijo življenje. Vodstvo ZSKD je moralo torej dokazovati to, kar je bilo očitno, da dela, da je njegovo delo kulturno pomembno, skratka, da je. Bili so pritiski, da do priznanja ne bi prišlo in to do zadnjega. Nasprotovanje Slovincem nenaklonjenih politikov smo vračunali od vsega začetka.

Zapeče te in hkrati zjezi, ko vidis, da je nasprotovala končni odločitvi za priznanje predsednica SSO, to je Slovenka. Ustno je nasprotovala v posvetovalni komisiji za kulturne in umetniške pobude v korist slovenske manjšine. Obrnila pa se je tudi pismeno na odbornika za kulturo in izpodbivala upravičenost našega priznanja.

S katerimi argumenti?

SSO ima priznanje in na podlagi tega je prejela 250 milijonov lir letno. Za leto 1994, naj bi ZSKD prejela eno tretjino te vsote. Ne vem pa, če je to edini predlog. Iz tega, kar sem slisal in prebral, razumem v ozadju argument, da mi nimamo politične pravice do priznanja. Ne bi bilo pametneje, če bi se Slovenci skupaj zavzeli, naj dežela ne crpa le iz vseh državnih (za letos sicer se ne dodeljenih) prispevkov, ampak tudi ona dopolnjuje očitne primanjkljaje.

Do zakona za obmejna območja je Dežela podpisala slovensko kulturo, potem pa ne več: delila je, kar je prišlo iz Rima. Zakaj se raje ne borimo za prispevke iz deželnih fondov, namesto, da si mečemo polena pod noge in lajsamo opravilo tistim, ki so nam nasprotni? Ko nam drugi rušijo hišo, se mi prepiramo za mejnik.

Komu bi se zahvalil za

ta dosežek?

Pri zahvalah je nevarno, da koga pozabiš. ZSKD je članica SKGZ in vodstvo omenjene organizacije ter njen predsednik Palcic sta velikokrat postavila na dnevni red priznanje Zveze in to ob najrazličnejših priložnostih. Med slovenskimi politikami moram omeniti sedanjega podpredsednika deželnega sveta Milosa Budina, ki se je za priznanje zavzemal od vsega začetka in to na konkretnem načinu. Vse to so preverjena dejstva in ne reklama.

Zaslужnejši so seveda naši številni kulturni delavci, ki s trudom omogočajo, da je Zveza pomembna in zaslužna. Člani predsedstva Zveze pa smo od vsega začetka romali v svetišča politike in v deželno palačo in to večkrat, kot je javnosti znano. Srečevali smo se tudi z neprijaznimi odgovori in stalisci, a smo vztrajali, ker smo verjeli v lastni prav.

Vi ste na vseh občnih zbiorih, glavnih odborih itd. dosledno postavljali v ospredje potrebo po priznanju. Gre torej tudi za osebno zadoščenje, prvzaprav za kronanje večletnih naporov. Kaj bi lahko k temu še dodali?

Cas hiti in ga le malo ostaja za zadoščenje. Srečujemo se namreč s problemom italijanske birokracije. To je stroj, ki je skregan z vsako podjetniško in računovodsko logiko. Ob priznanju ZSKD je jasno, da se je do danes spremenilo stališče deželne vlade, odbornika Tomata in predsednice Guerre. Biasutti je rekel, da je treba podpisati, a ni podpisal. Birokracija ostaja.

Zaradi številnih zapletov smo prejeli priznanje za prejšnje leto komaj sedaj. V proračun vključujemo postavko, ko zaključujemo obračun. Deželne podpore pa je treba vedno anticipirati. V teoriji bi se morali obnašati podjetniško, kako naj se v praksi? Je lahko geslo, "pomagaj si kot znaš", temelj moderne države?

Vprašanja postavil Sandor Tence

Kakovost zraka v FJK sprejemljiva

TRST - Kakovost zraka v Furlaniji-Juljski krajini je sprejemljiva in vsekakor znatno višja od tiste v drugih predelih države. Tako trdijo v knjigi, ki jo je pripravil deželni gozdarski urad, ki je zbral podatke za leto 1992. V publikaciji, ki je bila predstavljena včeraj, so meritve starih merilnih postaj v Clautu, Doberdobi, Sutriju in Pušji vesi.

Po meritvah, ki se nanasajo na leto 1992, je kakovost zraka in deževnice precejšnja, kljub dejstvu, da je zaznavna prisotnost zmerno kislega dežja, ki bi postopno lahko poškodoval rastline. Izvedenci, ki so merili kakovost ozračja, priznavajo, da je eno leto meritev prekratek čas za popolnejšo statistično sliko in zato bo stanje bolj jasno po daljšem obdobju meritev. Ze dosedaj razpoložljivi podatki pa kažejo, da je v severnem delu dežele onesnaženost nižja in na poprečju vseh alpskih dežel, medtem ko sta srednji in obmojski pas bolj okužena. Za podrobnejše podatke pa bo treba počakati, da bo aktiven ves deželni sistem monitoriranja.

IZ MOJIH SPOMINOV / 4

Slovenska šola in jaz

KSENJA LEVAK

Poleg slovenščine in italijanščine smo se že v prvem razredu lotili tudi latinskega jezika. Poučevali so nas izkušeni profesorji. V glavnem so bili politični begunci iz Slovenije, ki so se pred komunističnim režimom umaknili v Trst. Le malo je bilo domačinov, saj se pod fašizmom niso mogli solati v slovenskem jeziku. Prav begunci so mi dali trdno osnovo za studij latinščine, kar se mi je obrestovalo tudi kasneje, ko sem se vpisala na visjo gimnazijo in na klasični licej.

Nekateri profesorji iz Slovenije so ostali le nekaj časa v Trstu, zato so se zlasti pri slovenscini stalno menjavali, dokler nismo dobili domačina. Bil je pisatelj Alojz Rebula, ki je studiral na ljubljanski univerzi in se po diplomi vrnil v Trst. Pri razlagi smo uživale, ker je bil njegov jezik klen in sočen. Proti koncu šolskega leta se je na lepem ustavil sredi razreda in nas vprašal: »Se vam zdi, da sem prestrog?« Takega vprašanja nismo pričakovale. Samo po sebi umevno se nam je zdelo, da mora biti profesor strog in zahteven. V drugem razredu nas je poučeval latinščino, ker je bil po izobrazbi klasični filolog.

Gimnazija je bila trda, selektivna šola. Treba se je bilo učiti ter stalno ponavljati in utrjevati že predelano učno snov. Profesorji so dijake kar nepricakovano poklicali k tabli in ga preresetali. Najboljši dijaki so svoje znanje kar stresali iz rokava, ostali pa so se navadno potrudili vsaj toliko, da je prišel do veljave njihov napor. Profesor si je zapisal red v beleznico, ki je bila strah in trepet dijakov. Za sedmice ali osmice si moral garati, devetice in desetice pa so bile prava redkost. To je razvidno tudi iz takratnih izveštij. Veliko dijakov je imelo popravne izpite ne le iz latinščine, slovensčine, italijanščine in matematike, ampak tudi iz zgodovine in zemljepisa ali iz angleščine. Ta predmet smo se začeli učiti v drugem razredu. Poučeval nas je profesor Josip Tavcar. Bil je po stroki germanist, sicer pa je bil znan tudi kot dramatik, esejist in kritik. Na nas, ki smo bile precej živahne, je vplival pomirjevalno. Nikoli se ni razjezil, ker se je znal obvladati. Tudi če je bilo v razredu precej živo, se ni zmenil za to. Zazel je le narahlo udarjal s svinčnikom po katedru, nakar je izustil samo tri besede: »Mir v hiši.« Takoj so se vode umirile in spet je zazel razlagati. Pri njegovih urah sem veliko pridobila, zato se s hvaležnostjo spominjam svojega »teacherja Tavcarja«, kot smo mu pravili v šali.

Kljub strogosti smo dijakinje le staknile prevezo za zabavo. Omenila sem že hodnik in glavne odmore. Simpatije, ki so nastajale na hodniku, so pri nekaterih prerasle v iskreno prijateljstvo, tako da se dijakinji za nobeno ceno nista hoteli ločiti. Toda vmes so posegli profesorji s svojimi ocenami in te so bile odločilne. Tako je neka dijakinja drugega razreda morala ponavljati, njena sosolka in prijateljica pa je že bila v tretjem razredu. Po pouku sta se prijateljici vedno počakali in jo skupaj mahnili proti domu. Zgodilo pa se je, da je tretji razred imel šest ur pouka, drugi pa samo pet. Dijakinji drugega razreda se je zdelo predolgo čakati na prijateljico, zato se je med uro ročnega dela prikradla v razred. Izbrabila je priložnost, ko je bilo v učilnici vse živo in glasno. Sedla je poleg prijateljice in nihče ni nicesar opazil, tudi profesorica ne. Nekateri dijakinje so bile precej nabrite in so se mislile na svojo balo, zato so si vezle velike dvoposteljne rjuhe. Sedele so na klopi in pridno delale. Veliki prijateljci pa sta si imeli dosti povedati. Njun pogovor je postajal vedno glasnejši, dokler ni profesorica opazila, da je v razredu nekdo, ki v tretji razred ne sodi. Šla je proti klopi, a vtihotapljena dijakinja je se pravčasno smuknila pod veliko rjuho. Profesorica je dvignila rjuho, a dijakinje ni našla, ker se je ta cepe spet izmuznila in se skrila pod drugo rjuho. Profesorica in nezazelenjena učenka sta se sli slepe misli. Razred je pokal od smeha. Ko pa je profesorica vendarle odkrila dijakinjo drugega razreda, ni vedela, kako naj jo vpiše v dnevnik. Posteno jo je ostela in jo zapodila iz razreda.

Na malo maturo smo se pripravljali temeljito in s cutom odgovornosti. Poleg pismenih in usnih izpitov iz posameznih jezikov ter matematike in risanja je bilo treba opraviti tudi praktični skusnji iz ročnega dela in telovadbe. Šola je bila takrat resna. Tako dijaki kot profesorji so se zavedali svoje odgovornosti, zato je bilo tudi zadoščenje na eni in drugi strani veliko. Ob koncu nižje srednje šole sem imela občutek, da res dosti znam. V bistvu se nisem motila, saj smo potem v višji srednji šoli na trdnih temeljih poglobljali in sirili že pridobljeno znanje.

(Nadaljevanje sledi)

gospodarstvo in finance

DENARNI TRGI / NEPRIČAKOVAN, ČEPRAV ZELO ZAŽELJEN UKREP BUNDESBANK

Nemčija pocenila denar in ublažila krizo dolarja

Verižna reakcija v Belgiji, Avstriji, Švici in Nizozemski - Za liro le predah

RIM - Po več kot desetih mesecih je nemška centralna banka Bundesbank včeraj skoraj nepričakovano znižala uradno eskomptno mero za pol odstotka, in sicer od 4,5 na 4 odstotke, medtem ko je pustila lombardno, mero nespremenjeno pri 6 odstotkih. Zgledu Nemčije so takoj sledile zdrave območja marke, torej Belgija, Avstrija in Svica, ki so znižale sklicno obrestno mero prav tako za pol odstotka, medtem ko je Nizozemska v enaki meri znižala obrestno stopnjo na bančne anticipacije.

Rekli smo, da je bila poteza nemške banke nepričakovana, kar seveda ne pomeni, da si je trgi niso zeleli, saj so jo v zadnjih tednih pretirane rasti nemškega bankovca tudi glasno zahtevali. Se posebno, ker zadnji podatki kažejo o ugodnem gibanju denarne mase v Nemčiji, znane M3, ki jo centralna banka nadzira s stogo politiko obresti. In tako je ukrep prisel kot dež po dolgem obdobju suše in občutno natrgal mrežo, v katero se je bil zapletel dolar in z njegovo privlačno močjo tudi lira, funt, francoski frank in pezeta. Razlika med najmočnejšo in najsibkejšo valuto v evropskem monetarnem sistemu se je tako hipoma znižala od 9,60 na 7,60

odstotka. Objavi sklepa nameske banke je sledila cela vrsta predvidenih tehničnih premikov, katerih posledice bodo občutne tudi v prihodnjih dneh. Lira, ki je ob odprtju denarnega trga v Italiji ohranila sredine kotacije (marka je veljala 1.232,38 lire), je pokazala takojšnji negativni trend in se spustila do 1.243 lir za marko, po vesti o pocenitvi denarja v Nemčiji pa je v samih desetih minutah potisnila marko na 1.200 lir. Žal je

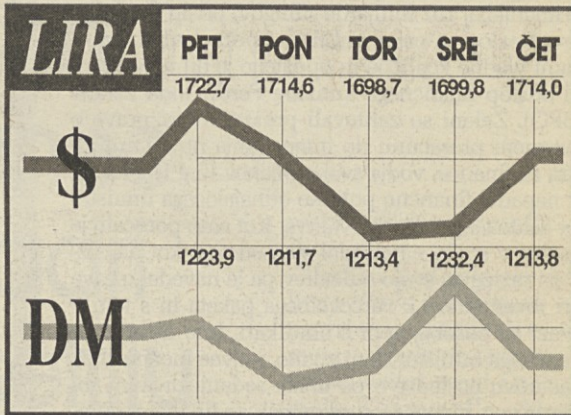
bil blagodejni učinek zelo kratkotrajen, saj je tečaj Banke Italije ocenil marko na 1.213,98 lire, ob zaprtju denarnega trga pa je nemški bankovec spet presegel 1.220 lir.

Kamen, ki ga je vrgla Bundesbank, je pretresel vso valutno mlako in imel posebno vidne učinke na dolar, ki si je nekoliko opomogel, čeprav manj, kot bi bilo sklepati po zadovoljstvu na vseh glavnih denarnih trgih. Operaterji sicer opozarjajo, da je se prez-

godaj za napovedi, ali bo nemški ukrep pomagal k dokončnemu preobratu negativnega valutnega trenda. Toda četudi bo povzročil zgolj začasno premirje, je ukrep Bundesbanke tako zaradi presenetljivosti kot zaradi razmeroma občutnega znižanja sklicne obrestne stopnje nedvomno potencialno element, ki bi lahko vplival na spremembo srednjeročnih strategij tržnih operaterjev. Če bi se po zgledu Nemčije ravnala tudi Ja-

ponska, kot je bilo v zadnjih dneh večkrat nakazano, potem bi kriza dolarja kljub popolni negibnosti Federal Reserve lahko vendarle utrpela usodni udarec.

Kot se redno dogaja, so ugodne vesti z denarnega trga pozivile borzni sestaneke v Milanu, ki ga je sicer za lep čas ohromela okvara v telematskem sistemu. Kazalec MIB je pridobil 0,95 odstotka, zadnji Mibtel se je dvignil za 1,01, Mib-30 pa za 1,30 odstotka.



Danes zapade rok za skrbstveni odpust

TRST - Obrtniki in trgovci, ki v preteklih letih niso plačali vseh obveznih socialnih dajatev ali sploh niso bili socialno zavarovani, imajo se danes možnost, da pod srazmerno ugodnimi pogoji poravnajo svoj dolg do skrbstvenih zavodov INPS oziro-

ma INAIL in plačajo prvega od petih možnih obrokov.

Za kmečke zavarovance pa je vlada s korektivnim finančnim manevrom podaljšala rok za izrabo možnosti brezobrestnega skrbstvenega odpusta, in sicer vse do 31. decembra letos. (B)

TRST / PRED POKRAJINSKO GOSPODARSKO KONFERENCO

Gradivo obeta visoko raven razprave

Analiza položaja in srednjeročni strateški predlogi bodo osnova za delo konference

TRST - Podrobna analiza položaja in perspektive gospodarstva v tržaški pokrajini bodo, kot smo že večkrat napovedali, tema bližnje tretje pokrajinske gospodarske konference, ki bo v ponedeljek in torek na Pomorski postaji v Trstu. Zapisali smo tudi, da si je prireditelj, Pokrajina Trst, ki jo že dolgo vodi komisar, zadal ambiciozni cilj znanstveno zasnovanega posveta, na katerega se je ustrezno skrbno pripravil. Predvsem je za konferenco že nared raziskava, ki se deli na analizo obstoječega gospodarskega in socialnega položaja v pokrajini in na sintezo srednjeročne strategije s projektiivimi razcembami politično-ekonomskih izbir, priprave na zasedanje pa je vodil tehnično-znanstveni odbor, v katerem so so-

delovali rektorji univerz v Trstu, Padovi in Benetkah in ravnatelj tržaskga instituta ISDEE.

Prva dva snopica raziskave prinašata podrobno analizo pokrajinske stvarnosti glede na njene socialno-ekonomske okoliščine, na trg dela in na naravno in urbano okolje, v drugem delu pa najdemo specifične analize, ki se nanašajo na naslednja področja: finančni in kreditni trg, zunanja trgovina in mednarodna kooperacija, oblike olajšav in spodbud za gospodarski razvoj in mednarodno kooperacijo, znanstveno-tehnološke raziskovalne dejavnosti, državne udeležbe. Analizo zaključuje poglavje o evolutivni mednarodnih scenarijih s posebnim poudarkom na preobrado, ki je v teku na podonavsko-balkan-

skem območju. Tretji snopci je kot rečeno posvečen gospodarski prihodnosti Trsta oziroma usmeritvam, ki bi bile zanj ugodne tudi in predvsem v perspektivi evropske integracije. Zaključki so razmeroma pozitivni, saj raziskovalci ugotavljajo, da ima Trst glede na majhnost svoje pokrajine dovolj virov in pogojev za gospodarski razmah, čeprav ga duši velika neusklajenost pri upravljanju razpoložljivosti in tudi pomanjkanje skupno izbranih razvojnih usmeritev. Glavno tezo pa bodo pri njegovem bodočem razvoju imeli zunanji vplivi oziroma vključevanje vzhodno in srednjeevropskih držav v Evropsko zvezo, v prvi vrsti seveda Slovenije, kar bo za Trst priložnost, da dokončno preseže svojo obrobno-

NOVICE

CRT-Banca in Finfidi za finansiranje malih podjetij

TRST - Trzaska CRT-Banca je včeraj s finančno družbo Finfidi podpisala konvencijo, na osnovi katere bo Finfidi lahko jamčila za posojila, ki jih želijo najeti mala podjetja za nove investicije. Posojila bodo lahko podjetja prejela neposredno v tržaški banki. Konvencijo sta predsednika CRT-Bance in Finfidi Roberto Verginella in Giuseppe Viani podpisala na sedezu trzaskе Trgovinske zbornice, kjer sta bila ob podpisu navzoča tudi predsednik zbornice Donaggio in predsednik združenja tržaskih industrijcev Azzarita. Prav združenje industrijcev je bilo namreč pobudnik te iniciative, ki hkrati dopolnjuje podoben predhodni sporazum in predvideva finansiranje v najvišjem znesku 300 milijonov lir na največ 60-mesečno odplačilo.

Konvencija z družbo Finfidi, med katere delničarji sta tudi Friulia in SPI, je v popolnem skladu z namenom CRT-Bance, da pomaga pri razvoju potencialnosti malih in srednjih podjetij, za katere meni, da so temelj bodočega gospodarskega razvoja Trsta.

V Trstu posvet o kreditnih in finančnih dejavnostih med evropskimi državami

TRST - »Trenutne značilnosti kreditnih in finančnih dejavnosti med evropskimi državami« je naslov dvodnevne posveta, ki bo na pobudo krajevne ljudske banke (Banca Popolare di Trieste) jutri in v nedeljo na Pomorski postaji v Trstu. Prireditelj ima namen uveljaviti vlogo mesta kot sedeža za preučevanje in programiranje ekonomskih, finančnih in zavarovalnih politik v funkciji operativnih potreb mednarodne blagovne menjave. Uvod v posvet bo jutri ob 9.30 namenjen plenarnemu zasedanju, ki se ga bodo udeležili predstavniki Svetovne banke, Evropske unije, Banke Italije, zavoda za zunanjo trgovino ICE, bančnega združenja ABI in združenja ljudskih bank.

EKSKURZIJA / MANJŠINSKI ŠTUDENTJE V KRANJU

Izlet na pobudo SDZPI ima globlje namene

Povezava izobraževanja z gospodarstvom

TRST - Kot smo že poročali, si bo skupina univerzitetnih studentov iz trzaskе in goriske pokrajine danes na poučni ekskurziji v Sloveniji ogledala tovarno Sava v Kranju, kjer proizvajajo pnevmatike, popoldne pa bo obiskala izobraževalni center v Brdu pri Kranju. Pobudo za ta študijski izlet je dal Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje v sodelovanju s podjetjem Eurosava, in sicer z namenom, da študentje spoznajo delce slovenske gospodarske organiziranosti in možnosti za kooperacijo med slovenskimi in italijanskimi partnerji.

Izlet pa naj bi ne bil le enkratna priložnost, ampak naj bi - kot nam je povedal koordinator te akcije, ekonomist in gospodarstvenik David Slobec - bil spodbuda za oblikovanje jedra neke sirse delovne skupine, ki bi se ukvarjala z določeno problematiko. Potem ko je v teh zadnjih letih nekako zamrlo delovanje društva Ekonomist, je posebno mlajša generacija ostala precej odmaknjena in odrezana od manjšinskega gospodarskega dogajanja. Tako ni pri-

ložnosti za izmenjavo mnenj o podjetnistvu in o gospodarskih trendih, ni cloveskih ne strokovnih stikov, skratka ni tistega prepotrebnege pretoka informacij, ki bi ga študentje nujno potrebovali. Bistvena potreba gospodarstva, ki je eden od glavnih stebrov za obstoj in razvoj manjšinske identitete, je spontano prepletanje informacijskih in poslovnih vezi med kadri. Univerzitetni študentje, predvsem ekonomske smeri in političnih ved (v ta okvir bi sodili tudi inženirji in pravniki) so spoznali, da ne zadostuje le gola izobrazba, ampak je potrebna vrascenost in povezanost z gospodarskimi strukturami in dejavniki. Morda bo prav s to skupino studentov nastal zametek nekega koordinacijskega telesa, ki bo bodočim diplomantom pomagalo odpirati gospodarska obzorja in jim posredovati informacije o možnostih bodočega zaposlovanja, tako v perspektivi samostojne podjetniške usmeritve kot skupinskega pristopa k oblikovanju večjih projektov. V ta okvir bi seveda sodila tudi strokovna predavanja in razni izpopolnjevalni tečaji. (B)

SEJMI / LESNA INDUSTRIJA

Sejemsko sodelovanje Pordenona z Milanom

PORDENON - Sredi februarja je bil v Pordenonu sejem strojev in naprav za pohištveno industrijo z naslovom Samulegno. To specializirano sejemsko manifestacijo prirejajo vsaki dve leti, privablja pa industrije in obrtnike iz vse severovzhodne Italije. Prihajajo pa tudi obiskovalci iz sosednjih držav, v prvi vrsti iz Avstrije, Slovenije in Hrvaške ter se kake druge srednjeevropske države. Tudi letos je bilo tako, zanimanje pa je bilo se večje kot ob prejšnjih izvedbah. Tudi Avstrijcev je letos bilo precej, kar gre pripisati vstopu Avstrije v Evropsko unijo, saj je od 1. januarja letos mogoče izvažati oziroma uvažati stroje v to državo brez vsakih carin, povrhu pa igra pomembno spodbujevalno vlogo tudi trenutno razmerje med liro in silingom.

Sejem Samulegno je komaj mimo, medtem pa se je podoben sejem začel v Milanu. Ta je seveda večji in pomembnejši, vendar je pordenonski edini te vrste na severovzhodu Italije in ga vztrajno ibskujejo tudi obiskovalci iz sosednjega Veneta.

Odnosi med Milanom in Pordenonom pa so dobri, saj je bilo na obeh sejmihi veliko pozornosti namenjeno sodelovanju na Boritecu v Milanu. To je mednarodna borza za kooperacijo in razvoj ter investicije, ki bo v Milanu od 21. do 23. junija letos. Pomemben prispevek, ki ga Pordenon daje za promocijo milanske prireditve Boritec, je bil omenjen v reviji milanskega sejmišča »In Fiera«, o cemer je govoril Gino Colombo, tajnik milanskega sejma in predsednik zveze italijanskih sejmov.

Marko Waltritsch

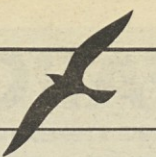
ADRIA
ADRIA AIRWAYS

SLOVENSKI LETALSKI PREVOZNIK

IZ LJUBLJANE V
FRANKFURT LONDON MÜNCHEN
ISTANBUL MOSKVO KOPENHAGEN
PARIZ RIM SKOPJE SPLIT
TIRANO DUNAJ ZÜRICH

Rezervacije in informacije:

ADRIA AIRWAYS, Koper, Pristaniška 45, tel. 066/38-458, 38-512
ADRIA AIRWAYS, Maribor, Cankarjeva 3, tel. 062/27-038, 26-155
ADRIA AIRWAYS, Ljubljana, Kuzmičeva 7, tel. 061/131-81-55
Ljubljana, Gosposvetska 6, tel. 061/313-312



NOVICE

Državni zbor o odstopu Lacine Haiderjevi svobodnjaki zahtevajo predčasne volitve

DUNAJ - V državnem zboru je včeraj v okviru razprave o državnem proračunu za leto 1995 (neto primanjkljaj 102 milijarde silingov) prislo do zapletov. Razlog za oster politični spopad med strankami vladne koalicije in opozicije je bil napovedani odstop finančnega ministra Ferdinanda Lacine (SPÖ). Zeleni so zahtevali prekinitev razprave o zveznem proračunu do imenovanja novega ministra za finance, vodja svobodnjakov Jörg Haider pa je napadel finančno politiko odhajajočega ministra ter zahteval predčasne volitve. Kot smo poročali, je Lacina v sredo napovedal svoj odstop, kot najvažnejši razlog za svojo odločitev pa je navedel težave pri uresnitvi t.i. varčevalnega paketa in s tem v zvezi se posebej spor s sindikati. Ime novega finančnega ministra se ni znalo, največ možnosti za Lacinovo nasledstvo pa imata sedanjí državni sekretar von Einem in strokovnjak za finančna vprašanja v socialdemokratski parlamentarni frakciji Ewald Nowotny. (I. L.)

Gospodarska zveza ohranila dvotretjinsko večino v zbormici

DUNAJ, CELOVEC - Vseavstrijske volitve v gospodarsko zbormico so se končale s porazom za Gospodarsko zvezo ljudske stranke (-5,2 odstotka) in Svobodno zvezo podjetnikov (socialdemokrati), močno pa je pridobila svobodnjaska lista v skupščini podjetnikov. Kljub temu je Gospodarska zveza ubranila dvotretjinsko večino, drugo mesto pa je prvič osvojila lista svobodnjakov, ki je pridobila osem odstotkov glasov, saj je zanj glasovalo 21,3 odstotka volilcev. Na tretje mesto je zdrsnila lista socialdemokratov, katero je volilo le se 9,2 odstotkov volilnih upravičencev. Volilna udeležba je bila le 52,3 odstotna. (I. L.)

KOROŠKA

O smučišču na Mokrinah

CELOVEC - Večlanska Delegacija zelenih v pokrajini Furlanija-Juljska krajina je včeraj na tiskovni konferenci v Celovcu zavrnila vesti, češ da obstajajo konkretni načrti za izgradnjo smučišča na italijanski strani mejnega prehoda na Mokrinah.

Kot je znano, želijo koroski vlagatelji od deželni oblasti izsiliti dovoljenje za razširitev koroskega smučišča prav z argumentom, da obstajajo na italijanski strani že konkretni načrti za izgradnjo smučišča, ki bi se povezala med seboj.

CELOVEC - Koroski javnosti se je te dni predstavilo nadstrankarsko gibanje Delovna skupnost Koroska '95, katerega namen je, da v letosnjem letu pomembnih obletnic - 50. obletnica konca 2. svetovne vojne in zmage nad nacizmom, 40 let podpisa Avstrijske državne pogodbe, 75 let koroskega plebiscita - z različnimi prireditvami in projekti prispeva k večji strpnosti med obema narodnima skupnostima na Koroskem in k boljšim odnosom med državami v prostoru Alpe-Jadran.

Predsednik novousta-

AVSTRIJSKA DRŽAVNA POGODBA

Moskva vztraja

Nevtralnost notranja zadeva

DUNAJ - Predsednik ruske dume Ivan Rybkin, ki se je te dni mudil na uradnem obisku v Avstriji, je avstrijskim gostiteljem dal vedeti, da Rusija se naprej vztraja pri veljavnosti Avstrijske državne pogodbe iz leta 1955.

Hkrati je dejal, da je prepričan, da bodo nastala nesoglasja med državama v zvezi s pogodbo uspeli rešiti. Poudaril je, da vstrijska državna pogodba ni le avstrijsko-ruska zadeva, temveč tudi ostalih treh podpisnic, to je ZDA, Velike Britanije in Francije.

Da se Rusija ne misli odpovedati Avstrijski državni pogodbi je poudaril tudi namestnik ruskega zunanjega ministra Sergej Krylov. Ta je v pogovoru

za dunajski dnevnik Kurrier poudaril, da se Rusija nikoli ne bo enostransko odpovedala pogodbi, nove razmere pa bi nastale, če bi ostale podpisnice pogodbe nacele razpravo o morebitni razveljavitvi pogodbe. V tem primeru da bi morale države podpisnice sestati na posebnih posvetovanjih.

Novo rusko stališče v zvezi z načrtovanim dvostranskim sporazumom je, da je Avstrijska državna pogodba omenjena v preambuli sporazuma, o avstrijski nevtralnosti pa je ruski diplomat dejal, da Rusija nikoli ni zahtevala njene omembe v novi dvostranski pogodbi. Nevtralnost je notranja zadeva Avstrije, je dejal Sergej Krylov.

Ivan Lukan

AVSTRIJA / NEONACIZEM

Tožilec razširil obtožbo proti Schimaneku

Poskus državnega prevrata

DUNAJ - Zaslišanje prič med sodno obravnavo proti Hansu-Jörgu Schimaneku, enemu najoziljih sodelavcev avstrijskega neonacista in nekdanjega voditelja skrajno desne Ljudstvu zveste izvenparlamentarne opozicije (VAPO) Gottfrieda Küssla, je končano, razsodba pa bo predvidoma izrečena že danes.

Obtoženi neonacist je med procesom pred dunajskim sodiščem sicer priznal, da je dejavno širil neonacistično ideologijo, odločno pa je zavrnil obtožbe, da sodi med vodilne neonacistične aktiviste.

Državni tožilec mu očita prav slednje. Zadnji dan je obtožbo celo razširil. Očita mu, da je

sodeloval pri pripravi na nasilno strnoglavljenje avstrijskega demokratičnega sistema. Državni tožilec je sodišču predložil pisma 31-letnega neonacista, v katerih je Avstrijo označil za »državo, ob kateri mu gre na bruhanje«, itd.

Sodišče je imelo na voljo obširen obremenilni material. Med drugim mu so mu dokazalo, da je sodeloval v številnih neonacističnih organizacijah, obstajajo pa celo video posnetki, na katerih Schimanek mlajše člane skupine uči ubijanja nasprotnikov.

Za kazniva dejanja lahko Schimanek dobi od deset do dvajset let zapora. (I. L.)

MADŽARSKA

Kritika zaradi nadzora na meji

Uradni protest

DUNAJ, BUDIMPESTA - Madžarska vlada je tudi uradno protestirala zaradi izvajanja poostrenega nadzora avstrijskih mejnih organov na avstrijsko-madžarskih mejnih prehodih.

Notranji minister Kuncze, ki se je v sredo sestal z avstrijskim kolegom Löschnakom, je med drugim dejal, da bi poostren avstrijski režim na mejnih prehodih med Madžarsko in Avstrijo lahko »zasenčil tradicionalno dobre odnose med obema državama«.

»Zelimo si, da bi pri prestopu meje za državljanje Madžarske veljali isti pogoji kot za avstrijske, je dodal minister Kuncze in izrazil prepričanje, da bodo težave spoznamo uredili.

TURIZEM

V februarju več nočitev

CELOVEC - Deželni urad je včeraj sporočil, da so februarja na Koroskem zabeležili približno 740.00 nočitev ali za 1,2 odstotka več kot istega meseca v preteklem letu. Povečanje je tako delež nočitev domačih avstrijskih kot tudi tujih gostov. To pa bo samo deloma izboljšalo izkupicek zimske turistične sezone, ki naj bi po najnovejših napovedih strokovnjakov turizmu prinesla redeč številke.

Od novembra do konca februarja so zabeležili skoraj dva odstotka manj nočitev kot v istem obdobju zimske sezone 1993/94.

CELOVEC / USTANOVLJENA DELOVNA SKUPNOST KOROŠKA 1995

Za boljše sožitje in sosedstvo



novljene skupnosti, ki zeli s svojimi pobudami in prireditvami biti osnova za kritično ocenjevanje

obletnic, hkrati pa izdelati tudi nove perspektive za korosko in avstrijsko družbo, je boroveljski od-

vetnik in predsednik kluba Tre popoli Artur Roßbacher (na sliki levo z odborom), podpredsednika sta Peter Kaiser in Rudolf Dörflinger, tajnika pa Christa Kuschner in Marjan Sturm.

V razširjenem odboru so zastopane vse idejnopolične smeri tako večine kot manjšine, od organizacije Amnesty international prek socialdemokratov, zelenih, Liberalnega foruma in Katoliške akcije tja do Narodnega sveta koroskih Slovencev in Zveze slovenskih organizacij.

Med številnimi projek-

ti so mdr. podijska diskusija 1920-1938-1945-1955-1995: vedno za Avstrijo?, skupne prireditve slovenskih in nemško govorečih organizacij in društev ter tudi razne pobude za okrepitev sosedstva prek državnih meja, predvsem s Slovenijo in Italijo. Nadaljno tezišče je - sprico avstrijskega članstva v EZ - seveda tudi vprašanje integracije koroske družbe v Evropo ter njene možnosti za oblikovanje skupne demokratične Evrope, ki naj bi bila tudi Evropa regij in narodov.

Ivan Lukan

ISTRA

Terorizem in nasilje trkata na istrska vrata

Diskoteko v Nedeščini pri Labinu je razdejala bomba - Nekateri sumijo, da hoče Zagreb destabilizirati območje

REKA - Eksplozija peklenškega stroja, ki je razdejala disko klub v istrskem mestecu Nedeščini pri Labinu, je razburkala politične okoliščine v Istri, ne samo zato, ker je neznani storilec podstavil razstrelivo vojaškega porekla pod temelje zgradbe, v kateri je tudi občinska uprava tega naselja, pač pa tudi zato, ker se je terorizem znašel pred vrati Istre in ker policija caplja na mestu. Na širšem območju Labina so odkrili samo enega »bombaša«, ki je nekdanj deloval v turističnem Rabcu, toda od 52 primerov terorizma v Istri, je policija odkrila le storilce nekaterih lažjih primerov. Prvaki Istrskega demokratičnega sabora (IDS), zmagovite regionalne stranke na tem polotoku, odkrito obtožujejo Zagreb. Trdijo, da je »nekomu« do tega, da bi iz Istre ustvaril politično afero.

V Nedeščini je predsednik občine Mario Blečić, zagovornik »trde« struje v IDS, ki se zavzema za odločen odpor proti Zagrebu. Pred nekaj dnevi je v javnost pricurljala novica, da se je Blečić v Avstriji sešel z Antejem Markovićem, nekdanjim jugoslovanskim zveznim premierom in mu ponudil delo. Blečić je srečanje z Markovićem ocenil kot zasebno srečanje in omenil, da ima s tem človekom, ki med Hrvati ni pretirano priljubljen, »nekatero poslovne nacrte«. Kaksni naj bi bili ti nacrti, ni povedal, toda nekateri jih povezujejo z bombnim napadom, ki je povzročil veliko škodo, čeprav k sreči ni bilo smrtnih žrtev in ranjenecv.

Nobenega dvoma ni, da bo IDS sprico dejstva, da je do eksplozije prislo, iz nje skušala dobiti politično korist za svoje vsakodnevne obračune z

Zagrebo. To je napovedal tudi Damir Kajin, predsednik skupščine Istrske županije, ki je izjavil, da gre pri tem za najresnejši poskus destabilizacije Istre od druge svetovne vojne. Kajin je prepričan, da gre za »uvoženi terorizem«. Ta ocena ne preseneča, saj istrski regionalisti pogosto zatrjujejo, da prisleki, pod katerimi največkrat razumejo »trde« Hrvate, predvsem Hercegovce, povzročajo največ izgredov. Regionalisti se bojijo, da bi to utegnilo ogroziti mednarodne odnose med istrskimi Hrvati in Italijani, namigujejo pa tudi na to, da bi utegnil Zagreb - ker tega ne more storiti po demokratični poti - s pomočjo načrtnih provokacij na istrskem polotoku uvesti nekakšno izredno stanje. Nehvaležno je ugibati, kako upravičene so takšne spekulacije, zlasti pred začetkom turistične sezone.

V nekdanji disko klub v Nedeščini je zdaj moč goje priti edinole z buldožerjem, škodo pa ocenjujejo na približno milijon nemških mark. Sko do, ki jo je eksplozija povzročila na občinski stavbi, cenijo na približno 300 tisoč mark.

»To je nezaslišan napad na mir, človekovo dostojanstvo, pa tudi na lastnino, saj je bila poškodovana občina,« meni Mario Blečić. Podobno kot drugi predstavniki IDS tudi on od policije zahteva učinkovito preiskavo.

Hrvatski casniki v svojih crnih kronikah pogosto poročajo o bombnih napadih. Pred kratkim je na Reki nekdo skušal prestrašiti Vladimira Bebića, neodvisnega zastopnika v Saboru tako, da je razbil vhodna vrata njegovega stanovanja. Bebić, ki je eden od največjih »provokatorjev« v saboru, ki z vsakim svojim nastopom izreka ostro kritiko

Hrvatski demokratični skupnosti (HDZ) Franja Tudmana, pa tudi »očetu nacije«, se je razglasil za »predsednika države v senci«. Zdi se, da mu njegovi politični nasprotniki skušajo zamašiti usta. Casopisne strani pa v zadnjem času polni tudi primer neke dubrovniske odvetnice, na katero so izvedli atentat.

Na Hrvaškem so v nevarnosti vsi, ki se javno ne strinjajo s potezami oblasti in ki »ne nastopajo v skladu z nacionalnimi interesi«. Nekdanj so bili poglavitni sovražniki »pravih« Hrvatov Srbi, v zadnjem času pa so to Hrvati, in sicer tisti, ki mislijo drugače. Don Zivko Kustić, ugledni katoliški intelektualac, glavni urednik Informativne katoliške agencije (IKA), ostro napada nacionaliste.

»Na Hrvaškem opazam jasna znamenja nacizma in rasizma. Tu je navzoča določena oblika nacionalizma, za katerega si drznem reči, da je nacistično,« meni Kustić in poudarja, da »skušajo nekateri zemeljsko stvarnost, med katere spada tudi nacija, povzdigniti na raven vrhovnega kriterija za razločevanje med dobrim in zlim.«

Hrvaske državne oblasti za zdaj niso napovedale odločnejšega boja zoper terorizem in nevarni nacionalizem. Zdi se, da celo v vrhovih oblasti obstaja struja »pravih« Hrvatov, ki so prepričani, da se je treba zoper »sovražnike«, to pa so tisti, ki mislijo drugače, boriti z vsemi sredstvi, celo z nasiljem. Obstaja velika nevarnost, da bo hrvaški lov na carovnice, ki ni prizanesel niti književniku Vladu Gotovcu, človeku, ki je zaradi Hrvaske v nekdanji SFRJ prebil veliko casa po zaporih, usel z vajei.

Goran Moravček

MADŽARSKA

Na obzorju korenito zategovanje pasu

BUDIMPESTA (Reuters) - Predstavnik Mednarodnega denarnega sklada (MDS) je pred nedavnim izjavil, da bi uresničevanje stabilizacijskega sveznja gospodarskih ukrepov ustavilo narastanje primanjkljaja v madžarskem javnem sektorju in bi zato MDS Madžarski odobril kratkoročno stand-by posojilo. MDS tudi ocenjuje, da morajo stabilizacijskemu programu slediti nadaljnje reforme, ki naj madžarsko gospodarstvo sčasoma pripeljejo na pot gospodarske rasti.

»Strožjim ukrepom morajo slediti reforme,« je za dnevnik Nepszabadsag izjavil predstavnik MDS-a George Kopits. Poudaril je, da se morajo razmere v gospodarstvu stabilizirati, kajti le tako bo končano prehodno obdobje. Program dosedanjih reform se je uspešno uresničeval, zato je bil sprejet tudi nadaljnji, srednjeročni program, po katerem je bilo Madžarski odobreno do 1,5-odstotno stand-by posojilo, s katerim bodo do konca leta izpeljane reforme. Madžarska vlada in centralna banka sta v začetku marca za devet odstotkov devalvirali forint, korenito oklestili nekatere podpore, uvedli nadzor nad višino plac in vpisnino na univerzo ter zvišali carine na uvoženo blago. S temi ukrepi naj bi zmanjšali luknjo v državni blagajni in proračunu, ki skupaj predstavljata devet odstotkov bruto domačega proizvoda. Predsednik Narodne banke György Suranyi je pred kratkim izrazil upanje, da se bo deficit zmanjšal se letos; lani je znašal stiri milijarde dolarjev, MDS pa predlaga zmanjšanje na 2,5 milijarde. »Izkusnje iz drugih držav so pokazale, da tudi najmanjša odstopanja od sprejetih programov lahko pripeljejo do neuspeha,« je poudaril Kopits.

Zaradi korenitega zmanjšanja sredstev za socialo je prislo do velikega nezadovoljstva v nekaterih krogih, saj je določena socialna varnost ohranjena se iz casa komunističnega režima. Kopits je izjavil, da MDS od vlade ne zahteva ukinitve socialnih ugodnosti tistim, ki zaradi novih tržnih razmer ne morejo preživeti. »Treba se je zavedati, da obstaja se bolj kruta možnost od sedanjega programa in njegovih reform: inflacija, ki bi prizadela prav najbolj revne,« je poudaril Kopits.



SLOVENSKA USTVARJALNOST V TRSTU

Po razstavi še glasbena in pesniška srečanja

Prvič po vojni je slovenski kulturni ustvarjalnosti dana priložnost, da se predstavi širši tržaski javnosti. »To je gotovo znak odprtosti sedanje občinske uprave, ki je spoznala, da so za vključitev Trsta v Evropo potrebni novi odnosi«, meni Miran Košuta član strokovnega sveta, ki je prevzel mentorstvo nad pobudo. »Če želijo Tržacani spoznati Slovence iz Ljubljane, je najbolj naravno, da se prej seznanijo s svojimi slovenskimi soseskami. Tržaski odbornik za kulturo Damiani je zagotovil da je »Mesec posvečen slovenski ustvarjalnosti v Trstu« le začetek niza, ki naj bi v prihodnjih mesecih osvetlil slovensko umetniško prisotnost v mestu.

V strokovnem svetu so zbrani različni slovenski ustvarjalci od prof. Cende, prof. Merkuja, do likovnikov Vecchieta in Zuliana ter Milana in Sergija Pahorja, ki so si v skladu s svojim različnim umetniškim udejstvovanjem porazdelili naloge za pripravo posameznih prireditev.

V sklopu omenjenega niza je v Palaci Costanzi že v teku razstava slovenske likovne umetnosti, kjer so na ogled tudi literarni prevodi slovenskih del. Ravnateljica muzeja Revoltella Maria Masau Dan, ki je prevzela organizacijo, nam je zagotovila, da bodo razstavo podaljšali, tako da si jo bo mogoče ogledati še ves april. V tem mesecu bodo v Palaci Revoltella tudi tri večeri po-

svečeni slovenski umetnosti v Trstu. V nedeljo, 2. aprila se bo ob 18. uri začelo srečanje posvečeno Kogoju. Profesor Pavle Merku bo osvetlil lik znanega skladatelja, Crtomir Sisković (violina) in pianist Emanuele Arciuli pa bosta prisotnim ponudila pokušnjo Kogojeve glasbe. Oba glasbenika sta velika poznavalca Kogojevega opusa, saj sta ravno pred kratkim izdala CD ploščo, posvečeno vsej Kogojevi glasbi za violino in klavir.

Preostala dva večera pa bosta posvečena literaturi: v torek, 4. aprila bo ZSKD ponovila večer na temo »E tu concili l'italo e lo slavo«, ko se bo nekaj slovenskih avtorjev (Ace Mermija, Marko Kravos, Sergej Verč, Dušan Jelincič, Aleksij Pregarc, Boris Pangerc in Miroslav Košuta) predstavilo v italijanskih prevodih, za katere so poskrbeli prof. Marija Cenda, Diomira Fabian Bajc, Daria Betocchi, Jolka Milčič, Ace Mermija in Arnaldo Bressan. Izbrani gledališki igralci Luisa Vermiglio, Michele Ainzara, Paolo Fagiolo bodo deklamirali odlomke njihovih del, na kitaro pa jih bo spremljal Marko Ferri.

Zaključni večer pa bo posvečen Borisu Pahorju in Alojzu Rebuli, oba Prešernova nagrajenca za življenjsko delo. Predstavil ju bo Elvio Guagnini, dekan fakultete za italijanistiko na tržaski univerzi. (td)

GLEDALIŠČE

Giacosov izprijeni poslanec Malladri v Rossettiju

BOJANA VATOVEC

V dvorani Rossetti nastopa do nedelje, 2. aprila, skupina Stalnega gledališča iz Torina z dramo L'onorevole Ercole Malladri (Poslanec Ercole Malladri), enim manj znanih del v prejšnjem stoletju izredno priljubljenega italijanskega dramatika Giuseppeja Giacosa. Sodobniki ga opisujejo z veliko simpatijo. Rodil se je leta 1847 v Ivreji, studiral je pravo in nekaj časa celo delal v očetovi odvetniški pisarni, kasneje pa se je povsem predal književnosti in zlasti gledališču. Zaslovel je z zgodovinsko dramo v verzih Una partita a scacchi (Partija saha) iz leta 1875, postavljeno v domisljisko romantični srednji vek, ki je se sedaj rade postavljajo italijanske amaterske gledališke skupine. Pozneje se je posvetil dramam o tedanji meščanski družbi, ki jo opisuje od znotraj, brez vsakršne kritike na njen ustroj, temveč s polnim odobravanjem načel, na katerih je slonela. Njegovo najbolj znano delo je drama Come le foglie (Kot listje) iz leta 1900, ki je bila v tej sezoni na sporedu v gledališču Cristallo s skupino Sergia Fantonija. Umrl je leta 1906, po njegovi smrti so njegova dela počasi tonila v pozabo vzporedno z odmiranjem družbe, ki so jo izražala, tako da je skoraj čudno pomisliti, da je pisal za Eleonoro Duse in za Sarah Bernhardt, ki jo je celo spremljal na ameriški turneji.

Drama L'onorevole Ercole Malladri je bila prvič uprizorjena v To-

rinu leta 1884 z Eleonoro Duse v glavni ženski vlogi. Delo, ki dokaj kritično opisuje politični vzpon bogatega plemiča brez idealov, ni nalezlo na odobravanje tedanjega meščanskega občinstva, prežetega z vznemirjenimi spomini na Risorgimento in tudi v redkih poznejših uprizoritvah ni nalezlo na uspeh. Zato je bila dokaj drzna odločitev turinskega Stalnega gledališča, da delo zopet postavi na oder. V priredbi Piera Ferrera, ki je iz drame crtal obrobne prizore, ki niso osredotočeni na osrednje dogajanje in v režiji Marca Avogarda,

stičnih ciljev ni prav nič spremenilo.

Igralci podajajo različne like s skrbnim umirjenim naturalizmom, tako da ob lepi in funkcionalni sceni Carmela Giammella, ki prikazuje salon bogate podeželske vile z ogromnimi zasteklenimi vrati, za katerimi slutimo dobro vzdrževan park, in stopnicami v gornja nadstropja na levi in desni, ter ob elegantnih kostumih Giovanne Buzzi, zazivi na odru realistični prerez tedanje dobe, tudi zaradi rahlo zastarelega Giacosaovega jezika, ki ga prireditelj ni veliko spremenil.

Toni Bertarelli je cinični in egoistični bodoči poslanec Ercole Malladri. Velentina Sperli je do dna duše postena in ljubica Malladrijeva žena, ki na koncu spozna možovo moralno pokvarjenost in edina ne podleže splošni izprijenosti, temveč kljub bolečini zazivi samostojno in dostojanstveno. Piero Di Iorio je lahkozivi Vittorijin oče, ki zapira oči pred hčerini trpljenjem, vendar ga slednjič le premaga sočutje. Erika Urban je Malladrijeva ljubica Giorgina, ki se mu odreče, ko spozna, da ji je ljubimec lagal. V dobro uigranem ansamblu nastopa še vrsta mladih igralcev v vlogah malih podeželskih veljakov nasprotnih strank, ki v obrambi lastnih interesov vsi podprejo Malladrijevo kandidacijo.

Sicer malostevilno občinstvo na sredini premieri je delo sprejelo z zanimanjem in toplim aplavzom.



Trio Luwigana v Rojanu

V okviru združenja mladih tržaskih glasbenikov An die Musik (Glasbi) so preteklo soboto zvečer v dvorani Marijinega doma v Rojanu nastopili trije mladi glasbeni umetniki iz Ljubljane, ki v sestavi klavirskega tria nastopajo kot Trio Luwigana. Pianist Vladimir Mlinarič, violonist Igor Skerjanec in klarinetist Darko Brlek so se predstavili kot prepričljivo uglasena celota. Pristnemu komornemu muziciranju, pri katerem se solisti medsebojno dopolnjujejo in kot posamezniki ne stopajo v ospredje, so se mladi umetniki približali že pri izvedbi skladbe Astrazioni za klarinet, violončelo in klavir op 23 skladatelja Pavleta Merkuja - delu ki ga je naš tržaski glasbeni ustvarjalec napisal v zgodnjem obdobju svoje kompozicijske poti. Tej skladbi, ki jo je navzoči skladatelj, ko se je predstavil občinst-

vu, označil kot Divertimento, je sledila izvedba Beethovnovnega Tria v B-duru op 11. Če je bila izvedba tega zgodnjega dela slavnega skladatelja morda še malce zadržana in zvokovno preveč diskretna, posebno pri violoncelistu, pa je trio razvil polno zvočno barvitost in intenzivno interpretacijsko zrelost pri izvedbi čudovite Brahmsove skladbe v a-molu op 114. Zagotovo bodo mladi umetniki z nadaljnjim konstantnim gojenjem komornega muziciranja dosegli še močnejšo notranjo medsebojno povezavo in pretehtano zvočno sorazmerje.

Doživeto izvajanje tria Luwigana je s pozorno simpatijo spremljalo občinstvo, med katerim je bilo dosti mladine. Hvalvredno je, da se tudi v Mladinskem domu v Rojanu obuja zanimanje za organiziranje kvalitetnih glasbenih pobud. Skupini An die Musik vse priznanje.

GD

FILM / ROBERT ALTMAN - PRET A PORTER

Obleka - izraz odnosa do sveta



PRET - A - PORTER. ZDA 1995. Režija: Robert Altman, Igrajo: Marcello Mastroianni, Sofia Loren, Kim Basinger, Rupert Everett, Tracey Ullman, Julia Roberts, Tim Robbins, Naomi Campbell...

Zaradi Altmana se ves ameriški star-system zgane: nekdo je vpleten v film, nekdo drug pa ve, da ga Altmanov pogled ogroža. Zgodilo se je, da si je režiser v domovini nabral prezir zaradi filmov

Nashville, The Players in Short cuts, čes da krši »konvencijo« o ameriskem snu. V zadnjem filmu se je Altman premaknil s tradicionalne osi in postavil kamero v središče Pariza med sezone pomladne defileje, v novozgrajene galerije louverjske palače in podzemne postaje metra. Ville Lumière pa ni sam evropsko mesto in vendar kamorkoli bi kdo sledil karovani modnih stilistov, njihovih lutk per-

fektnega formata in jutrisnjih modnih reporterjev, bi našel iste lutkarje in iste igre. Na sceni Pret-a-porterja se giblje v mreži razmerij skoro stiri deset znanih tipov: eni so samo filmski igralci, drugi pa resnični protagonisti visoke mode. Altman v metafilmskem slogu citira iz lastnih filmov, ponareja z dozo ironije prizore, ki so se zapisali v filmski spomin, z ironijo namiesca igralce v že njim lastne filmske zanače in spet nekatere druge resnične tipe izvzema iz stvarnega življenja in polaga v film prav take, kakršne jih vsi najbolj poznamo, zato da zaigrajo sami sebe. Vsi po vrsti od zmeraj pripadajo mejni coni, kjer se neprestano izmenjujeta stvarnost in fikcija, zato se tam status stvarnih oseb in status filmskih igralcev popolnoma ujema.

Film nima tolikšne moči fascinacije in izostrene satire, da bi zdržal ravnotežje, ko bi na drug krožnik tehtnice položili prejšnja Altmanova The Players ali Short cuts, osnovana na dobrem ritmu, vpeta v natančen sistem zgodb, ki se razvijajo in rastejo v vzemirljivih posledicah. Avtor začne pripoved okvirne zgodbe, a se izogne predpostavki, da bi zgodbo tudi zadostno sklenil. Vanjo vklopi serijo pripovednih izhodisc, ki ostanejo lebdeca in brez pričakovanega razvoja, saj ga bolj zanima izrazita neotipljivost modnega sveta kot pa njegova verodostojnost. Dejstvo, da se v filmu skoro nič ne zgodi, vzbuja v gledalcu impresijo ničevosti, ki jo je režiser občutil za videzom pret-a-porterja. Zgodbe so v resnici njihovi protagonisti sami, ker ni pomembno to, kar se dogaja, ampak pomemben je, kdor dogajanje sproža in giblje. Skrivnostni Moskovan, a v resnici emigrirani Italijan, ki se pojavi v Parizu z zagonetnim mandatom in nekoga isče v zakulisju

modnih razstav, ni eden izmed junakov filma, ampak samo Mastroianni, ki igra svojega značilnega tipa s prepoznavnimi potezami in predvidljivimi reakcijami; isto velja za Sofio Loren. Razmerje Mastroianni-Loren pa izzveni kot znamenje za izgubljeni svet otipljivih zgodb in oblik. V filmu alternativa za ovelost moderne fikcije, katere ciničelj je tudi modni, medijsko napihneni spektakel; onadva in Anouk Aimée, Lauren Bacall in Tracey Ullman so se nosilci mitiziranega čara, pred katerim mladi igralci in suhljate manekenke spah-nijo. Altman zarisuje karikature v karikaturiziranih situacijah z rahlo dvoumno in dovipno potezo, tako da film ne dosega tona satire, le vsasih zabavljivo noto. S filmom nadaljuje Altman svojo kritično grenkobno in bolj ali manj zbadljivo operacijo sondiranja človekovih svetov, ki jim prizna presežek ponarejenosti

in vulgarnosti. To vodilo velja tudi za Pret-a-porter vse do zadnjih petnajstih minut, ko očitno odvratno podoben načena serija malih dogodkov, v katerih nekatere marjonete zazivijo in odkrijejo trenutke prisebnosti, ki je bila dotlej pokopana v freneziji. Na koncu se materializira režiserjevo sodobno tolačenje poznane pravljice o nevidnih cesarjevih oblačilih. Altmanova meditacija o goloti je obenem lekcija filozofije mode: goloto navzven pokrivamo in mimetiziramo z oblekami ter ljudem oznanjamo, da odslej obstajamo tudi funkcionalno z izbiro oblačila. Obleka je izraz našega prepoznavanja in razmerja s svetom. Središče modnega ustvarjanja naj ne bo sistem zračunanih interesov in medijskih protagonizmov, temveč telo. Nekje na dnu Altmanove govornice se pojavlja učitelj Rousseau.

Igor Devetak



NA KRATKO

Knjižni sejem v Leipzigu zaključen

LEIPZIG (dpa) - Knjižni sejem v Leipzigu se je uspešno končal 26. marca. Sejma se je udeležilo rekordno število 1.300 založb iz 24 držav, zbralo pa se je tudi veliko knjigarnarjev iz vzhodne Nemčije. Letos je poudarek veljal Češki republiki, predvsem Terezi Bouckovi, Otu Filipu (pisatelju »česke pomladi«, ki je marca dopolnil 65 let) in Jiriju Gruziju. Literarni program z naslovom »Leipzig bere« je v starih dneh predstavil okoli tristo prirediteljev. Novost sejma je bil antikvariat s 70 razstavljalci, s katerim naj bi spet oživili antikvariatno tradicijo Leipziga. Leipzisko knjižno nagrado evropskega sporazumevanja sta prejela madžarski dramatik in esejist Peter Nadas in v Kijevu rojena nemška prevajalka ruske literature Svetlana Geier.

Mostarska pisateljica je izdala knjigo v Ljubljani

LJUBLJANA - Včeraj je bila v Društvu slovenskih pisateljev tiskovna konferenca ob izidu romana Laku noč, Grade bosansko - hercegovske pisateljice Marsele Sunjić, rojene leta 1963 v Ljubljani, odrasčajoče v Mostarju, zdaj živeče v Milanu. Roman - njen knjižni prvenec - je izšel v samozaložbi, opremo je prispeval Novi kolektivizem, uredil Mirko Sagolj, recenzenta pa sta Josip Osti in Mirko Sagolj. V prvem delu romana, imenovanem Okupacija, smo priča prihodu rezervistov in postopnemu prehodu v vojno stanje. Drugi del Osvobajanje prinese samo do zob oborožene Hrvate in tretji del Snemanje mask spoznanje o nepovratnem casu. Kot je dejal Josip Osti, je knjiga nostalgija za mirom. Promocija romana bo danes ob 19. uri v Vodnikovi domačiji. O romanu bosta govorila Bernarda Jeklin in Josip Osti, tekste bo prebiral Berta Bojetu. (L. B.)

Vpis v šolo uporabnih umetnosti Famul Stuart

LJUBLJANA - Leta 1994 so ustanovili novo šolo uporabnih umetnosti Famul Stuart, ki deluje na Gradu Fuzine. Gre za šolo akademijskega tipa z oddelki za grafiko, keramiko, kiparstvo, ter restavracijsko in konservatorsko. Šola želi zapolniti vrzel pomanjkanja vmesnih kadrov (tistih, ki bi bili tehnološko dovolj podkovani, hkrati pa imeli dovolj stopnjo umetnostne podlage), ki bi bili usposobljeni za delo na omenjenih področjih pod strokovnim vodstvom, zlasti za izvajanje konservatorsko-restavracijskih del, tiskanje grafik drugih avtorjev... Prijave za vpis v šolsko leto 1995/96 sprejemajo do 1. septembra (preverjanja nadarjenosti ni, solnina 2.200 DEM letno, informacije na tel. 061 329 412). (V. U.)

GLASBA / 10. SLOVENSKI GLASBENI DNEVI

Praisvedbe in Krog s kredo

LJUBLJANA - Slovenski glasbeni dnevi, ki bodo letos dočakali svojo jubilejno, deseto zaporedno številko, bodo posvečeni Slavku Ostercu, stoletnici njegovega rojstva in glasbenemu ustvarjanju v obdobju med obema vojnama. Obsegali bodo številna predavanja v okviru simpozija in koncerte, ki bodo potekali "v Ljubljani, Mariboru in na Ptuj".

Na simpoziju bodo predavali številni gostje iz tujine (skupno 37 muzikologov iz 12 držav), zlasti iz srednjeevropskega prostora, poleg teh pa tudi domači strokovnjaki, med njimi Osterčevi učenci.

Koncertni del bo prinesel kar sedem praisvedb slovenskih del, njegov vrhunec pa bo premiera opere Krog s kredo v Mariboru. Letos so glasbene dneve pripravili v sodelovanju z Mariborom in Ptujem.

jem, saj sama Ljubljana ne bi zmogla pokriti vseh stroškov projekta, poleg tega pa so želeli prirediteljem razširiti tudi izven prestolnice. Stroški glasbenih dnevov znašajo 5, 5 milijonov tolarjev, kar pa zajema le ljubljanske projekte. Od te vsote so organizatorji doslej zagotovili dve tretjini, ki sta ju prispevala kulturno ministrstvo in mesto Ljubljana.

Vojko Urbancic

Mednarodni simpozij bo med 4. in 7. aprilom potekal v Viteški dvorani Krizank. V torek ga bo ob 9. uri pričel Primož Kuret, sledili bodo Jirij Vysloužilov, Vera Vysloužilova, Ivan Klemencic, Niall O' Loughlin, Andrej Rijavec, Marijan Lipovsek in Pavlet Sivic. Na sredinem programu simpozija, ki bo stekel ob 9.30 uri, bodo predavali Vladimir Karbusicky, Eva Sadak, Anna Maria Morazzoni, Hartmut Krones, Jiri Fukac in Alois Pinos, v popoldanskem času, ob 15. uri Herman Jung, Dieter Gutcknecht, Kjell Skysland, Detlef Gojowy, Luigi Pestalozza in Dieter de la Motte. V četrtek bo ob 9. uri predavala Jitka Bajgarova, za njo Jana Lengová, Nada Hrkova, Karol Bula, David Greer, Janis Torgans in Niels Martin Jensen, popoldne ob 14. uri pa Cornelia Szabo-Knotik, Peter Andraschke, Robert Vilain, Roberto Favaro, Anita Mayer-Hirzberger in Edelgard Spaude. Simpozij bodo v petek ob 9. uri zaključili Jeremy Dibble, Edo Skuli, Helmut Loos, Manica Spendal

in Sigrid Wiesmann.

Koncertni program bo v ponedeljek, 3. aprila ob 19.30 uri v Moderni galeriji pričel odprtveni koncert Komornega ansambla in Tomaza Lorenza (na programu Osterc). V torek bo ob 19.30 na Ptujskem gradu nastopila Capella Istropolitana iz Bratislave (Vremsak, Krek, Golob, Sostaković, Janacek). V sredo bosta dva istocasnica koncerta; ob 20. uri bosta v Slovenski filharmoniji nastopila Orkester SF in Radijski komorni orkester s solisti (Osterc, Pompe, Mihevc), v CD pa bo ob svoji petdesetletnici nastopil Big Band RTV Slovenija z gosti. V četrtek bo ob 19.30 uri v Viteški dvorani Festivala Ljubljana klavirski recital Igorja Dekleve, Hinka Haasa in Acija Bertonclja (Osterc, Srebotnjak, Rancigaj, Dekleva, Svete) ob 22. uri v Koncertnem ateljeju DSS koncert Tria Lorenz (Ipavec, Ramovž, Lebič), v petek pa bo glasbeni program zaključila premiera Osterčeve opere Krog s kredo ob 19.30 uri v SNG Maribor.

LIK. UMETNOST / AVSTRIJSKI ŠKANDALI

Starejša generacija se umika

DUNAJ - Avstrijski mednarodno znani slikar Arnulf Rainer je dvignil roke - konec januarja se je namreč odpovedal profesuri na dunajski Visoki šoli za uporabno umetnost. Ni mogel prenesti, da so lansko jesen na akademiji neznanca prepletkali 25 njegovih slik v značilni Rainerjevi tehniki in tako povzročili škodo v višini čez 20 milijonov šilingov.

»Sprva sem bil jezen, potem žalosten, zdaj pa sem obupan,« je mojster opisal svoje razpoloženje. Pod vtisom uničenja njegovih slik je utrpel tudi srčni napad. Vendar pa je potem, ko je ozdravel, priznal, da »ni več dovolj mlad in močan,« da bi lahko slikal »velelike formate«. Njegovemu slikarskemu kolegu Alfredu Hrdlicki, ki prav tako poučuje na akademiji, trenutno grozi disciplinski postopek. Opremljen komunist je kantavtorju Wolfu Biermannu zazelel »númeroske rasne zakone za vrat« in tako sprožil vroč spor v celotnem nemškogovorečem feljtonu. Predvsem židovska skupnost je umetnika malo pred njegovim 67. rojstnim dnom ostro napadla. Tudi »lovce na naciste« Simon Wiesenthal se je razburil, da jih avtor »antifasističnega spomenika« iz mauthausenskega granita zasmehuje. Medtem je pri oblasteh že prejel zeleno luč za »proti-spomenik«. Kot tretji pomembni umetnik je dolgoletni akademski rektor Oswald Oberhuber (63) na koncu svoje kariere globoko zabredel v skandal, pri katerem gre za očitke, da je Oberhuber ponaredil predmete domnevnega »dunajskega ustvarjalnega obdobja« nemškega umetnika Josepha Beuysa. Zdaj je obozbe, ki so sprožile mednarodno zanimanje, prevzelo sodišče. Očitno pod vplivom te afere se je slikar letos umaknil z vrha akademije. Rainer in Oberhuber kot najljubša sovražnika se prav na tem umetniškem prizorišču borita v svojih zadnjih osebnih sporih. Rainer je prepričan, da Oberhuber »portret ponarejevalca« pristaja. V zloglasnih Beuysovih delih naj bi celo prepoznal »cinobrase krize v Oberhuberovi tehniki«. »Beuys takšne cinobrase rdeče barve nikoli ni uporabljal,« je lansko poletje pred sodišcem izjavil za protokol. Razresitev tega spora, pri katerem gre za približno 70 predmetov in sta se vanj vključila tudi Beuysova vdova in dolgoletni Beuysov tajnik Heiner Bastian, se bo po dosedanjih izkusnjah vlekla še zelo dolgo.

Thomas Brey / dpa

VABILO NA RAZSTAVE

Novo doslej:

Danasnji teden je bil glede novih razstavnih projektov slovenskih razstavišč eden najbolj skopih v tem letu. V galeriji Media Nox v Mariboru so odprli razstavo kipraja **Darija Kreuha** (Orožnova 2, do 15. aprila, prost vstop, odprto od nedelje do petka med 16. in 20. uro, sobota med 10. in 12. uro, kataloga ni). V Razstavšču Poslovnega centra Mercator v Ljubljani so odprli razstavo slikarja **Stefana Planinca** (Dunajska 107, do 28. aprila, prost vstop, odprto vsak dan med 8. in 18. uro, brezplačen katalog s tekstom dr. Milčka Komelja). Razstavo je pripravilo podjetje ARS FRA-MA, na njej pa se Planinc predstavlja z izborom del iz ciklov Prasvetovi, ki jih je ustvaril pretežno v zadnjih treh letih. V Galeriji Ilirija v Ljubljani je v sklo-

pu cikla Drugčnost podobe na ogled izbor geometrično zasnovanih slik **Alenke Gerlovic** (Trzaska 40, do 30. aprila, prost vstop, odprto od ponedeljka do petka med 9. in 17. uro, brezplačna zložanka z avtoričinim tekstom). Razstava obsega deset del, ki časovno segajo od leta 1958 do zadnjih let.

Novo odslej:

V Mariboru bodo nočjo ob 19. uri v pekarni Magdalenske mreže (nekdanji vojaški kompleks oziroma mariborska Metelkova z razvejano kulturno aktivnostjo, ki pa so ji mariborske mestne oblasti bolj naklonjene kot v Ljubljani) predstavili likovni dogodek, instalacijo Selesenje steklene tišine, ki so jo zasnovali **Kristina Lazetić, Primož Piskar, Gregor Nartnik in Igor Somrak**. S posegom bodo avtorji apostrofirali sile okolja, ki je prvič namenjeno likovni umetnosti (Ob zeleznici 16, do 7. aprila, prost



Stefan Planinc: Nazaj v prาสvet A6

vstop, v več prostorih, ogled možen po 12. uri, kataloga ni). Nočjo bodo ob 18. uri v Galeriji Avenik v Begunjah na Gorenjskem odprli razstavo slikarja **Kiarja Meska** (Begunje 23, razstava bo predvidoma odprta 30 dni, vstopna 100/80 SIT, odprto od torika do nedelje med 11. in 17. uro, brezplačna zložanka z avtorjevim tekstom). Vanjo je Mesko vključil pripovedna slikarska in kiparska dela, ki se nanašajo na njegova iskanja v zgodovini ljudstev, ki so živel na ozemlju, kjer se danes slišimo slovensko besedo: Venetov, Retijcev, Karantancev, Korošcev, Kranjcev in Slovencev - iskanja, ki so neodvisna od uradne zgodovinske stroke, ki po njegovem mnenju omejenih ljudstvih raje molči ali jim spreminja oblike. Mesko je, kot je med drugim zapisal, razstavo posvetil odkrivanju slovenstva, vrlin in plemenitih potez naroda, ki je s svojo žilavostjo dosegel več kot marsikateri številčno močnejši...

sežke zavidajo tudi pripadniki marsikatega številčno mnogo močnejšega naroda (prav zato so naša svetovljanska mesta tako polna tujih obiskovalcev, ki nas prihajajo občudovat), gotovo ni vrline množičnega obiskovanja galerij. Temu se prilagaja tudi osebe galerij, v katerih v času, v katerem bi morale biti odprte, zlahka naletiš na zaprta vrata (na primer med pomembnejšimi razstavišči v Ljubljani v Galeriji ZDSLU, Jakopičevi galeriji, Mali galeriji...).

Knjiga: Pri založbi Co Libri je isel ponatis monografije dr. Franceta Stetela: **Slovenski impresionisti** (200 strani, 81 celostanskih barvnih reprodukcij, trda vezava, 23 x 29 cm, 6.825 SIT). Knjiga zajema slikarstvo Ivana Groharja, Riharda Jakopica, Matije Jame in Mateja Sternena oziroma avtorje, ki so položili umetnostne in organizacijske temelje kasnejšemu razvoju likovne umetnosti v Sloveniji. (V. U.)

Galerije:

Med vrlinami in potezami našega naroda, katerega do-

Ciril Zlobec: Skoraj himna

Oblikovanje in oprema Bronislav Fajon, založila DZS, Ljubljana 1995, trda vezava, str. 188, 20, 5 x 13,5 cm, 2.460 SIT. V pocastitev pesnikove sedemdesetletnice je izšel pričujoči izbor pesmi, ki skozi kronološki prerez ponazarjajo njegovo pesniško ustvarjalnost, od Pesmi starih (1953) do Ljubezni dvoedine (1993). S tem delom prihajata na knjižni trg tudi zadnja zbirka Stopnice k tebi in monografija o pesniku dr. Marije Švajncer, ki ga v spremni besedi označuje kot pesnika svetlobe, svobode, ljubezni in narave. V pričujočem izboru ima tudi tokrat osrednje mesto ljubezen, ki se kaže kot stalnica poezije Cirila Zlobca. Eden najuglednejših italijanskih literarnih kritikov in pesnikov Giacinto Spagnoletti je prišpeval spremno besedo, v kateri pravi: »Če pesnik v zenski eksistenci odkriva vse tiste elemente, ki izvirajo iz narave in kozmosa, je zanj enako resnično, da drugo bitje, moski, predstavlja »svet«, ki se mora spojit s sebi enakim: tako postane blizina nova možnost bivanja. Resničen cloveski uspeh je torej v doseženi združitvi in bratstvu.« Iz dodane obsežne bibliografije na koncu je razvidna popularnost pesnikove poezije tudi v tujini, saj je z dvanajstim knjižnimi prevodi eden najbolj prevajanih slovenskih pesnikov. Za svoje pesniško delo je prejel že številna priznanja, med njimi Prešernovo nagrado in nekaj mednarodnih nagrad. (A. P.)

Marija Švajncer: Ciril Zlobec, pesnik ljubezni

Oblikovanje in oprema Bronislav Fajon, založila DZS, Ljubljana 1995, trda vezava, str. 273, 20, 5 x 13,5 cm, 2.490 SIT. Ciril Zlobec je dobil monografsko zaokroženo studijo o svojem literarnem opusu še za časa svojega življenja, kar se sicer ne zgodi pogosto. Njena avtorica je Marija Švajncer, docentka na pedagoški fakulteti v Mariboru, kjer predava etiko in sodobno filozofijo. Skozi podrobno analizo, v kateri vseskozi dokazuje povezanost pesnikovega erosa s filozofsko mislijo, interpretira in razčlenjuje vse pesnikovo literarno delo (prozo in esejistiko), s poudarkom na poeziji, ki ji sledi od skupne pesniške zbirke Pesmi starih (1953) do najnovejše Stopnice k tebi (1995). Zanimivo je, da se s pesnikom nikoli nista dejansko srečala in da je monografija plod avtoričine življenjske stiske, ki jo je ob Zlobčevi vitalistični poeziji uspela premagati. V uvodu razgrinja svoje osebno srečanje s poezijo Cirila Zlobca z besedami: »In prav čudež življenjske moči, ljubezni, svobode in upanja se je svetlil v poeziji Cirila Zlobca - z nenavadno silovitostjo in vztrajnostjo, ponavljanjem in zadržanostjo. Z njegovo pomočjo sem videla stvari lepe in ubrane. Utisala sem besede ljudi, ki so me hoteli odvrgniti od odločitve, ker so vse videli grdo, zame pa o nekatere stvari lepe same po sebi.« Ta odločitev, o kateri govori, se nanaša na rojstvo njenega otroka, ki je prišel na svet skoraj sočasno s knjigo. (A. P.)

Ciril Zlobec: Stopnice k tebi

Oblikovanje in oprema Bronislav Fajon, založila DZS, Ljubljana 1995, trda vezava, str. 98, 20, 5 x 13,5, 1.980 SIT. V pričujoči zbirki je zbranih petdeset sonetov, v katerih pesnik ubeseduje in odpira večna vprašanja življenja, osrediščenega v erosu. Po besedah pisca spremne besede Iva Svetine Ciril Zlobec združuje mladeniško radovednost, avanturo in podjetnost z modrostjo starega, zrelega cloveka in takšne so tudi pesmi, zbrane v pričujoči zbirki. Pesniški jezik Cirila Zlobca oblikuje predvsem ljubezen, v kateri postaja odnos med moskim in zensko kozmični proces združevanja neba in zemlje. Toda soneti srečne ljubezni razodevajo tudi pasti in nevarnosti, ki stojijo na tej poti ljubezni dvoedine. »Kot da sva potovala za prividom/drug drugega in zdaj na kraj sveta/v tej najini ljubezni/sva prisla, /obstala kakor pred visokim zidom, /ki se pred nama dvignil je znenada./Morda pa je vse to le nov privid, /zrcalna slika temnega prepada./Eden od sonetov z naslovom Sveta mesta tvojega telesa je znani italijanski pesnik Luciano Luisi prevedel in uvrstil v svojo antologijo »Mesec ljubezni - najlepše ljubezenske pesmi vseh časov in dežel«, ki jo je februarja 1944 v žepni izdaji in visoki nakladi izdala založba Newton v Rimu. Tako je Ciril Zlobec kot edini Slovenec prišel v družbo stotih največjih pesniških imen svetovne lirike vseh časov. (A. P.)



Kiar Mesko: Portret Franceta Prešerna



Zadnja invazija v 2. svetovni vojni, pred 50 leti

Okinawa OPERACIJA LEDENIK

Na velikononočno nedeljo 1. aprila 1945 so ameriške izkrcevalne sile začele z najzaključnejšo akcijo v Tihem oceanu. Boji za Okinawo so se končali šele 2. julija 1945. Samo izkrcanje v Normandiji je bilo v tej vojni strateško in organizacijsko zahtevnejše.

CILJ

Okinawa je najpomembnejši otok v otočju Riukiu. Leži približno 550 km od rta Kiušiu. Okinawa je 100 km dolg in 30 km širok otok.

V izkrcanju je sodelovalo 180.000 vojakov, 1.457 ladij vseh vrst, letalstvo in taktično letalstvo izkrcevalnih enot. Na ladjah, pri letalstvu in v pomožnih enotah je sodelovalo še 368.000 vojakov, tako da so v to največjo izkrcevalno operacijo v Tihem oceanu vključili skupno 548.000 mož.

PREBIVALSTVO

Prebivalstvo Okinawe, povečini kmetje, pripada posebni kitajsko-japonski rasni mešanici. Kulturni vpliv Kitajske je bil zelo velik. Hiše so podobne hišam na Kitajskem.



5. ladjevje

TASK FORCE 58

Adm. Mitscher

(Sile, zadolžene za logistiko in za protiletalsko obrambo)

2 Izkrcevalne enote

1. aprila 1945 ob 8. uri

6. divizija

marincev

(Geiger)

1. divizija

marincev

(del Valle)

10. ARMADA

(Buckner)

7. pehotna

divizija

(Arnold)

96. pehotna

divizija

(Bradley)

10. armada so sestavljale tudi 27. in 77. pehotna divizija ter 2. divizija marincev. Tudi te enote so sodelovale v akcijah na Okinawi.



5. ladjevje

TASK FORCE 51

Adm. Turner

(izkrcevalne enote)

IZGUBE

V bojih je padlo ali bilo ranjenih 39.420 Američanov, sicer pa so imele ZDA še 26.211 žrtev. Ubitih je bilo približno 107.500 Japoncev in prebivalcev Okinawe.

ZDA in zavezniki
Japonci

7.374 ubitih
107.539 ubitih*

* vključno z 42.000 civilisti

31.807 ranjenih
23.764 zajetih v rovi

1230 pogrešanih
26.221 žrtev izven bojev
10.755 vojnih ujetnikov

Izgube med mornarji ZDA**
4.907 ubitih/pogrešanih
4.824 ranjenih

** v glavnem zaradi napadov japonskih kamikazov

Izgubljene ladje
34 potopljenih
368 poškodovanih
16

Izgubljena letala
763
7.830

Marinci so uporabljali prenosne metalce ognja z napalnikom na razdaljo do 60 metrov. Napalm je bilo zelo težko pogasiti.

Vir: Ballantine, ilustrirana zgodovina 2. svetovne vojne, knjiga 5. del, 12. 2194 dni vojne, Atlas ameriških vojn 1900-1953 West Pointa

JAPONSKA

Atentat na šefa japonske policije

Ljudje prestrašeni in presenečeni



TOKIO - Šef japonske policije Takaji Kunimatsu (na sliki telefotograf: AP) je bil včeraj huje ranjen v terorističnem atentatu pred svojim domom v Tokiu. Preiskovalci že povezujejo ta atentat z atentatom pred desetimi dnevi v tokijski podzemni železnici, kar je se povečalo presenečenje in strah ljudi, saj je to prvi tovrstni atentat v povojni japonski zgodovini.

Atentator na Kunimatsuja je bil oborožen s pištolo kalibra 38, na obrazu pa je imel zaščitno belo masko proti smogu. Proti šefu policije je streljal, ko je ta vstopal v avtomobil, nato pa mu je uspelo zbežati s kolesom kljub zasledovanju Kunimatsujevega tajnika in dveh varnostnikov. Kunimatsuja sta zadeli dve krogli v trebuh. Mož je sicer huje ranjen, a bo po mnenju zdravnikov preživel.

Preiskovalci ne dvomijo, da je za atentat odgovorna sekta Aum Sinrikio. Na kraju atentata so namreč našli letake z geslom: »Nočemo policijske države.«

Sume o vpletenosti sekte je še dodatno okrepil anonimni telefonski klic televizijski mreži Asahi TV. Razburjen neznanec je dežurnemu novinarju zagrozil, da bosta prihodnji žrtvi šef tokijske policije Inoue in predstavnik notranjega ministrstva Omori, če ne bodo takoj končali hisnih preiskav na sedežih verske sekte Aum Sinrikio. Kasneje je sekta uradno zanikala svojo vpletenost v atentat, a tem izjavam preiskovalci ne verjamejo.

Jakuza, japonska mafija, uporablja povsem drugačne metode in ne dreza v sršenja gnezda. Prav tako je malo verjetno, da bi atentat zagrešila kaka skrajnodedesničarska nacionalistična skupina, ker so v preteklosti napadali izključno politične osebnosti.

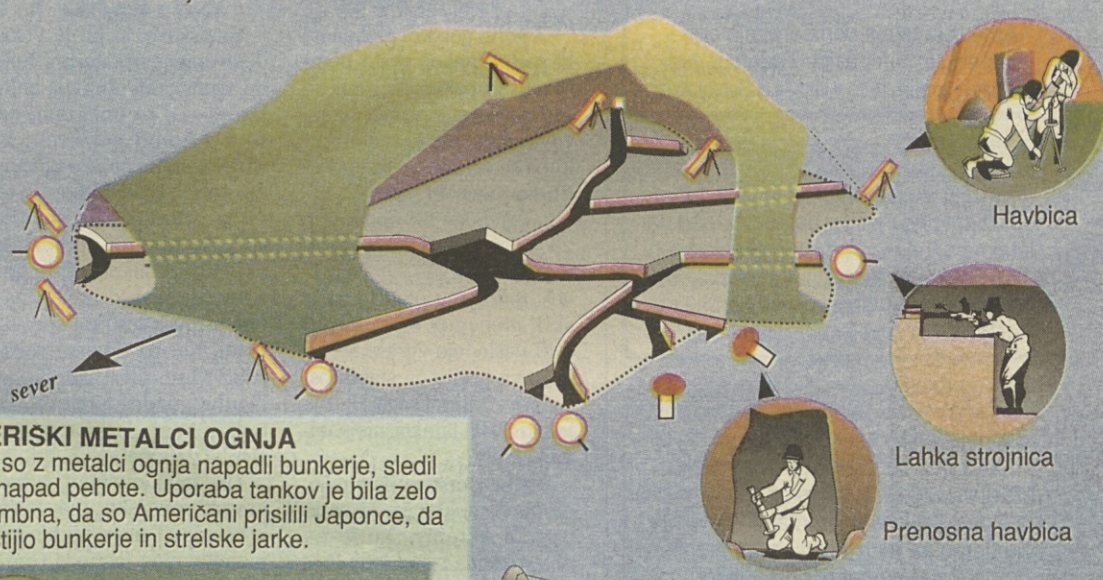
Tako so leta 1991 streljali na podpredsednika Liberalno demokratske stranke Sina Kanemaruja, leta 1994 pa na tedanjega predsednika vlade Morihira Hosokavo. V obeh primerih krogel niso zadeli politikov, uspešnejši pa je bil v sedemdesetih letih bombni atentat skrajne levice, v katerem je bila ubita žena voditelja tokijske policije.



Tihi ocean

TIPIČNA JAPONSKA OBRAMBNA POZICIJA

Primer sistema rovov in jarkov, kakršnega so marinci 6. divizije našli na griču z imenom Sladkorni stožec, severno od reke Asato pri mestu Nahi. Celotna konstrukcija je opremljena z napravami za zračenje.



DAN KAMIKAZOV

Piloti so s samomorilsko akcijo usmerili letala naravnost v ameriške ladje.

Med približevanjem Okinawi so Japonci zadeli več ameriških ladij. 6. in 7. aprila so izvedli 355 samomorilskih akcij proti ladjam, zasidranim pred obalo Okinawe. Od 1.900 samomorilskih akcij, kolikor so jih Japonci izvedli med vso bitko za Okinawo, jih je bilo uspešnih 14,7 odstotka. V teh akcijah je ameriška mornarica utrpela 20 odstotkov izgub vse vojne.

AP/Carl Fox



TAJVAN / OZEMELJSKI SPOR S SOSEDAMI

Oborožen nadzor nad otočjem Spratly

TAIPEI - Tajvan, ki se zavzema za nadzor nad otočjem Spratly v Južnokitajskem morju, bo tja v kratkem poslal patrolne čolne. Po izjavi predstavnika pomorske policije bodo ladje nadzorovale tudi obalo otoca Pratas, ki ga hoče priključiti Kitajska. Po pisanju tajvanske tiskovne agencije naj bi patroljni colni, med katerimi bosta dva opremljena tudi s strojnicami, varovali tajvanske ribiske ladje.

Ker imata odkrite zahteve po otočju Spratly tudi Kitajska in Filipini, je postalo to območje zelo občutljivo. Približno 60 majhnih otokov naj bi namrec skrivalo precejšnje zaloge nafte, zato se zanje zanimajo tudi Brunej, Malezija in Vietnam. Predstavniki tajvanskega notranjega ministrstva je poudaril, da ne gre za vojaško operacijo, zato Taipei upa, da ne bo prišlo do zaostrovanja razmer na tem območju, čeprav vztraja pri suverenosti nad otoci.

Aprila lani je tajvanska policija prvič patroljirala po otokih, in takrat je tedanji notranji minister Wu Pohsiung napovedal redni nadzor nad otoki. Letos februarja se je tudi filipinska vlada odločila za nadzor tega območja, ker so okrog nekaterih otokov, ki jih zahtevajo Filipini, zajeli 60 oboroženih kitajskih ribičev. »Zdaj se zaradi otoca Spratly med seboj prepirata že Kitaj-

ska in Filipini; nas pa bolj skrbi varnost ljudi,« je izjavil predstavnik tajvanskega notranjega ministrstva.

V četrtek je Vietnam izrazil nezadovoljstvo zaradi tajvanske odločitve o oboroženem nadzoru nad otočjem. Hanoi se zavzema se pogovore, v katerih naj bi sodelovali predstavniki vseh držav, ki zahtevajo priključitev spornih otokov.

Alice Hung / Reuter



Nihče ne ve, kje je znani kitajski oporečnik, nominiran za Nobelovo nagrado za mir

PEKING - Za oporečnikom Wei Jingsengom, za mnoge očetom kitajskega demokratičnega gibanja, ki so ga varnostni organi dolgo nadzorovali in pred letom dni tudi zaprli, je izginila vsaka sled. Njegovo ime ni zapisano na nobenem policijskem seznamu, niti na tistem, ki je v rokah pekinske tajne policije.

Proti 45-letnemu Weiju ni bila nikoli napisana obtožnica. Ta nekdanji električar uradno ni obtožen nobenega kaznivskega dejanja, vendar je od 1. aprila lani spet zaprt. Mednarodne človekoljubne organizacije so že večkrat zahtevale njegovo izpustitev, skupina danskih parlamentarcev pa ga je celo predlagala za letošnjega Nobelovega nagrajence za mir.

Vendar kitajske oblasti nočejo izdati, kje Jingseng živi. »Od dne, ko so ga odpeljali, nismo prejeli o njem nobene novice. Sploh nam niso sporočili, kaj se z njim dogaja. Izvedeli smo le, da živi neke pod nadzorom,« je povedal neki

član Weijeve družine. Policija in predstavniki oblasti pa o njem ne dajejo izjav. Potem ko je izginil, je bilo izdano

Deng Xiaoping je spet doma

PEKING (Reuter) - Deng Xiaoping, ki je moral zaradi težav z zdravjem v začetku marca v pekinsko vojaško bolnišnico, se je že vrnil domov. Novico je včeraj sporočil neki predstavnik bolnišnice, ki je poudaril, da zdravstveno stanje 90-letnega politika »ni zelo slabo«. Pojasnil je, da ima Deng težave z ožiljem in tako kot Mao Ce Tung tudi značilne starostne težave, ki so posledica staranja možganskega tkiva.

Neki tajvanski časnik je prejšnji teden poročal, da je bil Deng v začetku marca zaradi visoke vročine prepeljan v vojaško bolnišnico.

skopo uradno sporočilo, v katerem je pisalo, da je pod nadzorom, ker je »večkrat kršil zakon in bil po pogodni izpu-

stivni osumljen novih kaznivih dejanj«. Wei je bil septembra 1993 pogojno izpuščen, potem ko je bil zaradi »protirevolucionarnega delovanja« zaprt stiri- najst let in pol.

V casu demokratičnih sprememb - od 1978 do 1979 - si je namrec nakopal jezo komunističnega režima in voditelja partije Deng Xiaopinga. Ko je bil pol leta na svobodi, je odkrito napadal vlado; vedno je poudarjal, da mu ni žal, da se je zavzemal za ljudske množice. Izginil je kmalu po srečanju s predstavnikom ameriške vlade, ki je preučeval razmere na področju človekovih pravic na Kitajskem.

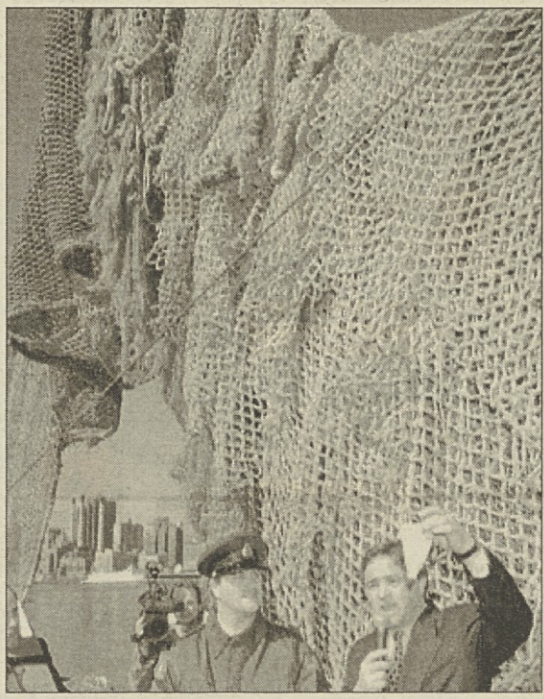
Predstavniki zunanjega ministrstva je nedavno Weija ozgosal kot »kriminalca«, nevrednega Nobelove nagrade, medtem pa oporečnikov pekinski sodelavci poudarjajo, da bi dodelitev tega pomembnega priznanja Weiju okrepila demokratično gibanje na Kitajskem.

Benjamin Kang Lim / Reuter

RIBOLOVNI SPOR KANADA - EZ

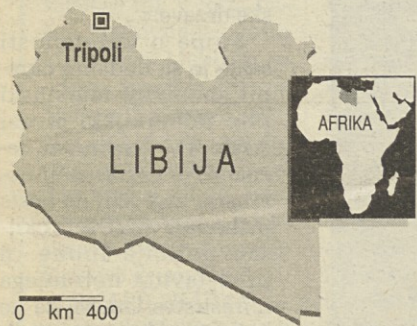
Ostrejši ton Bruslja in glasnejše zahteve Madrida

BRUSELJ, PARIZ (dpa) - Evropska komisija je Ottawi poslala ostro protestno noto, še vedno pa izključuje gospodarske sankcije, ki jih zahteva Spanija. Veleposlaniki Evropske zveze so se v četrtek v Bruslju dogovorili, da se bodo se naprej pogajali. Francoski zunanji minister Alain Juppé je v pogovoru s svojim kanadskim kolegom Andréjem Ouelletom dejal, da si EZ, prav tako kot Kanada, prizadeva za ohranitev rib. »Vendar se moramo odločiti skupaj,« je menil Juppé. »Če bi dobili zelena jamstva o ulovu rib, bi se naše stališče o kvotah zlahka uredilo,« je ob tem dejal kanadski zunanji minister. Spanija je pozvala evropsko komisijo, naj sestavi seznam možnih trgovinskih sankcij, ki bi jih uvedli, če Kanada ne bi popustila. Tej zahtevi se je odločno uprl London. Zunanji minister Douglas Hurd je dejal, da bo Velika Britanija z vetom preprečila vsakršne sankcije proti Kanadi, ki je članica Commonwealtha. V pismu Ottawi je evropska komisija zapisala, da kanadskih dejanj v mednarodnih vodah »na noben način ni mogoče opravičiti«, zato Bruselj ta dejanja »najostreje obsoja«. Kot je v četrtek dejal tiskovni predstavnik evropske komisije, Kanadčani niso prekršili le mednarodnih pravil Severnoatlantske ribolovne organizacije (NAFO), temveč so z zaplenbo ribiske mreže spanske ladje Pescamaro I. na kocko postavili tudi življenja njene posadke. Poleg tega je pregled ribiske mreže potrdil, da povsem ustreza standardom. Iz Bruslja se je razvedelo, da so pogajanja obrodila prve sadove, vendar pogajalci se niso načeli »izjemno občutljivih vprašanj«, na primer delitve ribolovne kvote morskega lista, ki znaša 27 tisoč ton.



ZDA ZAHTEVAJO NAFTNI EMBARGO ZA LIBIJO

Združene države Amerike želijo v Varnostnem svetu Združenih narodov doseči sprejem embarga na uvoz libijske nafte, kar je nov poskus zaostrovanja sankcij zaradi domnevne vpletenosti v eksplozijo letala družbe PanAm leta 1988. Libija je zato zagrozila z izstopom iz OZN.



OSNOVNI PODATKI

Površina:	1,759,540 km ²
Glavno mesto:	Tripoli
Prebivalstvo:	4,9 milijona
Vera:	97% sunitski muslimani
Vojska:	70,000
pehota:	40,000
mornarica:	8,000
letalstvo:	22,000

Gospodarstvo:

- BNP na prebivalca 4755 USD
 - plačilna bilanca (-2,7 milijarde USD)
 - izvoz 1,2 milijona sodčkov nafte in naftnih derivatov na dan
 - naftni dohodki 98% libijskih prihodkov pomeni izvoz nafte(1994).
- Po nekaterih ocenah zasluži Libija z nafto letno od šest do osem milijard ameriških dolarjev.
- Glavni izvozni trgi: Italija: 42% (1988), 500,000 sodčkov dnevno (1994); Francija: 13,1% (1988); Nemčija: 7,1% (1988), 250,000 sodčkov dnevno (1994). Nova trga sta Spanija in Grčija.
- Libija zagotavlja nafto za dvanajst evropskih in eno kanadsko naftno družbo.

REUTER

ZGODOVINA DIPLOMATSKIH ZAPLETOV

januar 1986

Ameriški predsednik Ronald Reagan libijskega voditelja Moamerja Gadafiga obtoži, da podpira terorizem in napove gospodarske ukrepe proti Libiji.

15. april 1986

Ameriška letala bombardirajo cilje v Tripoliju in Bengaziju. Zadeto je tudi Gadafigovo prebivališče v vojašnici Bab al Azizija.

1991

Francija, Velika Britanija in ZDA Libijo obtožijo vpletenosti v bombni napad na letalo družbe PanAm, ki je eksplodiralo leta 1988 nad škotskim Lockerbiejem, in vpletenosti v eksplozijo letla na liniji UTA 772 nad Saharo leta 1989.

15. april 1992

Začnejo veljati sankcije OZN, ki naj bi Libijo prisilile k izročitvi dveh svojih državljanz, osumljenih terorizma. Sankcije zajemajo prekinitev prometnih povezav, embargo na uvoz orožja in zamrznitev libijskega premoženja v tujini.

11. november 1993

Varnostni svet ZN sprejme resolucijo, ki zaostri gospodarske ukrepe proti Libiji.

februar 1994

Ameriški predsednik Bill Clinton predlaga embargo na nakupe libijske nafte, če se bo Tripoli še naprej upiral mednarodni skupnosti.

HAITI / TROJNA EKOLOŠKA KATASTROFA

Narava je največja žrtev burne preteklosti

Nova politična ureditev je zadnje upanje za rešitev težko ranjenega okolja

PORT-AU-PRINCE - Amerisko vojsko, ki je doslej branila vlado predsednika Aristida, bodo na Haitiju kmalu zamenjale modre celade Združenih narodov. Opazovalci pa se bojijo, da se bo karibska država zaradi svoje burne zgodovine le z velikimi težavami navadila na demokratično ureditev. Skoda, ki so jo povzročila desetletja politične diktature na Haitiju, je na prvi pogled skoraj nevidna, zelo opazna pa so naravna razdejavanja, ki so prizadela to državo.

Z golih gorskih grebenov, ki so bili nekoč gosto poraseni s tropskim drevjem, so močna deževja spirala skoraj vso zemljo, blatni hudourniki pa se zlivajo v modro Karibsko morje in ogrožajo koralne grebene ter podvodno življenje. Resnost trojne ekološke katastrofe - izgube drevov, rodovitne prsti in morskih grebenov - pa porodi tudi naslednje vprašanje: ali bi nova politična stabilnost sedem milijonskega Haitija lahko rešila tamkajšnje naravno okolje?

Naravovarstveniki upajo, da bo demokracija, ki so jo uvedli oktobra, ko je na oblast znova prišel Jean-Bertrand Aristide, dala Haitijcem novih moči za sanacijo prizadetih območij, kjer je že zacelo primanjkovati hrane in čiste vode.

Februarja so na Haitiju ustanovili svoje prvo ministrstvo za okolje, njegov vodja Antoin Verdier pa se namerava nemudoma spopasti s težavami. Pricel bo s pogozdovanjem in množičnim izobraževanjem o naravi, saj meni, da ljudje lahko delajo čudeže.

Raziskave, ki jih je v sodelovanju z nekaterimi tujimi agencijami opravila haitaska vlada, so pokazale, da so z gozdovi poraseni le stiri odstotki otoške površine, trideset odstotkov le-te pa je primerne za kmetijstvo. V minulih desetletjih so podrli veliko stvelo gozdov, da bi zadovoljili zahtevni trg z lesnimi surovinami. Ker pa drevesa varujejo vrhno plast zemlje, je izguba gozdov povzročila tudi spiranje milijonov ton zemlje v morje.

Družba Cousteau, naravovarstvena skupina, ki jo je ustanovil znani podvodni raziskovalec Jacques Cousteau, je označila Haiti in Madagaskar za najbolj pri-

zadeti območji na svetu. Peter Burchel, eden od pripadnikov skupine Cousteau, je povedal, da ima Haiti hude težave in da ga caka žalostna prihodnost, saj je izgubil vire čiste vode, ima uničene gozdove in grebene, stevilo prebivalcev pa se vedno narašča.

Strokovnjaki poudarjajo, da so težave z okoljem močno povezane s prebivalstvom, revščino in stopnjo izobraženosti, posredno pa tudi z državno politiko. Haiti je najrevnejša država na zahodni polobli in velika večina prebivalcev je nepismenih. Verdier pravi, da je treba najprej dvigniti njihovo življenjsko raven, saj se drugače z ekološkimi katastrofami ne bo dalo spopasti. Do tako zaskrbljujočega stanja je po njegovem mnenju prišlo prav zato, ker se diktatorji, ki so to državo z železno roko vodili vse od poznih petdesetih let, za stanje v naravi niso zmenili.

Ob pomanjkanju delujo-

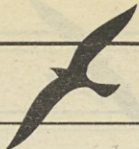
čega pravnega sistema je bilo lastništvo zemlje za tamkajšnje kmete zelo nevarno posel, saj je bila njihova usoda močno odvisna od trenutnega razpoloženja vaskih veljakov. Negotovost kmetovega nadzora nad majhnim kosom zemlje, od katerega je bilo odvisno njegovo preživetje, ni dovolilo načrtovanja prihodnosti. »Vsak trenutek bi lahko bili ob svojo zemljo. Drevo so morali posekati, saj niso vedeli, če bo naslednje jutro zemlja še vedno v njihovi lasti,« je povedal Verdier.

Na drevesa so ti kmetje dolga leta gledali kot na neke vrste rezervni bančni račun. V hudih casih so lahko posekali nekaj drevov in jih na trgu prodali za težke denarje, dolgoročno korist rastlin, ki obrodijo okusne sadike in obrodijo okusne sadike, pa so zanemarili. Prebivalci se posledic sekanja gozdov zelo dobro zavedajo, težava pa je v tem, da tega ne znajo preprečiti.

Nova vlada pa je ponovno pridobila zaupanje in privabil denar tujih vlagateljev ter zagotovila mnogo novih delovnih mest, tako da se utegnejo na Haiti vrniti mali kmetje. Z novimi delovnimi mesti se bo sprostil pritisk na zemljo, ki se bo lahko vsaj malo odpocila od dolgoletnega prekomernega izkoriščanja.

Jim Loney / Reuter





ČUDEŽI IN GROZOTE GENETIKE

Miši brez glave in muhe z očesi na krilih

Znanstvena fantastika se je spremenila v resničnost

LONDON - Ameriški znanstveniki so v torek sporočili, da en sam gen odloča o tem, ali bo zival imela glavo. Biologi z univerze v Teksasu so poskusili vzgojiti miši brez tega gena, vendar se jih je večina rodila brez glav. »Te miši bodo postale pomembno genetsko orodje,« je v znanstvenem časopisu Narava zapisal vođa projekta Richard Behringer.

Gen, ki so ga poimenovali Lim 1, bi lahko bil podoben pri vseh vretenčarjih. Behringer in njegovi kolegi so s pomočjo najnovejše tehnologije vbrizgali gene brez Lima 1 v zelo mlade miše zarodke. Tisti, ki so se razvijali brez gena, glav preprosto niso imeli. »Ostanek njihovega telesa je izgledal normalno,« so zapisali in zaključili: »Nasi rezultati dokazujejo, da je Lim 1 nujen potreben za oblikovanje glave v času misije embriogeneze.«

Na drugem koncu sveta, na Baselski univerzi v Švici pa so se genetiki pograli z muhami. Uspeli so doseči, da so jim zrasle

normalno velike in popolnoma izoblikovane oči na najrazličnejših delih telesa: na krilih, na nogah, na telesu in na tipalkah. Znanstveniki in raziskovalci se z majhnim uspehom že dolga leta trudijo odkriti gene, ki nadzorujejo rast posameznih organov. Vse kaže, da so tokrat odkrili glavni nadzorni gen za izoblikovanje oči, enega najzapletenejših organov v naravi. S tem, ko so na posamezni muhi razvili tudi po 14 oces, so dokazali, da imajo končno v rokah gen, ki preobrazi navadne celice v popolno izoblikovano oko.

V tem trenutku njihovo

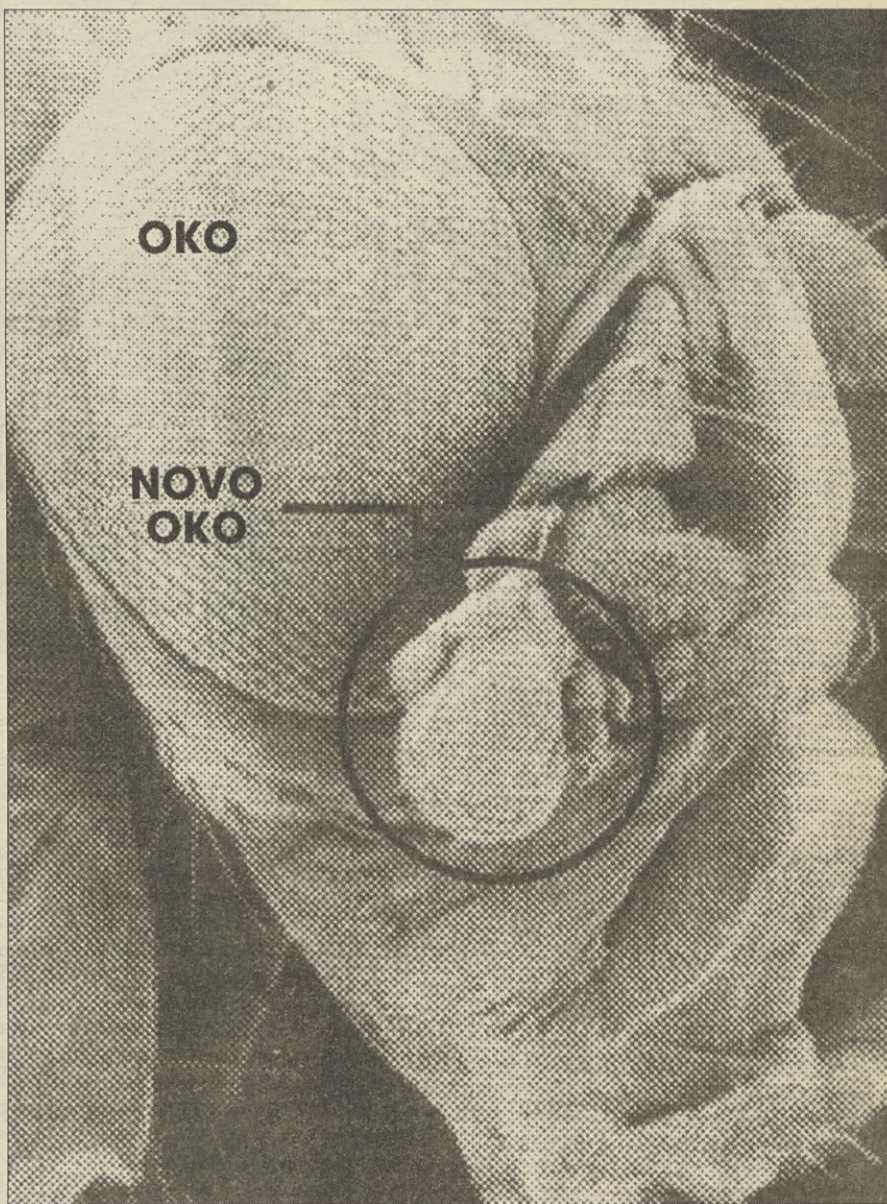
odkritje sicer se nima nobene praktične vrednosti, vendar znanstveniki zagotavljajo, da bo to precej pripomoglo k razumevanju rasti oči. Tako bodo v določenem času lahko razvili vrste novih terapij za ljudi s težavami z vidom. Vprašanje, ali taksne oči v resnici vidijo, pa še vedno ostaja nerazjasnjeno.

Poskuse so izvedli na sadni muhi. Kljub temu pa so ugotovili, da je muhin gen za oči zelo podoben tistemu pri sesalcih, vključno s človekovim. Profesor Walter Gehring z Baselske univerze je povedal, da pri izoblikovanju ocesa sodeluje 2500 različnih genov, vsi pa neposredno odgovarjajo glavnemu genu. V Švici so ga poimenovali »brezokec,« saj se brez njega oči sploh ne razvijejo. Ostali znanstveniki poskuse večino ma podpirajo, skrbi jih le

izraz »glavni nadzorni gen.« To bi namreč utegnulo privedi do napacnega razumevanja visoke povezanosti procesov telesnega razvoja.

Nova odkritja so pripeljala tudi do novih pogledov na evolucijo očesa. Glede na različne oblike oči, ki so jih našli pri različnih organizmih, so znanstveniki domnevali, da se je človeško oko spreminjalo kar 40-krat. Sedaj postaja jasno, da je lahko »brezokec« skozi čas prilagajal oko potrebam organizma. Dejstvo, da vretenčarji kot na primer ljudje in nevretenčarji kot na primer mrčes delijo skupen nadzorni gen za oko, je v nasprotju z vsemi dosedanjimi teorijami. Jasno postaja, da sta se obe vrsti oči razvili iz prvega primitivnega praočesa pred milijardami let.

Natalie Angier
New York Times Service



Povečana fotografija muhe, ki so ji »vgradili« dodatno oko



Tega otroka je iznakazil Černobil. Kakšna jedrska bomba bo šele biogenetika?



Osnutek Unescove deklaracije o bioetiki

MADRID (AFP) - Noëlle Lenoir, predsednica Unescovega mednarodnega odbora za bioetiko je v Madridu na zasedanju medparlamentarne unije predstavila osnutek deklaracije o bioetiki. Ob tem je dejala, da je zaščita človekovega genetskega zapisa »težka naloga, saj zadeva vse dežele, z vsemi kulturnimi razlikovitostmi«. Zasedanja se udeležuje tisoč petsto delegatov iz 114 držav, med njimi je tudi slovenska delegacija.

»Nekatere države ne poznajo etičnega razlikovanja med rastlinami, živalmi in ljudmi, so pa tudi taksne, ki človeku dajejo določeno prednost,« je na tiskovni konferenci dejala Lenoirjeva. Deklaracija zagovarja predvsem človeško dostojanstvo, saj poudarja, da osebnosti posameznika ni mogoče omejiti na njegove genetske značilnosti. »Gre za zavrnitev genetskega redukcionizma,« je poudari-

la in pri tem omenila nedavno izdano »psevdoznanstveno« publikacijo o genetskem zapisu homoseksualcev, genetsko pogojenemu nasilju in celo zakonski nezvestobi.

Deklaracija potrjuje, da nobenega genetskega poskusa ne smejo opraviti brez privoljenja dotične osebe, zavrača pa tudi vsakršno diskriminacijo, tako rasno, versko kot spolno, ki je povezana z genetsko sestavo. Dokument uvaja načelo odgovornosti, to pa pomeni, da je »v primeru skode, povzročene s poseganjem v genetski zapis, potrebno to škodo poravnati,« je dejala Lenoirjeva.

Poleg pravic posameznikov pa deklaracija ne zanemara druge strani, saj prav tako jasno zagovarja pravico do raziskovanja in opravljanja tistih poskusov, ki »ne nenejajo dostojanstva človeka«.

O besedilu deklaracije bo mesec dni razpravljalo več kot 200 mednarodnih

organizacij, večjih raziskovalnih centrov in znanstvenih akademij. Končno besedilo naj bi sprejeli predvidoma septembra letos, pred tem pa bo o njem razpravljala generalna konferenca Unesca. Lenoirjeva je dejala, da bodo, če bo slo vse po pričakovanjih, dokument dokončno sprejeli ob obletnici deklaracije o človekovih pravicah leta 1998.

Bioetika se ne posveča le vprašanjem biomedicine (umetnega oplojevanja, genetske terapije, genetskih testiranj, ki jih izvajajo v nekaterih državah). Bioetika so tudi vprašanja uporabe genov pri vseh vrstah živih bitij, vključno z njihovih mešanjem. Znanstveniki namreč lahko gene zivalskega izvora vgradijo v dedni zapis določenih rastlinskih vrst. Prav tako znajo določenim vrstam živali dati človeške gene, da dobijo »ksenopresade«: zivalske organe, »cepljene« s človeškimi geni, presadijo na ljudi.

FENOMENI AMERIKE

Donald Trump in podgane v slavnem newyorškem nebotičniku

NEW YORK - Dva hudo razburjena milijonarja Donald Trump in Leona Helmsley sta se zapletla v besen spopad za to, kateri od njiju bo imel nadzor nad najbolj znamenitim ameriškim nebotičnikom Empire State Buildingom. Petinosemdesetletni Harry Helmsley, cigar stiriinšedemdesetletna soproga vodi njegove posle, saj velja Harry za senilnega, je na celu konzorcija, ki bo upravljal z nebotičnikom do leta 2076.

Osemindesetletni Donald Trump je lani za 42 milijonov dolarjev odkupil polovico tega nebotičnika, zgrajenega v slogu art-deco, ki se od leta 1931 vzpenja v nebo s svojimi 102 nadstropji v samem osrčju New Yorka. Toda pred kratkim je tožil sedanje upravljalce, zahteval njihov odstop ter placilo 100 milijonov dolarjev odškodnine, saj so dopustili, da se je ta zgodovinski spomenik spremenil v drugorazredno »uradnisko poslopje«, v katerem mrgoli podgan.

Eden od sodnikov, ki njegovi pritožbi ni oporekal, je prejšnji teden razsodil, da morajo sedanji upravljalci stavbe dokončati obnovitvena dela, ki so jih zace-

li pred štirimi leti, in katerih vrednost se je povzpela na 65 milijonov dolarjev, preden bo izrečena dokončna razsodba, kar se bo zgodilo v približno sedmih tednih, o usodi Organizacije Trump. V kako slabem stanju je to poslopje, navsezadnje lahko priča tudi poplava tri tisoč obiskovalcev, ki se vsako leto sprehodijo skozi številna nadstropja tega nebotičnika: za bliscem prelepih marmornatih mozaikov so okna, ki puscajo, kadar pada dez, in velikanska množica podgan, ki se skrivajo po kotih uradov in jih je toliko, da so morale vse pisarne nastaviti pasti. Ognjevarni stropi marsikje kažejo, da jih je naceľ zob casa, večina požarnih javljalcev pa je prepletenih z etiketami »ne deluj«. Ena od družb, ki je imela v najemu 56. nadstropje, se je izselila že v začetku marca, iz tega nadstropja pa se od takrat nezadržno širi smrad po odpadkih in iztrebkih podgan. Toda »najhuješe je pomanjkanje varnosti«, pojasnjuje predsednica združenja najemnikov Susan Smith. »V poslopje lahko pride kdorkoli,« poudarja, o čemer se lahko sleherni prepriča na lastne oči,

oblasti pa niso poskrbele niti za to, da bi nadzor nad prihajajočimi okrepile v času trajanja procesa zoper islamistične teroriste, ki se poteka na Manhattanu. Po mnenju Johna Scanlona, tiskovnega predstavnika Helmsleyja, je nenadno zanimanje Donald Trumpa za ohranjanje zgodovinske dediščine tega spomenika zgolj paravan za vprašanje denarja. »Če bi Trump lahko neposredno upravljal z Empire State Buildingom, bi si lahko zaracunjal polovico od 80 milijonov dolarjev vrednih letnih najemnin, od katerih zdaj ne dobi nič, je se pojasnil John Scanlon. Sicer pa so spopadi na frontni crti Helmsley-Trump že tradicionalni. Leona, ki je pravi simbol nadutosti bogatih, bo s svojo ziviljenjsko zgodbo kmalu navzoča v eni televizijskih nanizank z naslovom »Kraljica vlačug«; leta 1992/93 je odsedela 21 mesecev za rešetkami, ker je »pozabila« državi placati 1,7 milijona dolarjev davkov. »Samo bedaki plačujejo davke,« je brez dlake na jeziku izjavila ta legendarno skopa ženska, ki je dodobra izmučila vse, ki so bili pri njej v službi ali delali zanje. Premoze-

nje Harryja Helmsleyja, cigar ime krasi številne palace, ocenjujejo na milijardo dolarjev. Donald Trumpa, ki jih zdaj skuša spraviti pred sodišče, pa posmehljivo ali občudujoče imenujejo Donald, saj je prav tako milijonar, ki je zaslužil največ denarja na področju nepremičnin in v igralnicah. Toda posli mu ne cveto več tako, kot so mu cveteli v osemdesetih letih, upniške banke pa mu hkrati zelo gledajo pod prste. Ta nekoliko karikirani povzpethnik si je dal zgraditi sredi New Yorka »Trump Tower«, v devedesetih letih pa je polnil družabne kronike s hrupnimi novicami ob locitvi od česke manekenke Ivane. Znova se je poročil z Marlo, ki je prav tako manekenka, ceprav ameriškega porekla. Kot rečeno, je sovraštvo med obema nepremičninskima magnatoma že tradicionalno, temu primeren pa je tudi njun dialog. Medtem ko ona meni, da je on p..., je on prepričan, »da si ona veliko bolj kot za svoj sloves poslovne ženske prizadeva za to, da bi izklesala svojo podobo dovršene vlačuge«. Frédéric Bichon / AFP
Foto: J. Suhadolnik / BOBO



TURČIJA / ANKARA VZTRAJA

Obramba pred PKK

Pariz bo poslal 20 helikopterjev

ANKARA, BONN, PARIZ (dpa, Reuter, AFP) - Turčija, ki se je znasla pod hitro narasčajocim pritiskom zahodnih zaveznic zveze Nato, je v četrtek vnovic zagovarjala vkorakanje turske vojske v sosednji Irak.

Ankara je vojaško ofenzivo proti gverilcem Kurdske delavske stranke (PKK) oznacila za »zakonito pravico do samoobrambe«. Nemski zunanji minister Klaus Kinkel pa je včeraj posvaril Turke, da njihova vojska prisotnost na severu Iraka z vsakim dnem povečuje škodo na njihov lasten račun.

Ceprav je Nemcija ustavila dobavo orožja Ankari, bo Turčija še naprej dobivala oborožitev, ki je narejena v nemski koprodukciji. Tako je Pariz v četrtek najavil, da bo v kratkem v Turčijo poslal dvajset vojskih helikopterjev, ki jih izdeluje mesano francosko-nemsko podjetje Eurocopter.

Turški zunanji minister Erdal İnönü je v Ankari ponovil, da je vojaška akcija ze od vsega začetka časovno omejena. Kdaj se bo vojska umaknila, pa je odvisno od tega, kdaj bodo »obmejno področje dokončno očistili separatističnih teroristov«. İnönü bo v nedeljo začel svojo zahodno turnejo, med katero bo obiskal Bonn, Pariz in Washington. Kinkel je v Bonnu včeraj

dejal, da je odnos Nemcije do Turčije »zelo obremenjen«. Od vlade v Ankari je zahteval, naj kurdski problem reši politično: »Pot nasilja ni pot v Evropo.«

Francoski zunanji minister Alain Juppé je Ankari svetoval, naj bo zmernejša, saj dolgotrajnejša zasedba severnega Iraka nikakor ni sprejemljiva. Kljub dogodkom v zadnjih desetih dnevih Evropska zveza ne razmišlja o uvedbi embarga na orožje, je bilo včeraj slišati v Parizu, ki do konca junija predseduje Evropski zvezi.

Tudi včeraj je več kot 35 tisoč vojakov nadaljevalo ci-scenje približno 15 tisoč kvadratnih kilometrov velikega obmejnega območja.

Mednarodni komite Rdečega križa je Turčijo pozval, naj mu dovoli, da civilistom na severu Iraka pri-pelje pomoč ter pomaga ranjenih in ujetim. Sodelavci Združenih narodov so poročali o tretji skupini kurdskih beguncev, ki so na tovornjaki in avtobusih ter v spremstvu ovac, krav in oslov iz mesta Zakho pripotovali v sto kilometrov oddaljeni Atruh.

Ankara je včeraj v tursko provinco Tunceli poslala 15 tisoč novih vojakov, saj po zatrtjevanju vojskih uradnikov tam pripravljajo ofenzivo, ki bo »taksna, kot je bila tista na severu Iraka«.



Turška vojska s svojo zastavo (Telefoto: AP)

Varnostni svet spreminja ime modrih čelad na Balkanu

NEW YORK - Varnostni svet Združenih narodov je v casovni stiski le dosegel soglasje o tem, kako spremeniti stevilo in sestavo mirovnih sil na Balkanu. Danes se je namrec iztek sedanjega mandata 40 tisoč pripadnikom Unproforja. Kljub temu pa se naprej ostajajo odprta vsa glavna vprašanja o narčrtovanem zmanjšanju števila enot na Hraskem.

Varnostni svet naj bi danes sprejel tri nove resolucije o državah nekdanje Jugoslavije. Mandat na Hraskem se bo precej spremenil, saj bodo mirovne sile poslali tudi na srbsko-hrvaske meje, mandata v Bosni in Makedoniji pa ostajata praktično nespremenjena. Varnostni svet pa ta teden ni razpravljal niti o številu enot na Hraskem niti o njihovi postavitvi. Naslednjo resolucijo bodo sprejeli sele 21. aprila, ko bodo že znani rezultati mirovnih pogajanj med Zagrebom in kninskimi uporniki. »Poskusamo si kupiti nekaj časa,« je dejal neki diplomat. »Umik sil ZN bi namrec pomenil vojno.«

Nove resolucije predvidevajo ustanovitev treh locenih poveljstev ZN za Hr-

vasko, Bosno in Makedonijo, ki pa bodo med seboj sodelovala. Mirovnim silam bodo spremenili naziv. Na Hraskem se bodo imenoval Operacija ZN za vrnitev zaupanja (UNCRO), v Makedoniji bodo Preventivno namescene sile ZN (UNPREDEP), v Bosni pa bo ostal Unprofor. Mandata v Bosni in v Makedoniji bodo podaljšali za osem mesecev, medtem ko za Hrasko predvidevajo enoletni mandat. Poznavalci razmer že izjavljajo, da bodo ta rok skrajšali. Na Hraskem naj bi od dvanajst tisoč ostalo le osem tisoč pripadnikov mirovnih sil, od teh jih bo tisoč nadzorovalo srbsko-hrvasko mejo.

Medtem se boji v Bosni nadaljujejo. Vlada vojska je včeraj iztrgala Srbom nekaj kilometrov ozemlja v osrednji Bosni, njena ofenziva pa je zastala na severovzhodu države pri Tuzli. Ob tem so nekateri se vedno prepričani, da bi se izbruhu bosanske vojne lahko izognili. Francoski minister za evropske zadeve Alain Lamassoure je v sredo izjavil, da bila za to potrebna le pravilna skupna zunanja politika Evropske zveze.

Evelyn Leopold / Reuter



ZGODOVINSKA TRAGEDIJA NA ZAKAVKAZJU

Čečenski križev pot sega vse do Stalinovih časov

Sovjetski diktator je ukazal izseliti ves čečenski narod v Srednjo Azijo, ker so Čečenci sodelovali z Nemci

GOITI - Pred 51 leti je čečenska kmetijska zadruga v Goitiju priredila gostijo za rusko vojsko. Pri tem domaćini niso vedeli, da jih bodo ze cez nekaj dni strpali v vagine in izgnali v prostranstva Srednje Azije. »Bil sem se otrok, star trinajst let. Vendar se zelo dobro spominim tistih dni. Bilo je v februarju leta 1944,« pripoveduje 64-letni Hamzat Cadejev. »V našem mestu je bil precej velik ruski vojaški tabor.

V počastitev boja proti Nemcem smo 21. februarja organizirali tridnevno praznovanje. Celo mesto je sodelovalo pri zabavi. Skupaj smo peli, pili in jedli. Vojski so plesali z domaćinkami. Potem je 22. februarja eden od castnikov prekinil zabavo ter zaprosil zenske in otroke, naj zapustijo prizorišce. Ko sva z materjo odhajala, so oboroženi vojaki obkolili naše mo-

ske. Nato so sredi noci v vas pripeljali tovornjaki. Pridružili smo se možem pod ponjavami. S seboj smo lahko vzeli le najnujnejše stvari in nekaj hrane. Mati je jokala, jaz pa sem bil razburjen zaradi svoje prve vožnje s tovornjakom.

MOSKVA (Reuter) - Ruske sile so zajele Gudermes, največje oporišce, ki je se ostalo v rokah uporniskega voditelja Dudajeva. Tako trdi namestnik ruskega ministrskega predsednika Oleg Soskovec.

Takrat sem prvič v življenju zapustil Goiti.«

Zaradi čečenskega sodelovanja z nacisti je diktator Stalin ukazal izseliti ves narod v Srednjo Azijo. Izseljevanje iz zbirnega mesta v Groznom se je začelo 23. februarja 1944. Sele stiri leta po Stalinovi

smrti, torej leta 1957, je Nikita Hruščov Čečenom dovolil vrnitev. Cadejev se je iz izgnanstva vrnil sele dve leti zatem. Vsako leto se Čečeni spominjajo dneva izgnanstva in počastijo žrtve. Lani, ob 50. obletnici, je Cadejev zaklal kravo in ovco. Meso je v skladu z muslimansko tradicijo podaril revežem. Zadnja, 51. obletnica njegovega izгона v Kazahstan, pa je šla mimo povsem neopažena. Moskva Čečene ponovno označuje za barabe in izdajalce, boji z Rusi pa potekajo ze čisto blizu Goitija. »Resnično ne posvecamo posebne pozornosti tej obletnici, saj imamo veliko pomembnejše skrbi,« pravi Cadejev. Dodaja se, da ruski težki topovi grmijo le nekaj kilometrov od njegovega doma. »Pripravljamo se na vnovičen odhod iz Goitija. Saj vidite tovornjak pred hiso. Če nas bodo boji dose-

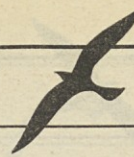
gli, se bomo odpeljali stran; kam, ne vem.«

Cadejev se spominja svojega prvega odhoda: »Devetnajst dni so nas vozili v Kazahstan. Tamkajšnji prebivalci nas niso marali, celo bali so se nas. Rusi so jim namrec rekli, da smo zločinci in izdajalci. To je bila le propaganda, ki pa so ji Kazahi verjeli, dokler nas niso pobliže spoznali. Možnosti za preživetje so bile tam v času vojne zelo majhne, saj hrane skoraj ni bilo. Uspelo mi je, da sem postal voznik traktorja in se poročil z dekletom iz Goitija, ki je z menoj delilo izgnansko usodo.«

Cadejev se je vrnil v svojo staro hiso v Goitiju, v katero se je v času njegovega izgnanstva vselila ruska družina. Začel je voziti traktor v isti kmetijski zadrugi, kjer je nekoč delal njegov oče.

Kurt Schork / Reuter

SVET



O čem pišejo drugje po svetu

O obisku Jicaka Rabina v Bonnu

»Izraelski premier Jicak Rabin je odpotoval na kratkotrajni obisk v Bonn zato, da bi se pomiril z nemskim kancelerjem Kohlom. Kohla je namrec uzalila izraelska trditev, da je Nemcija prevzela posredovanje za izpustitev pogrešanega izraelskega vojaka Rona Arada le zato, da bi upravicila nemške posle z Iranom. Vse kaže na to, da se Rabin zaveda škode, ki jo od casa do casa naredi s svojimi nepremišljenimi izjavami. Toda zadeva se mu ne zdi vedno tako pomembna, da se celo potruži, da bi škodo popravil. Treba je se dodati, da posredovanje Kohla ni prineslo nobenih napredkov v aferi v zvezi z vojakom Aradom.« (Jediot Acharonot, Tel Aviv)

O obisku Billa Clintona 9. maja v Moskvi

»Med napovedjo obiska in samim obiskom Billa Clintona v Moskvi bo pretekel se cel mesec. V drugi polovici aprila se bo v New Yorku odvijala mednarodna konferenca za podaljšanje pogodbe o nesirjenju jedrskega orožja. Washington se bolj kot vsi ostali ukvarja s tem vprašanjem. Z ameriskega stališca ne bi bilo razumno, če bi na predvečer te konference zaostriili svoj odnos z Rusijo. Na konferenci morata obe jedrski velesili nastopati bok ob bok. In to je verjetno eden od skritih razlogov za namero Clintona, da bo kljub ameriskim notranjim razprtijam maja odpotoval v Moskvo.« (Izvestija, Moskva)

O tisoč dneh zračnega mostu v Sarajevu

»Sarajevski zračni most, odgovor na bosansko tragedijo, je ze prekosil berlinski zračni most v letih 1948/49. In srbsko obleganje bosanskega glavnega mesta presega tudi to, kar je doživel Stalingrad za casa obleganja s strani nacistov. Dejstvo, da je prišlo do tega žalostnega rekorda v Sarajevu med tem, ko ostala Evropa živi srečno in v miru, se poudari razsežnost in nesmiselnost tragedije, zaradi katere trpijo narodi nekdanje Jugoslavije. Teh tisoč dni nas spomni na bolečo nezmožnost zahodnih držav, da bi temu barbarstvu naredile konec. Vojna, ki je raztrgala Jugoslavijo, je po drugi svetovni vojni prvi vojaški spor v Evropi razen grške državljanske vojne. Spor v nekdanji Jugoslaviji je torej prva vojna po koncu hladne vojne.« (La Vanguardia, Barcelona)

O španskim ribicim

»S pomočjo politike sistematičnega neupostevanja vseh pravil - oznaka 'prevara' bi bila namrec premalo - Španci igrajo vodilno vlogo pri ropanju ribjih zalog v svetovnih morjih. Če bo imela britanska vlada kaj občutka za politično samoohranitev, bo zavrnila podporo Evropski zvezi v njenih prizadevanjih za podporo Španije v ribškem sporu s Kanado ... Evropska zveza Kanadčanom ne bi smela groziti s sankcijami, temveč bi jim morala biti hvaležna, da so se edini uprli španskim ribicem. Špansko neupostevanje vseh pravil vzbuja nove dvome v zvezi s sožitjem narodov znotraj Evropske zveze, v kateri sta zakoreninjeni korupcija in neupostevanje postenosti ter pravičnosti.« (The Daily Telegraph, London)

O berlinski konferenci o podnebnju

»Države udeleženke se se niti niso dogovorile o načinu glasovanja: ZDA, Kitajska in naftne dezele zahtevajo princip soglasnosti, saj se zavedajo, da lahko na ta način onemogocijo vsakršne ukrepe. Nasproten način - namrec večinski princip - bi lahko hitro vodil k samostojnim iniciativam držav, ki se v večji meri kot ostale države zavzemajo za to temo. Tem bi se kaj kmalu pridružile tudi posebej ogrožene otoške države in številne dezele tretjega sveta. Kot posledica tega bi tako bile tudi ostale države obvezane k ukrepom. Toda kdo sploh zeli v Berlinu slišati kaj o konkretnih dejanjih?« (Der Standard, Dunaj)

O položaju na Haitiju

»Washington je mnenja, da tako nasilje (kot na primer umor opozicijske političarke Mireille Durochr Bertin) ne more ogroziti političnih in gospodarskih reform, ki se trenutno odvijajo na Haitiju. Demokracija na tem karibskem otoku se ni dovolj utrjena. Haiti se vedno sodi k najrevnejšim državam sveta. Za uredničev reformnih procesov Haiti potrebuje obsežno pomoč iz tujine. In ne le v obliki vojske navzočnosti, temveč predvsem v obliki gospodarske pomoči. Le obsežna vlaganja iz tujine, ki bi jih bilo treba povezati s političnim pritiskom, lahko Haitiju gotovo pomagajo v boju proti hudi revščini in hkrati omejijo nevarnost novega preobrata.« (Hospodarske noviny, Praga)

NOVICE

Kozirjev v Siriji

DAMASK - Ruski zunanji minister Kozirjev, ki je se je med bližnjevzhodno turnejo včeraj ustavil v Damasku, je po pogovorih s sirskim kolegom Saro izjavil, da je sogo-vornikom predstavil ruske zamisli za pospešitev mirovnega procesa na Bliznjem vzhodu. Moskva se namerava v večji meri vključiti v iskanje miru v tem delu sveta, ker dvomi, da za ta proces zadostujejo naporu ZDA. Kozirjev je se dodal, da je namen njegovega obiska tudi okrepitev dvostranskega sodelovanja med Rusijo in Sirijo. Perece vprašanje so namrec sirski dolgovti do Rusije, nastali ob nakupih orožja v nekdanji Sovjetski zvezi, ki znasajo 11 milijard dolarjev. (Reuter)

Perry se zaradi Irana jezi na Rusijo

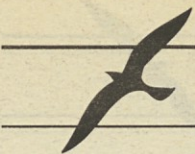
WASHINGTON - Med bližnjim obiskom v Moskvi namerava ameriški obrambni minister Perry opozoriti Kremelj zaradi načrtovane prodaje ruskih jedrskih reaktorjev Iranu. Po mnenju ameriske administracije bi lahko ta poteza Teheranu pomagala pri razvoju jedrskega orožja. Perry bo ruskemu kolegu Gracovu predstavil tudi ameriško stališce do posega v Ceceniji. Glavni namen Perryjevega obiska v Ukrajini, Rusiji, Kazahstanu in Uzbekistanu je navezava trdnejših stikov s predstavniki obrambnih struktur teh držav ter utrditev sodelovanja na področju spreminjanja namembnosti industrijskih zmogljivosti, nekdanj namenjenih za proizvodnjo orožja. (Reuter)

Japonska in ZDA v trgovinskem sporu

TOKIO - V pogajanjih japonskih in ameriskih trgovinskih predstavnikov o vprašanju trgovine z avtomobili so se pokazala nesoglasja med državama. Japonska obtozuje ZDA, da nočejo sprejeti osnovnih mednarodnih pravil trgovanja, ter grozi, da je namen njegovega obiska tudi okrepitev dvostranskega sodelovanja med Rusijo in Sirijo. Perece vprašanje so namrec sirski dolgovti do Rusije, nastali ob nakupih orožja v nekdanji Sovjetski zvezi, ki znasajo 11 milijard dolarjev. (Reuter)

Streli na albansko-grški meji

TIRANA - Kot je včeraj poročal največji albanski casopis Koha Jone, so grški vojaki v ponedeljek streljali na skupino Albancev, ki so ilegalno prestopili albansko-grško mejo. Ena oseba je bila ubita, ena pa ranjena. Do incidenta je prišlo približno 15 kilometrov v notranjosti grškega ozemlja. Ranjenega Albanca so odpeljali v bolnišnico, medtem ko so vodjo skupine po zasilanju izpustili. Oblasti v Tirani o incidentu se niso bile uradno obvesčene. (Reuter)



SE »KRANJSKA NAVEZA« VRAČA NA RTV?

Dogodki izpred štirih let tokrat v drugi luči

Nekateri napovedujejo, da bo kmalu prišlo do sprememb v vrhu nacionalne RTV

KRANJ - Prinaša se sveža odločba visjega delovnega in socialnega sodišča, ki vrača nekdanjega pomočnika direktorja TV Slovenija (TVS) Eda Resmana nazaj na Kolodvorsko ulico, obenem tudi rehabilitacijo celotne »kranjske naveze«. Kje je pravzaprav danes vodilna ekipa slovenske televizije izpred štirih let? Večino imen najdemo v gospodarstvu, posamezniki so oblekli uniformo Slovenske vojske oziroma odsli v pokoj.

Prve demokratične volitve v državi so v vodstvu TVS docakali stiri iz gorenjske metropole. Milan Bajzelj je na direktorski položaj TVS prišel iz pisarne prvega moža regionalnega časnika Gorenjski glas, Edo Resman, imenovan za Bajzlejevega pomočnika, odgovornega za marketing, se je pred tem ukvarjal z ustanavljanjem Radia Kranj, v »kranjsko navezo«, kot so jo pred petimi leti poimenovali novinarji, sta prišla se Jože Jensterle, in sicer na mesto producenta informa-

tivnega programa, ter Roman Nahtigal, za šefa kadrovske službe TVS. Če se nekoliko spomnimo tedanjih dogodkov: po volitvah je bil imenovan nov svet RTV, na čelo katerega pride (v Kranju živeci) Rudi Seligo, eno glavnih potozov pa v zvezi s »kranjsko navezo« odigra Mito Trefalt, ki mu Kranj, če se govorimo o njem, ni niti najmanj nepoznan. V javnost pride zgodba, da naj bi Bajzelj, Resman in Vlado Zlajpah »nekam zalozili« RTV-jevskih 400 tisoč

mark, slo pa naj bi za ustanovitev podjetja Joint Venture - marketinske hiše - skupaj s pariškim podjetjem IP oziroma za oblikovanje tretje TV-mreže komercialnih televizij v Sloveniji. Svet RTV razreši Bajzljia direktorske funkcije (nekateri menijo, da je zgodba podobna Petanovi izpred nekaj tednov), ki se prijavi na nov razpis, a izgubi proti Janezu Cadežu ter postane svetovalec generalnega direktorja Janeza Jerovska. Po krajšem času zaprosi za sporazumno prekinitev delovnega razmerja in odide za direktorja novomeškega Novolesa, od tam za direktorja kranjske Iskre Ero, čez nekaj dni pa bo po nasih podatkih postal član vodstvene ekipe ljubljanskega Mercatorja. Drugi, ki je bil takrat ra-

vno tako poslan v suspenz, Vlado Zlajpah, se upokoji, tretji, Edo Resman, pa potem, ko tudi svet RTV potrjuje sodne odločbe sem poklicni direktorja TVS Janeza Cadeža in mu povedal, kaj je zapisano v sodni odločbi. Ker mi je dejal, da je za to področje odgovoren generalni direktor, sem poklical se njega. Zarko Petan mi je telefonsko zagotovil, da bodo v hiši spostovali, kar je dejalo sodišče, »nam je včeraj povedal Resman in dodal, da je ravnokar prejel pismo iz Ljubljane, v katerem ga obvesčajo, da



Zaradi ideoloških predsodkov bo RTV morala odvezati mošnjček (Foto: B. Plavec/BOBO)

tem izplačati vso razliko v plači, skupaj z zamudnimi obrestmi«. »Po prejemu sodne odločbe sem poklical direktorja TVS Janeza Cadeža in mu povedal, kaj je zapisano v sodni odločbi. Ker mi je dejal, da je za to področje odgovoren generalni direktor, sem poklical se njega. Zarko Petan mi je telefonsko zagotovil, da bodo v hiši spostovali, kar je dejalo sodišče, »nam je včeraj povedal Resman in dodal, da je ravnokar prejel pismo iz Ljubljane, v katerem ga obvesčajo, da

naj se »zaradi dogovora o izvršitvi sodbe« oglasi na sedežu RTVS. Kako bo Resman, ki naj bi po nekaterih informacijah v naslednjem mesecu prevzel vodenje Iskre Ero, reagiral na včerajšnje pismo, nam ni uspelo izvedeti, dejstvo pa je, da aktualna sodba dogodke izpred štirih let na slovenski televiziji postavlja v povsem drugačno luč. Če so takrat moze iz »kranjske naveze« morali, kot je dejal eden od taktih vidnih članov sveta RTV, oditi, »ker so prevec

disali po rdeči barvi«, bo danes njihov odhod državno televizijo ob moralni plati stal tudi povsem finančno. Ne tako majhno vsoto bo namreč potrebno izplačati Resmanu, izvedeli pa smo, da ta skupaj z Bajzljem po prejemu drugostopenjske sodbe zoper RTVS vlaga tudi civilno tožbo z velikim odškodninskim zahtevkom.

Se »kranjska naveza« vrača nazaj na RTVS in ali bo Resman res zamenjal Cadeža, kot menijo nekateri?

Vine Bester

PRAVOSODNA MINISTRICA / INTERPELACIJA

Poslanci bodo tisti, ki bodo prst obrnili gor ali dol

O usodi pravosodne ministrice Mete Zupancič bodo najverjetneje odločali na izredni seji državnega zbora

LJUBLJANA - Premier Drnovsek se je odločil, da naj bo nadaljnja usoda pravosodne ministrice Mete Zupancič odvisna od poslancev državnega zbora, čeprav si sam ne zeli, da bi Zupancičeva odsla iz vladne ekipe. Interpelacija o delu in odgovornosti ministrice Zupancičeve, ki so jo 24. marca vložili poslanci SLS, SDSS, DS in SND, se bo tako, ko bodo opravljeni vsi postopki, ki so ob interpelaciji nujni, zasnala na (najverjetneje) izredni seji državnega zbora.

Na izredni zato, ker naj bi se poslanci, ko bodo opravili s tokratno redno sejo, končno lotili letošnjega proračuna. Interpelacija je torej vložena in zdaj je na potezi vlada, ki ima največ mesec dni časa, da odgovori na očitke oziroma razloge, zaradi katerih se je opozicija odločila, da vloži interpelacijo. Ta na-

mreč pravosodni ministrici očita - izhajajoč iz odločitve vrhovnega sodišča - da je z umikom kandidature Sergija Vladislava Majhna za mari-borskega notarja kršila zakon o notariatu in deklaracijo o človekovih pravicah.

O interpelaciji bo glede na poslovniske roke državni zbor v najboljšem primeru lahko

odločal konec aprila oziroma bolj verjetno v maju. V tem času bo vlada gotovo skušala pridobiti čim več pravnih mnenj, saj, kot je dejal njen predsednik, gre za zapleteno pravno vprašanje in je pravosodna ministrica svojo odločitev sprejela na osnovi vsebinsko utemeljenih razlogov. Čeprav je premier zanikal, da bi na njegovo odločitev vplivala napoved republiškega državnega tožilca Antona Drobničica, da bo tudi tožilstvo pregledalo primer Majhen, je dejstvo, da bi bilo vsaj neprijetno, če bi drzveni zbor na osnovi interpelacije Zupancičevi izrekel nazaupnico, tožilstvo

pa bi se o primeru Majhen izreklo drugače kot vrhovno sodišče. V »spletu pozitivnih in negativnih elementov«, bi namreč imela odločitev tožilstva, da vloži zahtevo za varstvo zakonitosti, izjemno pomembno težo. Se več, kaj če bi se ob odločanju na osnovi zahteve za varstvo zakonitosti izkazalo, da se je vrhovno sodišče zmotilo?

Da je tokratna interpelacija stranke vladajoče koalicije postavila pred posebno preizkušnjo, potrjuje obotavljajanje krščanskih demokratov in združene liste, ki iz tedna v teden prelagata sprejem odločitve. Krščanski demo-

krati se ne vedo, ali bodo podprli interpelacijo. Poudarjajo sicer, da zakoni veljajo za vse enako, se posebej pa mora nad spostovanjem zakonov bdeť pravosodno ministrstvo. Toda počakali bodo na odgovor vlade na interpelacijo - pomembno je namreč, kako bo vlada odgovorila na očitke opozicije - saj se jim zdi to edino smiselno. Tudi združena lista si je vzela čas za premislek do prihodnjega tedna, saj je do interpelacije prišlo zaradi spleta različnih okoliščin, ki narekujejo tehtanje takšne ali drugačne odločitve.

Majda Vukelić

GOSPODARSKA ZBORNICA SLOVENIJE / SOCIALNI PAKT

Šuster: Nismo se več pripravljani pogajati

Za podpis paketa, tudi če sindikatov ne bo zraven

LJUBLJANA - Čeprav GZS ni povsem zadovoljna z besedilom socialnega sporazuma in dogovora o politiki plac za leto 1995, ga je pripravljena podpisati skupaj s tarifno priložnostjo za gospodarstvo. »Nismo pa pripravljani na nov krog pogajanj z vlado in sindikati,« je na včerajšnji novinarski konferenci po seji UO GZS dejal njen predsednik Dagmar Šuster. Predvsem ne zato, ker je bila pri vseh bistvenih vprašanjih (javna poraba, plače), GZS do obeh partnerjev zelo popustljiva.

Upravni odbor GZS je ocenil, da socialni pakt vsebuje ključne elemente letošnje ekonomske politike, ki ob predpostavki hkratne uresničevanja omogočajo optimalne gospodarske rezultate. Podatki o lanskim gospodarskim rasti po Šusterjevem mnenju kažejo, da je ob določenih pogojih letos mogoče dosegati več kot sedem odstotkov. Za toliko so se zvišale tudi plače in so bile v primerjavi z letom 1992 realno višje za 50 odstotkov. Ker se ti trendi nadaljujejo, Šuster meni, da je le se vprašanje

casa, kdaj se bodo pozitivna gospodarska gibanja obrnila navzdol. Socialni sporazum in dogovor o placah, skupaj s separatom za zaposlovanje in s separatom za izvoznike, odvarjajo na te ključne gospodarske probleme, pravi Šuster. Gospodarska zbornica Slovenije je pripravljena podpisati paket vseh treh dokumentov, tudi če sindikati k podpisu ne bodo pristopili. Vladi bodo tudi predlagali, naj se drži omejitev javne porabe, ki jih je predvidela v socialnem paktu.

Margareta Jarc

Vlada, delodajalci in delojemalci naj bi danes podpisali samo socialni sporazum za leto 1995, soglasje o ostalih dveh dokumentih pa naj bi skušali doseči z novim krogom pogajanj. To je vlada predlagala včeraj, potem ko sta najprej Pergam, včeraj pa se ZSSS zavrnila podpis dogovora o politiki plac v zdajšnji obliki. Predsednik ZSSS Dusan Semolić nam je povedal, da bi podpis dogovora o placah prizadel predvsem tista podjetja, ki so lani relativno slabo gospodarila, so pa zato letos popravila rezultate. Zato svobodni sindikati ne morejo pristati, da bi s podpisom dogovora delavcem v takih kolektivih zmanjševali plače.

STRANKARSKA KRONIKA

LDS: Nepremičninske terjatve do Italije

LJUBLJANA - Slovenija je Italiji predložila seznam nekaterih nepremičnin, ki so bile v obdobju med obema vojnama odvzete Slovincem. Tako naj bi dosegli recipročnost pri reševanju vprašanja nepremičnin, je včeraj dejal slovenski zunanji minister Zoran Thaler. Slovenija je se vedno proti zlorabi zgodovine za doseganje političnih ciljev, toda vprašanje nepremičnin, ki bi sicer moralo biti ozko dvostransko vprašanje, ostaja v središču pozornosti. Pojasnil je, da so se v zadnjem času pričakovanja na obeh straneh precej zvišala, zato je možnosti za casten umik malo. Italijanska vlada skuša v domaci javnosti »opravičiti« zeleno luč Sloveniji za začetek pogajanj z Brusljem, zato v Italiji vlada prepričanje, da je zdaj za gesto dobre volje na vrsti Slovenija. V slovenskem zunanjem ministrstvu in tudi v LDS so se odločili, da Italiji postavijo zrcalo in castno rešitev vprašanja nepremičnin dosežejo s pomočjo protizahtev. Italijanski strani so tako predložili seznam, ki pa obsega le del oziroma petindvajset nepremičnin, ki so bile odvzete Slovincem. Gre za zgradbe, ki so bile pomembne za slovensko narodno skupnost in ki so zdaj v italijanski državni lasti, med njimi je tudi tržaski Narodni dom, ki je zdaj v lasti dežele Furlanije-Juljske krajine. Thaler je dejal, da je bilo v prvih odmevih z italijanske strani zaslediti precejšnje presenečenje, in dodal, da so krivice, storjene Slovincem v času fasizma, v Italiji skoraj neznane. Zato si bo Slovenija z obveščanjem tuje javnosti prizadevala, da bi tudi zunaj Slovenije uvideli, da gre pri nepremičninah dejansko za dve primerljivi zgodbi. V zvezi z imenovanjem novega predsednika odbora državnega zbora za mednarodne odnose je zunanji minister izrazil željo, da bi odbor vodil človek, s katerim bo mogoče sodelovati. Pri sodelovanju pa naj bo odločilen nacionalni in ne strankarski ali osebni interes.

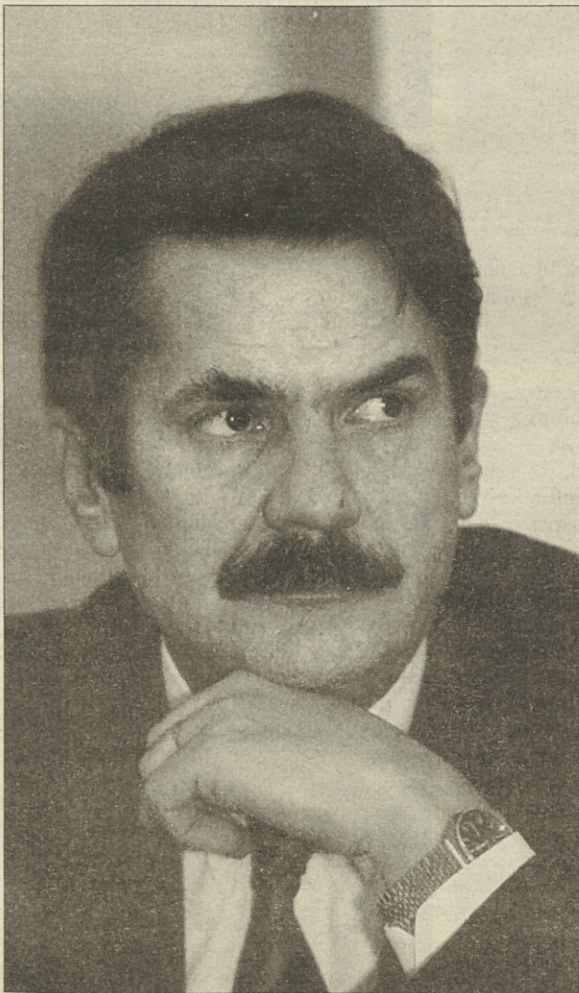
ZLSD: Zamenjati Drobničica

LJUBLJANA - »Državnega tožilca Antona Drobničica bi bilo zaradi pristranskega ocenjevanja povojnih pobojev in domobranstva potrebno zamenjati,« je včeraj dejal glavni tajnik stranke Dusan Kumer. ZLSD tako protestira proti javnemu nastopu Drobničica v televizijski oddaji Intervju. Pri tem ZLSD kot stranka ne krni pravice do svobode misli, toda Drobnič bi kot javni tožilec moral biti nepristranski, meni Kumer. Miran Potrč je v državnem zboru postavil poslansko vprašanje, v katerem sprašuje o tožilčevem objektivnem in nepristranskem vrednotenju dejanj, ki naj bi se raziskovala. V ZLSD pozdravljajo odločitev predsednika vlade Janeza Drnovskega o ustavitvi delozacij iz vojskih stanovanj, kar je stranka zahtevala že dlje časa. V zvezi s predlogom letošnjega zakona o proračunu pa je Kumer dejal, da se nadaljujejo njegova koalicijska usklajevanja.

DS: Državi ni do sprave

LJUBLJANA - »Vlada oziroma država v resnici sploh ne želi popraviti krivic žrtvam vojne in političnega nasilja in tako doseči sprave,« je na včerajšnji novinarski konferenci menil predsednik stranke Tone Persak. To dokazuje vladino stališče do tako imenovane »vojne« zakonodaje oziroma zakonodaje o popravu krivic, je dodal Persak. Vlada se poprave krivic loteva formalistično. Žrtvam, ki so utrpele moralno in materialno škodo, jo je pripravljena priznati le simbolno. Sprave ni moč uvesti z zakonom, z zakonodajo pa je mogoče prispevati k temu, da do sprave pride. Persak je se poudaril, da imajo žrtve vojnega nasilja politične pravice, ne glede na stran, na kateri so padle.

(M. B. in STA)



GZS naj bi bila do partnerjev prevec popustljiva (Foto: BOBO)



RAI 1

6.45	Jutranja oddaja Unomat-tina, (7.00, 8.00, 9.00) dnevnik, gospodarstvo
9.30	Dnevnik, 9.35 nan. Cose dell' altro, mondo
10.05	Film: Il bandito dell' Epi-ro (pust., ZDA '57), vmes (11.00) dnevnik
11.50	Variete: Tutti a tavola - Vabilo k mizi
12.25	Vreme in dnevnik
12.35	Nan.: Gospa v rumenem
13.30	Dnevnik
14.00	Tenis: pokal Davis
14.20	Kviz: Sala giochi
14.50	Nan.: Mancuso F.B.I.
15.45	Mladinska oddaja Solle-tico, vmes risanke
17.30	Nan.: Zorro
17.55	Danes v Parlamentu
18.00	Dnevnik, informacije
18.10	Zanimivosti iz vsakdana: Italia sera
18.50	Variete: Luna Park (vodi Pippo Baudo)
19.35	Vreme in dnevnik
20.30	Aktualno: Il fatto
20.40	Dok.: SuperKvark (vodi P. Angela)
22.45	Dnevnik
22.55	Variete: Seconda serata
0.05	Dnevnik in vreme
0.15	Danes v Parlamentu
0.25	Dok. Videosapere: Farao-novo oko
0.55	Aktualno: Sottovoce
1.15	Nad.: Puccini ('73, 1.)



RAI 2

6.35	V kraljestvu narave
7.00	Oddaja za najmlajše
7.50	Nan.: Dinozavri, 8.15 Black Stallion
8.40	Nad.: Quando si ama
10.30	Aktualno: Lo sportello del cittadino, 11.00 Fra le righe
11.30	TG2-33, 11.45 dnevnik 2
12.00	Aktualno: I fatti vostri
13.00	Dnevnik, družbene teme in vreme
14.00	Variete: Quante storie, ragazzi!, risanke
14.30	Nad.: Paradise Beach, 14.55 Santa Barbara
15.40	Aktualna oddaja Kronika v živo, vmes (15.45, 17.00) dnevnik
18.10	Sport in vreme
18.35	Sereno Variabile
18.45	Nan.: Miami Vice
19.45	Dnevnik in sport
20.40	Aktualni odd.: I Fatti Vo-stri (vodi G. Magalli), 23.00 Potrebujem te
23.25	Vse najboljše za rojstni dan, Kino!
23.30	Dnevnik, pregled tiska in vreme
0.15	Boks: A. Duran-Barbante (IP v welter kat.)
1.20	Nan.: Komisar Kress



RAI 3

6.45	Oddaje Videosapere: Spanscina, dok., Filozo-fija, Pregled tiska, Nasi otroci, Prva pomoč, itd.
10.10	Fantastica Età
10.55	Tenis: Italija-ZDA (pokal Davis)
14.00	Dezelne vesti, dnevnik in vreme
14.50	Tenis: Italija-ZDA (pokal Davis), vreme
19.00	Dnevnik, 19.30 dezelne vesti
19.50	Blob Soup, 20.10 Blob
20.30	Film: All' inseguimento della pietra verde (pust., ZDA '84, i. K. Turner, M. Douglas, D. De Vito)
22.30	Dnevnik, dezelne vesti
22.55	Aktualno: Money Line
23.55	Aktualna odd.: Pubbli-mania - Piccoli spot per grandi schermi - 1. odd. (vodi R. Frassa)
0.35	Dnevnik, pregled tiska in vreme
1.05	Fuori orario, vmes film
	Lo stato delle cose



RETE 4

7.40	Nan.: Tre cuori in affitto
8.00	Nad.: Manuela, 9.05 Gua-dalupe, 9.30 Catene d'amore
9.55	Variete: Buona giornata, vmes 10.00 Teleprodaja, 11.00 nad. Febbre d'amore, 12.00 Rubi, 13.00 Sentieri, vmes (11.25, 13.30) dnevnik
14.00	Rubrika o lepoti
14.15	Nad.: Sentieri, 15.30 Cuore selvaggio, 16.15 La donna del mistero
17.15	Aktualno: Perdonami, 18.00 Funari News, vmes (19.00) dnevnik
20.45	Film: Arriva la bufera (kom., It. '92, i. D. Aba-tantuono, M. Confalone)
22.45	Film: Angel Heart (fant., ZDA '87, i. M. Rourke, R. De Niro, C. Rampling) vmes (23.30) dnevnik
0.55	Pregled tiska



CANALE 5

6.30	Na prvi strani
9.00	Maurizio Costanzo Show
11.45	Aktualno: Forum
13.00	Dnevnik TG 5
13.25	Sgarbi quotidiani
13.40	Nad.: Beautiful
14.05	Kviz: Complotto di fami-glia
15.20	Aktualno: Agenzia matri-monale (vodi M. Flavi)
16.00	Otroska oddaja
17.55	TG 5 Flash - Kratke vesti
18.00	Kviza: Ok, il prezzo è giusto!, 19.00 La ruota della fortuna
20.00	Dnevnik TG 5, vreme, 20.25 Striscia la notizia
20.40	Variete: La stangata (vo-dita L. Cuccarini, E. Jac-chetti)
22.45	Vecerni dnevnik TG 5
23.15	Variete: Maurizio Costan-zo Show, vmes (24.00) dnevnik
1.30	Sgarbi quotidiani



ITALIA 1

6.30	Otroski variete
9.20	Nanizanke
11.25	Aktualno: Village
12.25	Odprti studio
12.40	Sport studio
12.50	Otroski variete
14.00	Odprti studio
14.30	Varieteja: Smile, 14.35 Non è la RAI
16.30	Nan.: Highlander
17.30	Aktualno: Village
17.45	Nan.: Primi baci, 18.20 Cobra investigazioni
19.30	Odprti studio, vreme
19.50	Sport studio
20.00	Variete: Karaoke
20.45	Film: KGB - Ultimo atto (dram., ZDA '92, r. R. Po-lanski, i. F. Whaley)
22.40	Fatti e misfatti, 22.45 No Limits
23.15	Nan.: L'ombra della notte
0.15	Italia 1 sport
1.00	Sgarbi quotidiani
1.20	Nan.: Highlander



TELE 4

13.30	19.30, 22.20, 0.25 Do-godki in odmevi
20.35	Film: Dimmi, dove ti fa male? (kom., '72)



MONTECARLO

14.00	18.45, 20.35, 22.30, 24.00 Dnevnik, 13.30 Sport
14.10	Film: Nella polvere del pprofondo Sud (dram.)
19.30	The Lion Trophy Show
20.35	Nad.: Homefront
23.00	Variete: Tappeto volante

RAI 3

slovenski program

(poskusna oddaja)

20.30	Napoved
	Logos
	Na znanstvenem li-ceju F. Prešeren
	Jutri - Napovednik
	Odpoved



SLOVENIJA 1

10.35	Snoopy, 9/13 del ameri-ske risane nanizanke
11.00	Roka rocka, ponovitev
11.50	Ognjeni ples in zrtvova-nje nebu, ponovitev nem-ske plz oddaje
12.35	Ze veste, ponovitev
13.00	Porocila
13.05	Video strani
14.10	Kam vodijo nase stezice, oddaja TV Koper-Capodi-stria
15.10	Film tedna: Propad ameri-skega cesarstva, pon.
16.45	Podarim-dobim, ponovi-tev
17.00	TV dnevnik 1
17.10	Otroski program: Ucimo se ročnih ustvarjalnosti, 13. oddaja
17.25	Pasje mesto, 9/23 del ka-nadske risane nanizanke
18.00	Regionalni studio Koper
18.45	Hugo, tv igrice
19.13	Risanka
19.30	TV dnevnik 2, vreme, sport
20.05	Poglej in zadeni
21.40	Turistična oddaja
22.00	TV dnevnik 3, vreme, sport
22.20	Zarisce
22.45	Davov svet, 22/23 del ameriske nanizanke
	Pogreb
23.10	Wycliffe, 4/6 del angle-ske nanizanke
	Zapletena zadeva
00.00	Zapornica, nemski film



SLOVENIJA 2

09.30	Euronews
10.05	Moj dobri prijatelj, pon.
10.30	Penn & Teller, ponovitev
10.55	Tenis (M): Slovenija - Zimbabve, prenos
14.35	Omizje, ponovitev
16.35	Osmi dan, ponovitev
17.25	Sova, ponovitev
18.45	Znanje za znanje
19.10	Podarim-dobim
19.20	Poglej me!
20.05	Pri koreninah oblasti, 4., zadnji del ameriske nad.
20.50	Miti, skrivnosti in misti-ka, nizoz. dok. oddaja
21.30	Ob 5-letnici smrti Bele Bartoka
21.30	B. Bartok - M. Jeras:
	Cudezni mandarin, balet
22.05	B. Bartok: Sinjebradcev grad, opera
23.10	Tenis, posnetek



KANAL A

10.15	Luc svetlobe, ponovitev
11.05	Pred poroto, ponovitev
11.30	Ameriskih deset, pon.
12.00	A-shop, Spot tedna, CMT
16.05	Spot tedna, A-shop
16.20	Kruta pravica, pon. filma
18.00	Pozitiv +, glas. oddaja
18.45	A-shop
19.00	Porocila, risanka
19.10	Luc svetlobe, 395. del
20.00	Zlocini stoletja, 12. del
20.25	Porocila
20.30	Teden na borzi
20.40	Braxton, am. pustol. film
21.50	Ucna leta, 5.del
22.20	Zgodba o igri, 5. del
22.50	Pozitiv +, ponovitev
23.20	Krik, ponovitev
00.05	CMT, VS



Koper

12.00	Maribor:
	Tenis, Davisov pokal:
	Slovenija - Zimbabve, ne-posredni prenos
18.00	Slovenski program:
	Studio 2 - magazin
18.45	Primorska kronika
19.00	TV dnevnik
19.30	Vesolje je ...
	Obnova gozdov v ZDA
20.00	Euronews
20.30	Vzporedna življenja - lju-dje in dogodki našega ca-sa - 1975
	Avtor: Silvano Sau
21.30	Juke Box, glasbena odda-je v živo, I. del, vodi Alex Bini
22.15	TV dnevnik
22.30	Juke Box, glasbena odda-ja v živo, II. del, vodi Alex Bini

ORF Avstrija 1

06.05	Ponovitve
11.15	Bosonoga v parku, ameri-ska komedija, 1967
13.00	Otroski program
15.35	Vesoljska ladja Enterpri-se
	Kirk je obtožen
16.25	Knight Rider
	Ugrabljena
17.15	Strašno prijazna družina
	Tudi ženske se hočejo za-bavati
17.40	Nas hrupni dom
	Mascevanje aligatorjev
18.05	Nas ucitelj dr. Specht
	Prijatelji stare sole
19.00	Pri Huxtablovih
	Rojstni dan z zavezanimi ocmi
19.30	Cas v sliki, kultura
20.00	Pogledi od strani
20.15	V. I. Warshawski, ameri-ski triler, 1991
	Igrajo: Stephen Mea-dows, Angela Goethals, Kathleen Turner in drugi
21.40	Kdo je Bourne?, ameriska mini serija, 1988
	Igrajo: Richard Chamber-lain, Denholm Elliott in drugi
	Režija: Robert Young
00.50	Strašno prijazna družina, ponovitev
01.15	Tenis: Davisov pokal:
	Avstrija - Švedska
	Brazilska rapsodija, itali-jansko-francoski pusto-lovski film
05.40	Raji zivali

ORF Avstrija 2

13.00	Cas v sliki
13.10	Vera, ponovitev
14.00	Pravica do ljubezni
14.25	Moc strasti
	Novi razpleti
15.10	Umor, je napisala
	Skandal na kolidzu
16.00	Vsak dan s Schiejjokom
17.00	Cas v sliki
17.05	Dobrodosli v Avstriji
19.00	Zvezna dežela danes
19.30	Cas v sliki, kultura
20.00	Sport
20.15	XY - nereseno
	Policija prosi za pomoč
21.10	Peter in Paul
22.05	Cas v sliki
22.35	Moc
22.45	Sporna vprašanja
	Svoboda govora v religiji
23.40	Javno obsojeni
00.20	XY - nereseno
00.30	Grad v pajkovem gozdu, japonski film, 1957
02.10	Telesni strazar

RADIO

Slovenija 1

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Radio ga-ga; 10.30 Pregled tiska; 11.05 Petkovo srečanje in Glasbena oprema; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.00 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 17.05 Studio ob 17-ih; 18.30 Gremo v kino; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Oddaja za po-morščake; 20.30 Sloven-cem po svetu; 22.30 Informativna oddaja v tujih jezikih; Nokturno.

Slovenija 2

6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Ju-tranja kronika; 7.25 Zvezdni pregled; 8.00 Po-slovne zanimivosti; 8.40 Rekreativna; 9.10 Koledar prireditve; 11.00 Country glasba; 11.50 Vreme; 12.00 Opoldne; 14.00 Drobnotice; 15.30 Do-godki in odmevi; 16.40 Petkova centrifuga; 17.35 Obvestila; 17.50 Šport; 19.30 Stop pops in novo-sti; 21.45 Kratka igra; 22.20 Heavy metal.

Slovenija 3

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 22.00 Poročila; 8.05 Izobraževalni program; 10.05 Izbrana proza; 11.05 Reprize ib soočanja; 12.05 Igramo in pojemo; 13.05 Zborov-ske pesmi; 13.40 Glasb. tradicija; 14.05 Gymna-sium; 15.00 Sanson; 16.05 Od uverture do plesa; 16.45 Likovni odmevi; 17.00 Solistični koncert; 18.05 Dimitrij; 19.30 Kon-cert Mariborske filharmo-nije; 22.05 Igra; 22.52 Šest-najst strun; Utrinek.

Radio Koper

(slovenski program)

(Srednji val: 549 KHz, UKV 88.6, 98.1, 100.3, 100.6, 104.3, 107.6, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 12.30, 19.00 Dnevnik; 6.00 Glasba, koledar; 6.30 Osmrtnice; 7.00 Kro-nika; 7.30 Pregled tiska; 7.40 OKC obveščajo; 7.45 Evergreen; 8.00 Mo-dri val; 9.00 Servisne Informacije, prireditve; 9.10 Cestne razmere; 9.20 Vreme za konec tedna; 9.45 Mnenjsko rešeto; 11.15 Hladno to-plo vroče; 12.30 Opold-nevnik; 13.00 Daj, povej... kontaktna odd.; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.45 Informativni servis; 17.15 Borzno poročilo; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Muzak; 20.00-23.15 Večerni pr.; 23.15 Nočni.

Radio Koper

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.45 Prireditve; 8.05 Horoskop; 8.40 Telefonski kviz; 9.00 Pred naše mikrofone; 9.50 Izbirali ste; 10.00 Pre-gled tiska; 10.05 E. Gallet-ti; 10.35 Souvenir d'Italy; 11.00 Med vrsticami; 11.30 Aktualnosti; 12.00

Ballo è bello; 13.00 Gla-sba po željah; 14.00 Turistična odd.; 14.50 Single tedna; 15.00 Discoteca sound; 16.00 Modri val; 18.45 Folk studio; 20.00 Prenos RMI.

R. Glas Ljubljane

5.15, 7.15, 10.15, 13.15, 14.15, 17.15, 19.15 Novi-ce; 7.35 Vreme; 8.15 Na-poved; 9.30 Kam danes v Ljubljani; 11.00 Anketa; 12.00 BBC Novice; 12.15 Šport; 14.05 Pasji radio; 15.15 RGL komentira in obvešča; 16.10 Spoznaj-mo se; 17.00 Nemščina; 17.55 Špekakla; 18.15 Evropa v enem tednu; 21.00 Odprta dlani.

Radio Kranj

9.00, 14.00, 18.00 Gorenj-ska včeraj, danes, jutri; 5.30 Dobro jutro; 7.40 Pre-gled tiska; 10.40 Informa-cije, zaposlovanje; 12.30 Osmrtnice, zahvale; 12.40 Reportažno oglašanje; 13.00 Pesem tedna; 13.20 V zgodovino; 15.30 Do-godki in odmevi; 16.10 Nagradno vprašanje; 17.00 Ko sem se majhen bil; 19.30-24.00 Večerni pr. - Vasovanje.

Radio Maribor

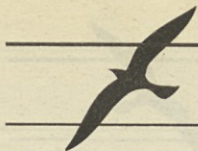
6.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00 Poročila; 17.00, 19.00 Dnevnik; 6.05 Kme-tijski nasveti; 6.15 Horo-skop; 6.45 Pregled tiska; 7.00 Kronika; 9.05 Štajer-ske miniature; 10.05 Evro-pa; 11.45 Infoservis; 12.10 Mali oglasi; 13.05 Kadar boš na rajžo šel; 14.00 Osmrtnice, obvestila; 15.10 Kmetijski nasveti; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Želeli ste; 17.30 Osmrtnice, obvestila; 18.00 Skriti kotiček; 19.30 Po domače; 20.00 Petko-vi akvareli; 23.15 Nočni pr.

Radio Študent

11.00 Preklop; 12.00 Borz-ni parket; 14.00 OF (24 ur-info); 15.00 Recenzije & Napovedi (o arhitekturi); 15.30 Kinoburger; 17.00 Enciklopedija; 19.00 TB: God Bullies; 20.00 Radio ropot/ Okopi Slave; 22.00 Idealna godba.

Radio Trst A

7.00, 13.00, 19.00 Dnev-nik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Do-bro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Kul-turne diagonale; 9.00 Odprta knjiga: Kar po domače (O. Šest, r. M. Maver); 10.30 Intermezzo; 11.45 Okrogla miza;

GLEDALIŠČA
SLOVENIJA

LJUBLJANA

CANKARJEV DOM, tel.: 061/222-815
V nedeljo, 2. aprila, ob 19. uri: B. Slade - OB LETU OSOREJ (SD).

SNG DRAMA, tel.: 061/221-511

V soboto, 1. aprila, ob 19.30: T. Stoppard - ARKADIJA, za abonma sobota in izven.

MALA DRAMA, tel.: 061/221-511

Danes, 31. marca, ob 20. uri: V. Möderndorfer - HAMLET IN OFELIJA, za izven.

V soboto, 1. aprila, ob 20. uri: A. Nicolaj - PRVA KLASA, za izven.

MGL, tel.: 061/210-852

Danes, 31. marca, ob 19.30: M. Camoletti - PRIDI GOLA NA VECERJO, za izven.

V soboto, 1. aprila, ob 20. uri: J. Godber - NA SMUCISCU, za izven.

SMG, tel.: 061/125 33 12

V nedeljo, 2. aprila, ob 11. uri: W. Dekleva - KLOVNI, za izven.

SNG OPERA, tel.: 061/331-950

Danes, 31. marca, ob 16.30: J. Strauss ml. - NETOPIR (na slikij).



V soboto, 1. aprila, ob 19. uri:
G. Verdi - TRAVIATA
Zadnjič v sezoni!

CRNUSKA DVORANA

Danes, 31. marca, ob 20. uri: T. Partljic - SCUKE PA NI.

SENTJAKOBSKO GLEDALIŠČE,

tel.: 061/312-860

Danes, 31. marca, ob 19.30: A. Hieng - ZAKLADI GOSPE BERTJE, za izven.

V soboto, 1. aprila, ob 16. uri: D. Tothoroh-A.*Jelen - UKRADEN PRINC IN IZGUBLJENA PRINCESKA, za izven.

KD SPANSKIH BORCEV, tel.: 061/140 41 83

V soboto, 1. aprila, ob 16. uri: H. Ch. Andersen-M. Jesih - CESARJEVA NOVA OBLACILA.

LGL, tel.: 061/314-962

V soboto, 1. aprila, Veliki oder ob 17. uri: S. Makarovic - MEDENA PRAVLJICA, za izven.

CELJE

SLG, tel.: 063/25-332

ODERPODODROM

Danes, 31. marca, ob 20.30: Z. Hocevar - SMEJCI, za abonma Oderpododrom 4 in izven. Predstava bo se v soboto, 1. aprila, ob isti uri, za abonma oderpododrom 5 in izven.

DOVJE - MOJSTRANA

KUD JAKA RABIC, tel.: 064/891-265

Danes, 31. marca, ob 20. uri: knečka povest DOBROTA NI SIROTA, premiera. Predstava bo se v nedeljo, 2. aprila ob isti uri.

KRANJ

PGK, tel.: 064/222-681

Danes, 31. marca, ob 19.30: D. Smole - ZLATA CEVELJČKA, za abonma petek 2 in izven. Predstava bo se v soboto, 1. aprila, ob isti uri, za abonma sobota 2 in izven.

MARIBOR

SNG DRAMA, tel.: 062/221-206

Danes, 31. marca, velika dvorana, ob 18. uri: N. Prokić - RUSKA MISIJA, za abonente in izven.

LGM, tel.: 062/26-748

V nedeljo, 2. aprila, ob 11. uri: M. Pungartnik - VOJNI MOZ IN LEPA POLONA.

NOVA GORICA

PDG, tel.: 065/25-326

V soboto, 1. aprila, ob 19. uri: H. Barker - LJUBEZEN DOBREGA MOZA, za izven.

VELENJE

DK VELENJE

Danes, 31. marca, ob 19.30: P. Shafferja - CRNA KOMEDIJA, premiera. V izvedbi amaterskega gledališča Velenje.

GLASBA
SLOVENIJA

LJUBLJANA

KLUB CD, Presernova 10

V soboto, 1. aprila, ob 21. uri: nastopa DAVID FRIESEN & GARY BARONE (ZDA).

OS VALENTIN VODNIK

Danes, 31. marca, ob 19. uri: koncert odra-slih pevskih zborov.

KLUB K4, Kersnikova 4

Danes, 31. marca, ob 22. uri: nastop KOSIR RAP TEAMA (na slikij).

KOPER

GLEDALIŠČE KOPER

Danes, 31. marca, ob 20. uri: predstavitev kasete savrinskih ljudskih pesmi MOJA MATI KUHA KAFE.



MARIBOR

UNIONSKA DVORANA, tel.: 062/225-375
Danes, 31. marca, ob 19.30: koncert MARI-BORSKE FILHARMONIJE, za abonente in izven.

JAZZ KLUB SATCHMO, Strossmayerjeva 6
Danes, 31. marca, ob 22. uri: nastopa DAVID FRIESEN & GARY BARONE (ZDA).

V soboto, 1. aprila, ob 22. uri: nastopa THE HANDSOME HARY CO (Nizozemska).

SEŽANA

KC SREČKA KOSOVELA

Danes, 31. marca, ob 20. uri: koncert LJUBLJANSKEGA KVINTETA TROBIL.

FJK

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Kulturni dom

SSG ponovi v ponedeljek, 3. aprila, ob 10.00 in ob 16.00 (red I) predstavo J. Jurčiča-A. Inkreta »Deseti brat«.

Gledališče Rossetti

Danes, 31. t. m., ob 20.30 (red petek) gostovanje gledališča iz Turina z G. Giacovim delom »L'on.le Ercole Malladri«. Režija M. Avogadro. Nastopajo T. Bertorelli, V. Sperli in P. Di Iorio. V abonmaju: odrezek st. 9A. V teku je predprodaja vstopnic za zgoraj omenjeno predstavo in za musical »Dolci vizzi al foro« v izvedbi gledališke skupine Compagnia della Rancia, ki bo na sporedu 11. in 12. aprila. Izven abonmaja. Urnik blagajne gledališča: 8.30-14.30 in 16.00-19.00 ob delavnikih (tel. 54331) in

pri blagajni v Pasazi Protti (tel. 630063): 8.30-12.30 in 16.00-19.00.

Gledališče Cristallo - La Contrada

Od 22. do 30. aprila gostovanje gledališke skupine Plexus T. iz Rima z delom Cliva Extona »Twist«. Režija Ennio Coltorti. Nastopata Marco Columbro in Lauretta Masiero.

GORICA

Kulturni dom

Danes, 31. t. m., kabaret »Pajk's show«.

TRŽIČ

Obcinsko gledališče

V sredo, 11. in v četrtek, 12. aprila, ob 20.30 bo na sporedu komedija Eduarda De Filippa »Il contratto« v priredbi Luce De Filippa. Režija Bruno Garofalo.

KOROŠKA

CELOVEC

Mladinski dom-Javna dvojezična sola: danes, 31. t. m., ob 10. uri predstavitev projekta Javne dvojezične ljudske sole »Moja domovina si tudi ti«.

BILČOVŠ

Pri Miklavzu-Zupnijski svet: danes, 31. t.m.,

ob 19.30 - Predavanje in pogovor z Waltraud Stockreiter »Tezave otrok v soli«.

ŠKOCIJAN

Dvorana Kassl: jutri, 1. aprila, ob 20.00 - Vignedni koncert, nastopajo otroški, dekliski in moski zbor Škocijan, Kvartet Srce, MGV Klopeinsee.

DOMŽALE

LIKOVNO RAZSTAVISČE DOMŽALE

V soboto, 1. aprila, ob 19. uri: predstavitev knjige BENJAMINA ZNIDARSICA - Ritem srca. SSodelujejo: BORIS KRALJ, IGORJA TORKARJA in KAMNISKI KOLEDNIKI.

KOČEVJE

MUZEJ KOČEVJE, Presernova 11

Danes, 31. marca, ob 18. uri: predavanje dr. ANDREJA VOVKA z naslovom Nemsko manjšinski solstvo na Slovenskem med obema vojnama.

MARIBOR

ROTOVŽ, Rotovski trg 1

Danes, 31. marca, ob 17. uri: pogovor z EVALDOM FLISARJEM.

ŠKOFJA LOKA

MARTINOVA HISA, Mestni trg 26

Danes, 31. marca, ob 18. uri: literarno glasbeni večer SEJALEC 1995. Gostje: BERNARDA OMAN (igralka), MILAN STEFET (igralac) in DENIS KOKALJEM (kitarist).

HOTEL TRANSTURIST

Danes, 31. marca, ob 20. uri: večer z diapozitivi z URBANOM ERZENOM - Turcija, dezela cudes.

TRŽIČ

Obcinsko gledališče

»Ecco mormorar l'onde«: v torek, 4. aprila, ob 20.30 koncert Madrigalistov s Prage. Dirigent Pavel Baxa, recitator Lino Toffolo.

LJUBLJANA

Danes, 31. marca, bo v prostorih nad knjigarno na Mackovi 6 ob 11. uri otvoritev velikonočne razstave loskih kruhkov, modelov za loske kruhke, slik na steklo, cipk, prtov in drugih izdelkov ljudske umetnosti povezane s praznovanjem velike noči.

GALERIJA AVLA, Trg republike 2

Razstava slik KARLA in ROKA ZELENKA je na ogled do 9. aprila.

GALERIJA ARS, Cevljarska 2

Razstava plastik LOVRO INKRETA je na ogled do 6. aprila.

GALERIJA ILIRIJA, Trzaska 40

Razstava slik ALENKE GERLOVIC je na ogled do 20. aprila.

GALERIJA KRKA, Dunajska 65

Razstava grafik, risb in slik BOZIDARJA JAKCA je na ogled do 5. aprila.

GALERIJA SLOVENIJALES,

Dunajska 22

Razstava MILOSA POPOVICA je na ogled do 20. aprila.

INSTITUT JOZEF STEFAN

Razstava slik JOZETA CIUHE je na ogled do 21. aprila.

PROSTORI STOLPNICE TR/3,

Trg republike 3

Razstava akvarelov STANISLAVE KNEZ MILOJKOVIC je na ogled do 12. aprila.

POSLOVNI CENTER MERCATOR,

Dunajska 107

Razstava slik STEFANA PLANINCA je na ogled do 28. aprila.

KNJIZNICA SISKI - MEDVODE,

Cesta komandanta Staneta 10

Razstava fotografij VIDA GREGORACA je na ogled do 4. aprila.

MUZEJ NOVEJŠE ZGODOVINE,

Celovska c. st. 23

Razstava BOB MARLEY - upornik z razlogom: Pesmi svobode je na ogled do 20. aprila. Vsak dan ob 16.30 si lahko ogledate video projekcijo.

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Trzaska knjigarna (Ul. Sv. Franciska 20): na ogled je razstava arhitekturnih maket in risb »Slovenski kozolec«. Razstavo je oblikoval arh. Boran Hrelja.

Palaca Costanzi: do 17.4. je na ogled razstava »Slovenska kultura v Trstu«. Urnik: od 10.00 do 12.30 in od 16.00 do 19.30.

Muzej judovske skupnosti »Carlo in Vera Wagner« (Ul. Monte 5): do 17.4. »Sveta dezela v antični topografiji«. Urnik: torek, sredo 16-20, četrtek, petek 10-13, ob nedeljah pa dopoldne in popoldne.

Galerija Rettori Tribbio: razstavlja slikar Ottavio Bomben.

Ari Light Hall: na ogled je razstava skulptur Giorgia Schumann.

Galerija Le Caveau (Ul. sv. Franciska 51/a): do 4.4. je na ogled razstava slik oceta in sina Seriani.

Trzaski fotografski krozek (Ul. Zovenzoni 4): do 2.4. razstavlja fotografiji Alfredo Davoli, Calogero Chinnici Geros in Enzo Gomba.

TEOLOSKA FAKULTETA, Poljanska 2

Razstava TONYJA EMEKEJA NWACHUKWUJA z naslovom Utrip ob Nigru je na ogled do 12. aprila.

CELJE

MUZEJ NOVEJŠE ZGODOVINE

Razstava SLOVENC V VELIKI BRITANIJ 1991-1994 je na ogled do 15. aprila.

IZOLA

GALERIJA INSULA, Smrekarjeva 20

Razstava nemske umetnice INKEN N. WOLDSN je na ogled do 10. aprila.

KAMNIK

RAZSTAVISČE VERONIKA, Japljeva 2

Razstava del, ki so jo pod mentorskim vodstvom Marka Novaka in Andreja Schlegla pripravili člani likovnega društva SS Rudolfa Maistra je na ogled do 15. aprila.

GALERIJA MAJOLKA, Maistrova 11

Razstava kiparja LEONA HOMARJA je na ogled do 22. aprila.

MARIBOR

GALERIJA MEDIA NOX, Oroznova 2

Razstava skulptur DARIJA KREUHA je na ogled do 15. aprila.

NOVO MESTO

GALERIJA DOLENJSKEGA MUZEJA

Danes, 31. marca, bo ob 18. uri otvoritev razstave SKAVTI IN GOZDOVNIKI NA SLOVENSKEM. Razstava bo na ogled do 24. aprila.

SEŽANA

KC SREČKA KOSOVELA,

Kosovelova 4a

Razstava likovnih del MAKSIMA SEDEJA ml. je na ogled do 15. aprila.

ŠKOFJA LOKA

GALERIJA FARA, Cesta talcev 2

Danes, 31. marca, bo ob 19. uri otvoritev razstave risb SIMONE MLAKAR. Razstava bo na ogled do 20. aprila.

KOROŠKA

CELOVEC: Dezelnja galerija: do 30.4. razstavlja Marie Lassnig.

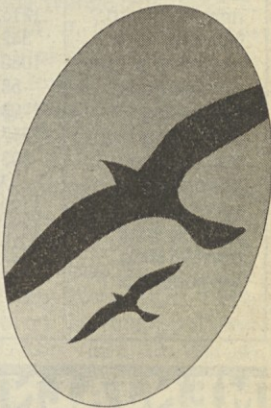
Hisa umetnikov - Mala galerija (Goethepark 1): na ogled je razstava »Prostori« - keramični objekti in skulpture. Razstavlja: F. J. Altenburg, T. Estermann, B. Reisinger, I. Schaumberger, L. Schrammel, K. Spurey, G. Tschachler-Nagy in drugi.

ŠMIHEL NAD PLIBERKOM: Tovarna Knecht: na ogled je razstava Helmuta Blažaja.

BELJAK: Galerija Freihausgasse: razstava del Marjetice Potrc, risb Marca Pogacnika in skulptur Egona Ubina.

GLOBASNICA: Posojilnica: do 9.4. razstavlja Ivan Klaric.

V soboto,
1. aprila,
bo v ljubljanski
SNG Operi
ob 19. uri
predstava
G. Verdi -
TRAVIATA
Zadnjič v sezoni!





TENIS / ČETRTRFINALE DAVISOVEGA POKALA

Samo ZDA skoraj zanesljiv polfinalist v dvoboju z Italijo

Srečanja Švedska - Avstrija, Rusija - Južnoafriška republika in Nizozemska - Nemčija bi morala biti bolj izenačena - Odločitve znane do nedelje

V okviru svetovne skupine Davisovega pokala bodo od danes do nedelje na sporedu četrtfinalni dvoboji. V Palermu se bosta tako pomerili reprezentanci Italije in ZDA, v Vaxju Švedska in Avstrija, v Moskvi Rusija in Južnoafriška republika ter v Utrechtu Nizozemska in Nemčija.

Najbrž je samo v Palermu že vnaprej znan zmagovalci, saj je težko verjeti, da bi lahko Renzo Furlan in Andrea Gaudenzi resneje ogrozila prvega in drugega igralca sveta, Peta Samprasa in Andreja Agassija, pa čeprav bo dvoboj na pesčenem igrišču, kjer prednost obeh Amerikanov najbrž ne bo pršla povsem do izraza.

Dvoboj bosta danes otvorila Gaudenzi in Agassi, za njim pa se bosta pomerila se Sampras in Furlan. V soboto bosta v dvoboju dvojic Stefano Pescosolido in Christian Brandi skusala presenetiti Richeyja Reneberga in Jareda Palmerja. Če ne prej pa bo končna odločitev padla v nedeljo, ko bosta na spored še dva posamična dvoboja.

V drugem dvoboju zgornje polovice tabele se bosta za uvrstitev v polfinale potegovali Švedska in Avstrija. Za severnjake bodo nastopili Magnus Larsson in Stefan Edberg v posamičnih dvobojih ter Jonas Bjorkman in Jan Apell v dvojicah, medtem ko bosta barve Avstrije branila Thomas Muster in Alexander Antonitsch. Prva bosta na igrišče stopila Larsson in Muster.

V spodnjem delu tabele se Rusom po lanskem

finalu letos obeta vsaj nastop v polfinalu. Čeprav Južnoafričana Marcos Ondruska in Wayne Ferreira zaslužita vse spoznavanje pa bodo Jevgenij Kafelnikov, Aleksander Volkov in Andrej Olhovski storili vse, da izkoristijo prednost domačega terena.

Zelo zanimiv zna biti dvoboj v Utrechtu, kjer pa bi morala biti vsaj po imenih sodec v prednosti Boris Becker in Michael Stich. Dvoboj med Nizozemsko in Nemčijo bosta začela Paul Haarhuis in Becker, nadaljevala pa Stich in Richard Krajicek. V soboto se bosta Nemca pomerila z nekdanjima svetovnima prvakoma v dvojicah Haarhuisom in Jaccom Eltinghom, v nedeljo pa bosta še preostala posamična dvoboja.



Sampras, palermški župan Orlando, italijanski selektor Panatta in Agassi (AP)

KOŠARKA / PRVENSTVO NBA

Knicksi so se po porazu takoj pobrali

Gladko so premagali Pistonse, ki so v globoki krizi - Robinson ustavil Divca

NEW YORK (STA/AP) - Košarkarji New York Knicksov niso dolgo zalovali za tesnim porazom v srečanju z Jordanovimi Chicago Bulls, saj so že na naslednji tekmi v gosteh premagali Detroit Pistonse s 107:97. Pistonsi so očitno v veliki krizi. V zadnjih 11 srečanjih so že devetiz izgubili. Tekmo v svoji dvorani Auburn Hills so izgubili v zadnjih minutah, ko se je pri gostih razigral Hubert Davis, ki je s petimi zaporednimi točkami vodstvo Knicksov 92:90 povečal na 97:90. Domaci so poskušali na koncu s trojkami narediti preobrat, kar jim ni uspelo. Najbolji strelec srečanja je bil domacin Allan Houston. Dosegel je 32 točk. Grant Hill jih je dosegel 26, pri gostih pa sta bila najboljša Patrick Ewing z 28 in John Starks z 19 točkami.

Za zmago Miami Heata v Wa-

shingtonu ima največ zaslug »rookie« Khalid Reeves. Pri rezultatu 91:89 za domače je stvari vzel v svoje roke in dosegel kar 11 točk zapored. Dobro mu je asistiral tudi Glen Rice, ki je v drugem delu dosegel 20 od skupno 26 točk. Pri Bullsih je Chris Webber dosegel 29 točk, vendar je bilo to premalo za ugodnejši rezultat.

V odlični formi so košarkarji San Antonio Spursov. V sredinem srečanju so doma nadigrali Los Angeles Lakerse. Končni rezultat 107:84 pove vse o premoči domačega mostva. Kot običajno je najboljši strelec Spursov David Robinson. Dosegel je 30 točk, nabral je tudi 16 skokov, v obrambi pa popolnoma zaustavil Vlada Divca. Spursi so z deveto zaporedno zmago napovedali kandidacijo za visoko mesto v letosnji ligi. V

zadnjih 32 srečanjih so kar 28-krat zmagali, čeprav že nekaj časa igrajo brez najboljšega skakalca Dennisa Rodmana.

Izidi sredinih tekem: Detroit - New York 97:107, Indiana - Cleveland 107:96, Philadelphia - Charlotte 99:81, Washington - Miami 97:101, San Antonio - L.A. Lakers 107:84, Seattle - Minnesota 109:92.

Vrstni red: vzhodna konferenca - atlantska divizija: Orlando*, New York*, Miami, Boston, New Jersey, Philadelphia, Washington; centralna divizija: Indiana*, Charlotte*, Cleveland, Chicago, Atlanta, Milwaukee, Detroit; zahodna konferenca - srednjezahodna divizija: Utah*, San Antonio*, Houston, Denver, Dallas, Minnesota*; pacifiška divizija: Phoenix*, Seattle*, LA Lakers, Portland, Sacramento, Golden State, LA Clippers (* - ze v play-offu).

JADRANJE / AMERICA'S CUP

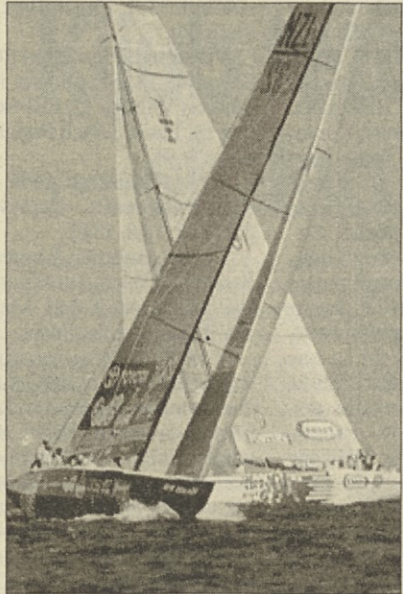
New Zealand z zmago nad One Australio končal polfinalne nastope

bo o njihovem protestu glede zamenjave kobilice na Stars & Stripes odločala mednarodna žirija.

V primeru, da žirija ugodí protestu Americ III bo Dennis Conner diskvalificiran, America III pa se bo uvrstila v finale. Spor je nastal zaradi oblike kobilice, saj je v pravilih tekmovalja določeno, da lahko ekipe zamenjajo poskodovane dele jadrnic le s podobnimi deli. Nova »stara« kobilica je sicer enako velika, oblika pa ni povsem identična poskodovani.

Rezultati - izzivalci: New Zealand (Peter Blake) - One Australia (John Bertrand) 1:0 (+2.39), Tag Heuer (Chris Dickson) - Nippon (Makato Namba) 1:0 (+2.26); branilci: Young America (Kevin Mahaney) - America III (Leslie Egnott) 1:0 (+1.11).

Vrstni red - izzivalci: 1. New Zealand 9, 2. One Australia 5, 3. Tag Heuer 4, 4. Nippon 0; branilci: 1. Young America 7, 2. Stars & Stripes 3, 3. America III 2.



New Zealand (spredaj) med polfinalnim dvobojem z One Australio

SAN DIEGO (Reuter) - New Zealand aje v svojem zadnjem nastopu v polfinalu v razredu izzivalcev premagal One Australio, Tag Heuer pa se je v lovu za preostalo mesto v finalu z zmago nad Nipponom One Australii približal na eno točko.

V razredu branilcev je Young America premagala Americo III, posadka slednje pa je izsilila, da

MOTOCIKLIZEM / VN MALEZIJE

Luca Cadalora se že veseli nedeljske dirke

SAH ALAM - V preteklosti je bilo dirkalisce Sah Alam, prizorišče druge letosnje dirke za svetovno prvenstvo motociklistov VN Malezije, naklonjeno avstralskemu svetovnemu prvaku v kraljevskem razredu Michaelu Doohanu. Avstralec, zmagal je že na uvodni dirki v Eastern Creeku, je nesporni favorit tudi nedeljske dirke v Maleziji, kjer je leta 1992 in 1994 že zmagal. Kljub težkim vremenskim razmeram - vročina in visoka vlažnost - se zdi Doohanova honda NSR500 prehitra za njegove nasprotnike.

Luca Cadalora (yamaha) je na dirkaliscu, ki je 30 km oddaljeno od Kuala Lumpurja, dejal: »Pred nekaj tedni sem opazoval testiranje honde v Eastern Creeku. Njeni motocikli so bili izjemno hitri.« Tako ni bilo nobeno presenečenje, da je v nedeljo zmagal Doohan.

Vseeno pa ne bo imel lahkega dela, saj mu bodo na 3.5 km dolgem in zavitem dirkaliscu mesali stene se Daryl Beattie, Kevin Schwantz in Luca Cadalora.

Italijan bo skušal izboljšati četrto mesto iz prve dirke. Na lanskih zadnjih treh dirkah je dvakrat zmagal in s tem dokazal, da je iz pravega testa. Toda v Avstraliji je grdo padel večer pred dirko.

»Dirke v Sah Alamu se že veselim, saj sem tu opravil veliko testiranje pred sezono. Dosegel sem nekaj izjemnih rezultatov, kar mi daje še dodatno samozavest,« je navdušen mali moz iz Modene.

V razredu do 250 ccm bo boj za zmago spet med trojico, ki je vrh krojila že v Avstraliji. Kdo bo zmagal tokrat - Massimiliano Biaggi, Ralf Waldmann ali Te-cuja Harada? (MAN)

NOVICE

Košarka: v okviru priprav na EP tudi tekma Italija - Slovenija

RIM - Vodstvo košarkarske zveze Italije je sporočilo, da bo pred odhodom na evropsko prvenstvo, ki bo od 21. junija do 2. julija letos v Atenah in bo veljalo tudi za kvalifikacije za nastop na olimpijskih igrah prihodnje leto v Atlanti, italijanska reprezentanca v okviru priprav odigrala tudi dve prijateljski tekmi s Sloveinjino in Rusijo. Srečanje med Italijo in Slovenijo bo na sporedu v nedeljo, 4. junija v Pordenonu, medtem ko bodo z Rusijo »azzurri« igrali 15. junija v Rosetu degli Abruzzi (Teramo).

Poraz Sabatinijeve

HILTON HEAD (STA/dpa) - V drugem krogu ženskega teniskega turnirja v Hilton Headu z nagradnim skladom 806.250 dolarjev je izpadla tretja nosilka Argentinka Gabriela Sabatini. S 3:6, 7:6 (7:4) in 6:3 jo je premagala skoraj neznanca Francozinja Lea Ghirardi. Sreče nista imeli niti osma in deveta nosilka Nemka Sabine Hack in Avstrijka Judith Wiesner. Hackova je s 3:6 in 4:6 izgubila proti Amerikanci Ginger Helgeson-Nielsen, Avstrijko pa je s 7:6 (7:2) 4:6 in 6:4 premagala Nizozemka Kristie Boogert. Izidi 2. kroga: Arantxa Sanchez-Vicario (Spa/1) - Ruxandra Dragomir (Rom) 3:6, 6:1, 6:3; Ginger Helgeson (ZDA) - Sabine Hack (Nem/8) 6:3, 6:4; Lea Ghirardi (Fra) - Gabriela Sabatini (Arg/3) 3:6, 7:6 (7:4), 6:3; Kristie Boogert (Niz) - Judith Wiesner (Avt/9) 7:6 (7:2), 4:6, 6:4; Amanda Coetzer (Jar/7) - Katarzyna Nowak (Pol) 6:1, 7:5; Sandra Cacic (ZDA) - Lisa Raymond (ZDA/13) 1:6, 6:3, 7:5; Irina Spirlea (Rom/16) - Shaun Stafford (ZDA) 7:6 (7:0), 6:0; Larisa Neiland (Lat) - Joannette Kruger (Jar) 4:6, 6:4, 6:4; Petra Ritter (Avt) - Miriam Oremans (Niz) 6:2, 6:2; Chandra Rubin (ZDA) - Ana Smašnova (Izr) 5:7, 6:3, 6:4.

Poljski maratonec dopingiran

MONTE CARLO (STA/AP) - Poljski maratonec Antoni Niemczak je bil dopingiran med tokijskim maratonom 12. februarja letos in je suspendiran za tri mesece. Ker so pri prvem testu našli nedovoljen efedrin, mu grozi tudi dveletna prepoved nastopanja, njegovo drugo mesto v Tokiju pa prav tako ni priznано, je sporočila Mednarodna atletska federacija (IAAF). Poljak je bil v Tokiju drugi za Kenijcem Ericom Wainainom, zaostal pa je 13 sekund. Drugo mesto je po pozitivni kontroli dopinga Niemczaka dosegel Kenijec Nicholas Kioko, tretje pa Poljak Jan Hursk. »Primer Niemczaka bo šel pred komisijo za prepovedana pozivila naše federacije in precej verjetno je, da bo IAAF poljski atletski zvezi priporočila dveletno prepoved za Niemczaka, ker je zdaj že drugič, da so pri njem odkrili jemanje poživil,« je dejal predstavnik za stike z javnostjo IAAF Christopher Winner. Niemczak je že odslužil dveletno prepoved nastopanja zaradi poseganja po steroidih, kar so odkrili leta 1986 po maratonu v New Yorku.

Končna odločitev bo »padla« po dirki v Argentini

LONDON (STA/AP) - Mednarodna avtomobilistična organizacija (FIA) je sporočila, da bo končna odločitev o diskvalifikacijah Michaela Schumacherja in Davida Coultharda na Veliki nagradi Brazilije znana po 13. aprilu. To je datum, ki ga je FIA določila za pritožbi obeh moštvev (Benetton-Renault in Williams-Renault), ki sta bili oškodovani.

Saive obdržal vodstvo na namiznoteniški lestvici

LONDON (STA/AFP) - Belgijec Jean Michel Saive je obdržal vodstvo na svetovni namiznoteniški lestvici, ki je bila objavljena v Londonu. Na drugem mestu je Kitajec Wang Tao, Sved Jan Ove Waldner pa je napredoval za dve mesti in je tretji pred Francozom Jeanom Philippom Gatienom, ki je izgubil eno mesto in je zdaj četrti. Med ženskami so na lestvici prve Kitajke. Vodi Deng Yaping pred Qiao Hong, tretja je Chai Po Wa iz Hong Konga, ki se je vrnila med pred dve Kitajki Wang Chen in Gao Jun.

Lestvici:- moski: 1. Jean Michel Saive (Bel) 1640, 2. Wang Tao (Kit) 1616, 3. Jan Ove Waldner (Sve) 1612, 4. Jean Philippe Gatien (Fra) 1589, 5. Kim Taek Soo (J. Kor) 1587, 6. Zoran Primorac (Hrv) 1562, 7. Ma Wenge (Kit) 1545, 8. Jorg Roskopf (Nem) 1544, 9. Peter Karlsson (Sve) 1511, 10. Kong Linghui (Kit) 1508, 11. Liu Guoliang (Kit) 1503, 12. Jorgen Persson (Sve) 1499, 13. Johnny Huang (Kan) 1493, 14. Nam Kyu Yoo (J. Kor) 1468, 15. Li Gun Sang (SKor) 1467;

zenske: 1. Deng Yaping (Kit) 1815, 2. Qiao Hong (Kit) 1715, 3. Chai Po Wa (H. K.) 1598, 4. Wang Chen (Kit) 1584, 5. Gao Jun (Kit) 1582, 6. Koyama Chire (Jap) 1579, 7. Chen Jing (Taj) 1557, 8. Liu Wei (Kit) 1556, 9. Tang Weiyi (Kit) 1549, 10. Chen Zhihe (Kit) 1536, 11. Jie Schopp (Nem) 1535, 12. Li Bun Hui (S. Kor) 1521, 13. Wu Na (Kit) 1508, 14. Otilia Badescu (Rom) 1507, 15. Yu Sun Bok (S. Kor) 1506.



NOVICE

Jadranje: v Anziu Bogatčeva doslej četrta in druga

Druga predolimpijska regata v razredu europa v Anziu se res ni rodila pod srečno zvezdo. Po starih dneh tekovanja so izpeljali samo dve regati! Zaradi izredno slabih vremenskih razmer v zadnjih treh dneh sploh niso mogli tekovati. V ponedeljek je jadralka TPK Sirena Arianna Bogatec v prvi regati v močni mednarodni konkurenci zasedla 4. mesto (zmagala je Irka Bowman), v drugi regati pa je bila druga za Angležinjo Robertson. Najnevarnejši Ariannini konkurentki v boju za uvrstitev na olimpijske igre v Atlanti nista bili dorašli naši šampionki. Landijeva je dosegla eno 8. in eno 9. mesto, Zucchinetti je pa eno 7. in eno 9. mesto.

Stefanel in Partizan za albanske novorojenčke

MILAN - Kosarkarji milanskega Stefanela in beograjskega Partizana se bosta v ponedeljek zvečer v milanskem Forumu pomerila v prijateljski tekmi, ki jo prireja Rotary Club. Z izkupičkom od tekme bodo finansirali program cepljenja proti zlatenici za 75 tisoč albanskih novorojenčkov.

Vstopnice za tekmo z Borussio so razprodane

MILAN - V nekaj urah so včeraj v Turinu prodali se zadnjih pet tisoč vstopnic za polfinalno tekmo pokala Uefa med Juventusom in Borussia, ki bo v sredo na milanskem stadionu Meazza. Juventus je imel na voljo 84 tisoč vstopnic. Prodajo 30 tisoč vstopnic je odstopila okencem lombardske banke Cariplo, pet tisoč Milanovim klubom navijacev, ostale pa je prodala neposredno. Turinski klub bo, znižanim cenam navkljub, zaslužil okrog tri milijarde lir, poldrugo milijardo lir pa bo iztržil od televizijskih pravic.

Bomba pod dirkališčem

IMOLA - Med obnovitvenimi deli na dirkališču »Enzo e Dino Ferrari« v Imoli so pod cestiščem na šikani Acque Minerali odkrili bombo iz druge svetovne vojne z dvesto kilogrami razstreliva. Peklenško napravo so izvedenci odstranili že v teku jutra. Tridesetega aprila bo v Imoli Velika nagrada San Marina v formuli ena.

Prepoved velja za 3100 oseb

PERUGIA - Na osnovi ukrepov za boj proti nasilju je vstop na nogometne stadione v Italiji prepovedan 3.100 ljudem. Samo v letošnji sezoni je tak ukrep začel veljati za 894 oseb (410 v severni, 275 v srednji in 209 v južni Italiji). V spopadih s policisti je bilo ranjenih 405 oseb, aretiranih je bilo 84, sodnim oblastem pa so jih prijavili 199. Predsednik Združenja italijanskih sportni novinarjev Filippo Grassia meni, da del krivde nosijo tudi mediji, ki niso pravčasno ocenili nevarnosti stopnjevanja nasilja na stadionih.

Polfinala za italijanski pokal

MILAN - Povratna polfinalna tekma za italijanski nogometni pokal med Juventusom in Lazioom bo v torek, 11. aprila, Parma in Foggia pa bosta igrala v sredo, 12. aprila. Obe tekmi se bosta pričeli ob 20.45.

ODBOJKA / 1. MOŠKA DIVIZIJA NA GORIŠKEM

Olympia se je oddolžila Našemu praporu (3:1)

2. ŽD: Dom pred odločilnimi boji za napredovanje

Pozno sinoči je bil v goriškem Kulturnem domu povratni derbi 1. moške divizije med Našim praporom in Olympio. S 3:1 (15:13, 16:14, 7:15, 15:1) je zmagala Olympia in se tako oddolžila za poraz iz prvega dela. O derbiju bomo še poročali.

Intrepida - Naš prapor 0:3 (5:15, 6:15, 11:15)

NAS PRAPOR: Devetak, Legiša, Bevcar, Paulin, Miklus, Kovic, Boskin, Sfiligoj, Gulin, Sosol.

Po nekaj bledih nastopih je bilo potrebno razčiščevanje med igralci, da je Naš prapor spet pokazal svoje pravo lice. »Žrtev« obnovljenega zagona goriške sesterke je bila Intrepida, ki je na tem srečanju pobrala le nekaj drobtin proti koncu tretjega seta, ko je bilo vodstvo Nasega prapora že dovolj visoko.

Olympia - Caldini 3:1 (12:15, 15:6, 15:7, 15:13)

OLYMPIA: Dorni 6+13, Komjanc 9+7, Hlede 2+5, Frandoli, Vogrič 2+3, Cavdek, Spacapan 1+3, Bensa 9+10, M. Lutnan 0+0.

Olympia je prvi set predala nasprotniku po lastni krivdi zaradi napak v končnici. V naslednjih dveh setih ni imela težav, saj je mnogo točk dosegla že s servisom. Prepričljivo je vodila tudi v 4. setu, Caldini pa jo je dohitel pri 13:13,

na koncu pa so bili Gorici bolj prišebni. Za nastop velja pohvaliti Rinalda Dornija, Stefana Benso in Martina Komjanca.

Ostali izidi 16. kola: Torriana - Fossalon 3:2, Corridoni - Cormons 3:1, Mossa - Grado 3:0, Turriaco - Acli Ronchi 3:2.

Vrstni red: Mossa 28, Acli Ronchi 24, Olympia 22, Lib. Turriaco 20, Naš prapor 18, Intrepida 16, Cormons in Torriana 14, Corridoni in Caldini 10, Fossalon 2, Grado 0. (Mossa, Lib. Turriaco, Intrepida in Cormons imajo tekmo manj)

1. ŽENSKA DIVIZIJA

Vrstni red po 13. kolu: Moraraese, Staranzano in Corridoni 22, Cormons 18, Villesse 16, Ronchi in Pieris 8, Intrepida in San Luigi 4, Farra 0.

2. ŽENSKA DIVIZIJA

Kot smo že poročali so domovke po hudem boju zmagale v Trziču in iz boja za napredovanje začasnno izločile se enega tekme. Jutri bodo v Standrežu igrane proti Azzurri.

Izidi 7. kola: Caffè Morocco - Torriana 0:3, Villacher Bier - Dom Imsa 2:3, Grado - Libertas Capriva 3:0, Azzurra ni igrala.

Vrstni red: Torriana 10, Grado in Dom Imsa 8, Azzurra in Villacher Bier 6, Libertas Capriva 2, Caffè Morocco 0.

KOŠARKA / SINOČI V MOŠKI A1 LIGI

Jalova zmaga Illyja proti Madiganu

Burt 24 točk - Buckler si je priboril prvo mesto

Madigan - Illycaffè 88:102 (36:48)

Madigan: Crippa 26, Forti 7, Minto 14, Howard 10, Embry 15, De Raffaele 4, Capone 7, Gros 3, De Monaco, Bassi 2.

Illy: Gattoni 10, Sabbia, Zamberlan 21, Dallamora 4, Thompson 18, Burt 24, Pol Bodetto, Budin 2, Tonut 23.

PM: Madigan 21:27; Illy 17:27; tri točke: Madigan 5:22; Illy 7:14 (Gattoni 0:1, Sabbia 0:2, Burt 0:2, Tonut 4:6, Zamberlan 3:3).

PISTOIA - Trzaski Illycaffè je v predzadnjem kolu rednega dela kosarkarskega prvenstva A1 lige prvič zmagal v Pistoi. Z zmago si ne bo kaj prida pomagal. To je bilo že vanprej znano, zato so zaigrali trzasci sproščeno, kar je se posebej blagodejno vplivalo na njihovo igro v napadu, saj so metali na koš z zelo dobrimi odstotki. Kapetan Alberto Tionut je samo v prvem polcasu dosegel 18 točk, na kon-

cu pa je bil najboljši strelec Steve Burt, ki je bil za Madiganovo obrambo neresljiva uganika. Goštelji so zaigrali pod vsako kritiko. Očitno je, da so njihove misli že usmerjene v play off, s porazom pa so si napravili možnost, da bi sienskemu Comersonu odvzeli ugodnejši izhodisni položaj v končnici.

Illy si je v drugem polcasu nabral že 25 točk prednosti.

Buckler si je dokončno zagotovil prvo mesto. Bolonjčani (Danilović 26, Komazec le 19, Petruska 25) so povsem nadigra-

li Cagivo, Benetton (Woolridge 28, Rusconi 21 točk) pa Comerson. Za mostvo iz Trevisa je bila to že 13. zaporedna zmaga.

V derbiju kola je Scavolini (Riva 28, Magnifico 20 in Benetton 15) po šestih prvenstvenih porazih prepričljivo premagal Stefanel (Bodiroga in Sconochini 16, Fucca 14).

Preseneca poraz Filodoro (Djordjević 16, Esposito 33) proti Metasystemu (Mitchell 29). Williams (40 točk, 9:13 v trojkah) je sam premagal rimski Teorematour.

Včerašnji izidi: Benetton - Comerson 104:91, Birex - Teorematour 85:74, Metasystem - Filodoro 79:77, Pfizer - Panapesca 98:90, Scavolini - Stefanel 96:82, Buckler - Cagiva 100:75.

Vrstni red: Buckler 48, Filodoro 44, Benetton 42, Stefanel 40, Cagiva in Scavolini 38, Birex 36, Teorematour 32, Comerson 28, Madigan 26, Pfizer 22, Illy 20, Metasystem 12, Panapesca 8.

Prihodnje kolo: Cagiva - Birex, Comerson - Pfizer, Filodoro - Scavolini, Illy - Buckler, Panapesca - Metasystem, Stefanel - Benetton, Teorematour - Madigan.

ODBOJKA / PO ZMAGI V PRVI FINALNI TEKMI Z OLYMPIO



MLADINCI
Olympia - Torriana 0:3 (13:15, 14:16, 4:15)

OLYMPIA: Braione 4+5, Brisco 1+0, Cernic 1+0, Guzzon 0+0, P. Komjanc 1+1, Makuc 4+0, Mucci 0+1, Pipan, Squadrito 4+4.

Olympia je v zaostali tekmi drugouvršeni Torriani nudila močan odpor in z malo več sportne sreče bi

lahko osvojila najmanj niz.

Obracun prvenstva je za Olympio, ki je nastopala pretežno z mlajšimi igralci, vsekakor pozitiven, saj so fantje nekajkrat prijetno presenetili.

DECKI
Olympia - Val 0:3 (7:15, 11:15, 13:15)

OLYMPIA: Cernic 1+0, Braione 3+9, Brisco 1+1, Dorni, Frandolic 0+0, Guzzon 2+0, Jelen 0+5, Miklus 0+0.

VAL: Florenin 10+12, G. Lutman 2+5, R. Lutman 5+2, Manià 4+3, Lukež 3+8, Mucic 6+5, D. Lutman, De Mori, Figelj.

V prvem od dveh finalnih tekem za naslov prvaka med decki si je Val (na sliki) z gladko zmago skoraj gotovo priboril naslov pokrajinskega prvaka.

Potem ko je bila Olympia v regularnem delu sezone krepko na prvem mestu, Val pa je eno tekmo celo izgubil brez boja, se je v tej ključni fazi tekovanja razmerje sil krepko spremenilo, kar je nekoliko presenetljivo, vendar pa ne preveč, če vemo, da ima Val v svojih vrstah nekaj igralcev, ki uspešno nastopajo tudi v D ligi.

Tokrat je Olympia po vrhu igrala okrnjena, tako da je bil njen poraz skoraj neizbežen, čeprav je bila tekma v zadnjih dveh setih borbena in izenačena, Olympia pa je v drugem setu tudi vodila s 7:0 in 10:4.

Val je s svojo igro z dvema podajacema uspešneje razvijal močan napad, pri čemer sta bila ob mreži zlasti učinkovita Marko Florenin in David Lukež. Pri Olympii so se izkazali Boris Jelen (zlasti v obrambi), Alessandro Braione in Marko Cernic.

Valovi »dečki« korak od pokrajinskega naslova

Sočani zmagali brez boja - »Deklice« Olympie sklenile prvenstvo - Spodrsrljaj Domovih naraščajnic

Soca Gostilna Devetak - Finvolley 3:0 brez boja

Gostje so že vnaprej sporočili, da zaradi pomanjkanja zadostnega števila igralcev ne bodo mogli odigrati tekme za 3. mesto.

DEKLICE
Skupina A
Grado - Olympia 3:0 (15:4, 15:0, 15:4)

OLYMPIA: Persè, Sfiligoj, Hlede, Klede, Batistič, Benedetti, Bagon, Dorni.

Grado je bil objektivno močnejši, Olympia pa je po vrhu nastopila v okrnjeni postavi, tako da mu ni mogla nuditi resnejšega odpora.

Torriana - Olympia 3:0 (15:0, 15:3, 15:1)

OLYMPIA: Sfiligoj, Cetul, Klede, Fabris, Bagon, Dorni.

Olympia je proti vodilni Torriani igrala s postavo naraščajnic, tako da je bil gladek poraz neizbežen.

S to tekmo se je za igralkke trenerke Branke Kuk prvenstvo končalo. Olympia je dosegla samo dve zmagi, toda v primerjavi z lansko sezono so dekleta precej napredovale, poleg tega pa je treba upoštevati, da bodo v tej kategoriji lahko vse igralkke tudi v prihodnji sezoni.

Ostala izida 9. kola: Lib. Gorizia - Torriana 0:3, Lib. Capriva - Fincantieri 0:3.

Vrstni red: Torriana 20, Grado 14, Fincantieri 12, Lib. Gorizia 6, Olympia 4, Lib. Capriva 0.

Skupina B
Dom Imsa - Azzurra 3:1 (15:8, 15:12, 15:17, 15:3)

DOM IMSA: Kovic, Tomsic, Ursic, Kocijancic, Zuccarino, Lando-Musina, Pavo, Tosoratti.

Domovke so kvalifikacijski del končale nepremagane, s svojim nastopom pa proti Azzurri niso zadovoljevale, saj so igralkke preveč raztreseno in so zaradi prevelikih napak parale živce številnih gledalcev. Azzurra se je vrgla v boj z vso vmeno,

kajti potrebovala je osvojitve najmanj enega seta. To ji je tudi uspelo in zdaj ima možnost, da se uvrsti v končnico, a pod pogojem, da v nedeljo zjutraj s 3:0 premaga Fincantieri. Dom Imsa pa je s svojo igro le v četrtem setu upravičil visok položaj na lestvici.

Vrstni red po 9. kolu:

Dom Imsa 14, Fincantieri 8, Azzurra 6, Acli Ronchi 2. (Fincantieri ima dve tekmi manj, Azzurra in Ronchi imata tekmo manj)

NARASČAJNICE
Skupina A

Olympia je bila izključena iz prvenstva, ker je brez boja izgubila dve tekmi.

Dom Korotan - Caffè Morocco 1:2 (16:14, 12:15, 0:15)

DOM: Ambrosi, Branca, Bressan, Brisco, Bresciani, Cej, Drioli, Klanjšček, Koren, Marvin, Scarpin, Toros.

Domovke so doživele proti ločniški sesterki precej nepričakovan poraz. Sesterka, ki so jo v prvem delu premagali, jih je tokrat prese- netila z boljšo igro. V prvem setu so bile sicer domovke dovolj prisebne, da so nadoknadile zaostanek 12:9 in set tesno tudi osvojile, potem pa jim je začelo zmanjkovati moči, v tretjem setu pa so zaigrale pod vsako kritiko in set izgubile na ničli. S svojim nastopom trenerke Cernetove tokrat res niso zadovoljile.

Izid 8. kola: Caffè Morocco - Cormons 3:0. Ostali izidi 9. kola: Morarese - Torriana 3:0.

Vrstni red: Morarese 23, Torriana 17, Caffè Morocco 15, Dom Imsa 12, Cormons 0.

(Caffè Morocco ima tekmo več)

Skupina B

V nedeljo caka Sovodnje se zadnji napor. Pomerile se bodo z goriskim Etsijem. Da si sicer zavarujejo hrbet pred maloverjetnimi podvigi Staranzana, morajo zmagati s 3:0.

Izidi 12. kola: Sovodnje - Lib. Villesse 3:0, Staranzano - Ronchi 3:0, Fincantieri - Pieris 3:0.

Vrstni red: Fincantieri 28, Sovodnje 24, Staranzano in Libertas Villesse 17, Etsi Gorica 18, Pieris 8, Acli Ronchi 1.

Trofeja Goriškega grada
Dom Korotan - Capriva 3:0 (15:2, 15:2, 15:6)

DOM: Ambrosi, Branca, Bressan, Brisco, Bresciani, Cej, Klanjšček, Koren, Marvin, Toros, Cumin, Sosol.

Tudi v drugem nastopu domovke niso naletale na enakovrednega nasprotnika. Caprivo sestavljajo se neizkusene in tehnično nedorasle igralkke, tako da so tokrat prilžnost pri Domu dobile tudi tiste igralkke, ki manj igrajo in so svojo nalogo dobro opravile.



Mladinci Olympie so zasedli končno 3. mesto



KOŠARKA / 24. KOLO V C2 LIGI

Bor Radenska proti Barcolani Dom Agorest ima lepe možnosti

V košarkarskem prvenstvu C2 lige je na sporedu 24. kolo, obe naši momsti pa imata lepo priložnost, da popravita nov par točk.

BOR: Po nepričakovanem spodrsllaju doma proti Staranzanu bodo borovci skušali takoj nadoknaditi izgubljen. Za Sancinovo ekipo se začena ciklus mestnih derbijev (kar 3 v naslednjih 4 tekmah). Prvi bo v nedeljo zjutraj v telovadnici Suvich, kjer se bodo belozeleni spoprijeli z Barcolano. Kot smo že večkrat omenili, je Barcolana na papirju vsaj za razred sibkejša postava, brez zvezd, brez visokih posameznikov in, v primerjavi z lansko sezono, se brez svojega najboljšega igralca Venierja, ki je moral prestati operacijo na obeh kolnih in je tako preskočil celo letošnje sezono. Glavna vršina tržaskih košarkarjev sta pa borbenost in odločnost, kar jim omogoča mirno prvenstvo na sredini lestvice, za nameček pa si občasno privosijo tudi kak podvig (pred kratkim tudi zmaga z vodilnim Martignacem). Borovci bodo zato morali zaigrati na vso moč, motivacije pa našim košarkarjem ne more manjkati, saj jih Barcolana vsako leto redno premaga, tako kot se je pripetilo tudi v letošnji prvi tekmi.

DOM: Uspeh v Manzanu je končno prebil led, saj so belorodeci letos prvič zmagali v gosteh, jutri pa imajo Mianjevi fantje priložnost, da zmagajo drugič zapo-

red, saj bodo gostili videmski Virtus, ki se nahaja na spodnjem delu lestvice.

Zgrešeno pa bi bilo misliti, da bodo Videmčani prišli v Gorico kot turisti, saj krvavo potrebujejo točke in to lahko tudi sibko postavijo prelevi v NBA ekipo. Naloga domovcev bo zato težja od predvidenega in le ponovitev igre iz prejšnjega tedna bi belorodecem omogočila osvojitev novih točk.

TAKO V 1. DELU: Bor Radenska - Barcolana 64:68 (M. Simončič 28, D. Barini 10, Smotlak 8, Perčič 6, Possega 6), Virtus Ud - Dom Agorest 80:77 (Corsi 21, Di Cecco 17, Košuta 14, Podbersig 13).

Vanja Jogan

KOŠARKA / V PRVENSTVU D LIGE

Kontovel in Cicibona pred težko nalogo

Inter in Santos sta že v prvem delu premagala naši ekipe - Sokol čaka z Aclijem le formalnost

Po polnem uspehu v prejšnjem kolu, ko so vse tri naše ekipe v košarkarski D ligi osvojile nov par točk, se obeta nov zahteven spored tekem. To velja zlasti za Cicibono in Kontovel, medtem ko bo Sokol pred pravo formalnostjo.

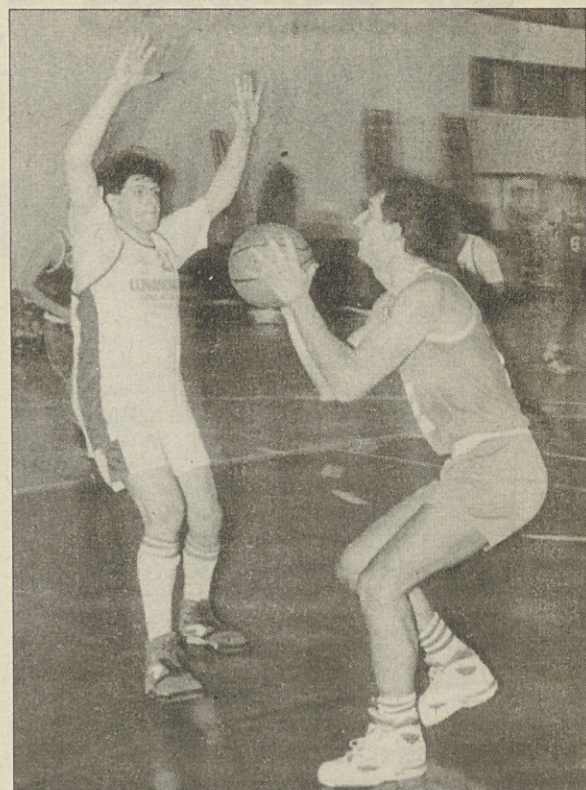
CICIBONA: Vrsta uspehov v zadnjem času bi lahko nevarno vplivala na belozelene, ki so med tednom žal zvedeli, da so vsaj za letošnje sezono ostali brez centra Stefana Semna (hudo poškodovane vezi na gležnju). Kovaciceva ekipa ima pred seboj težak spored tekem z nevarnimi nasprotniki, ki so sicer že odrezani od boja za napredovanje, zato pa lahko igrajo brez psihološkega pritiska in z veliko motivacijo, da pre-

magajo kandidata za prestop. Prva izmed teh tekem je že jutri, saj se bodo cicibonasi pomerili z Interjem 1904, proti kateremu so v prvem delu zgubili na nemogoč način (+18 le 6 minut pred koncem in zgrešen prosti met sekundo pred koncem). Inter sicer že nekaj časa igra v nepopolni postavi, ker so nekateri posamezniki zapustili ekipo, v zameno pa so se okrepili s Sclanom, bivšim igralcem C lige, ki se je že nekajkrat proslavil s »super« nastopi.

KONTOVEL: Po tesni zmagi nad Interjem, bodo Kontovelci skušali tudi Santosu vrniti milo za drago. V prvem delu sezone je Santos visoko premagal našo ekipo, sedaj pa so se razmere pre-

cej spremenile in Kontovelci, ki se skupaj s Santosom potegujejo za končno visoko mesto, upravičeno načrtujejo novo zmago. Glavno vlogo bo odigrala obramba, saj sloni igra nasprotnikov skoraj izključno na treh posameznikih (Valente, Nardini in Petelin), karakteristika obeh peterka pa je ta, da se ne predajo niti pri zaostanku 20 točk pet sekund pred koncem.

SOKOL: Emilijevo moštvo bo tokrat opravilo le slabo trening tekmo, tako nekako kot že v prvem delu prvenstva, ko so tržaski Acli pokopali skoraj 50 točkami naskoka. Proti zadnjemu na lestvici so sokolovci nesporni favoriti, saj so nabrežinski košarkarji boljši v vseh elementih in



Za Stefana Semna je letošnja sezona končana

vprašanje je le, koliko bo znasala končna razlika. Edina neznanka je, kako se bodo belorodeci znasli v »mikroskopsko« majhni telovadnici, kjer je FIP nerazumljivo dovolila, da Acli lahko igra domače tekme.

TAKO V 1. DELU: Cicibona - Inter 1904 91:92 (Persi 29, Iv. Bajc 19, A. Zuppin 14), Santos - Kontovel 91:77 (Turk 19, Vodopivec 11, Gulic 10), Sokol - Acli Ts 105:56 (Civardi 27, Paulina 20, M. Sosić 16). (VJ)

KOŠARKA / KONEC REDNEGA DELA V PROMOCIJSKI LIGI

Za Polet odločilno zadnje kolo

Le z zmago lahko še upa na obstanek - Za Breg formalnost

V košarkarski promocijski ligi se bo konec tedna končal redni del. Prve stiri uvrščene se bodo po »play off« sistemu potegovale za napredovanje v D ligo, za ostala mostva pa je sezona že konec. Kar se naših dveh peterk, si je Breg že zagotovil končno sedmo mesto (ali kvečjemu osmo), Polet pa je še globoko vpleten v boj za obstanek, saj si deli predzadnje mesto z mostvom Viale Sport in prav razplet zadnjega kola bo do-

locil, kdo bo nazadovol v 1. divizijo.

BREG: Salvijeva ekipa ima lepo priložnost, da sklene sezono z novo zmago, saj bo imela opravka z zadnjevrščenim Magic Basketom, ki je že obsojen na izpad. Ze v prvem delu so plavordenci odpravili skoromni Magic (85:77) in tudi nocoj so seveda nesporni favoriti.

POLET: Vremčeva ekipa bo ravno tako igrala že nocoj (ob 20.30). Poletovi košarkarji morajo na vsak način premagati

tretjevrščeni Momo Giò, ki je sicer že uvrščen v končno prvenstva (ni pa še določen končni vrstni red). Ob tem pa morajo openski košarkarji upati, da bo praznih rok ostal tudi Viale Sport proti velsili lige Skyscrapers, ki pa si je že pred več tedni zagotovila prestol in bo igrala brez večjih motivacij. V primeru enakega števila točk bodo v nizji ligo romali poletovci, saj so proti Viale Sport obakrat zgubili. (VJ)

Konjske dirke

piše: Giorgio Plettersech

Olmo Brazza je v Trstu glavni favorit Izenačena dirka v Montegiorgiu

1. dirka (Rim): Cloud Master (2) je zaradi ustrezne proge obvezen favorit. Oporazjamo pa na Portoghesa (X) in Radegondo (1);
2. dirka (Milan): Martin Lutero (X) je v nizji kategoriji v izraziti prednosti. Toda dobre možnosti v boju za zmago ima tudi Woman in the night (1). Dobro alternativo predstavlja Pervari (2);
3. dirka (Firenze): Marchino (2) je v dobri formi, zato ga lahko mirno stejemo kot glavnega favorita. V skupini 1 pa zasluži pozornost Macabel, z dobro formo pa se odlikuje tudi Opaca Fm (X);
4. dirka (Montegiorgio): Link del cigno (2) ima dober startni položaj in če bo povedel, lahko zdrži do konca.

Enake možnosti pa imata Miodios (1) in Missori As (X);
5. dirka (Turin): Nocetto Ks (2) je postavljen v drugo vrsto, vendar je kljub temu eden od favoritov za zmago. V zelo dobri formi je Pisman (X), medtem ko lahko presenetni Matisse Ferm (1);
6. dirka (Trst): Olmo Brazza (X) je na podobni dirki že zmagal. V skupini 1 pa oporazjamo na Palownio Mn, v skupini 2 pa na Poldo Vala.

Dirka tris (Milan, ob 17.35)
NASI FAVORITI: 6. Nan a Buck, 8. Executive Spirit, 5. Shaleel;
DODATEK ZA SISTEMI-STE: 14. David Ole, 16. Marvel, 1. Nodampro.

Totip

1. — prvi	2
drugi	1X
2. — prvi	X
drugi	12
3. — prvi	2
drugi	X1
4. — prvi	2
drugi	X1
5. — prvi	X
drugi	12
6. — prvi	2
drugi	X1

8. REDNI OBČNI ZBOR / PLAVLANI KLUB BOR PODAL OBRAČUN DELOVANJA

Kljub težavnim pogojem za vadbo stalna kakovostna rast kluba

V prostorih Stadiona 1. maj so se zbrali vedri obrazi mladih plavalcev, v prav tako vedrem vzdušju pa je potekal tudi 8. redni občni zbor Plavalnega kluba Bor. Svoje predsedniško poročilo je Bogdan Petelin pricel s prikazom stanja v klubu, ki šteje 107 plavalcev z odborniki in vaditelji pa 120 članov skupno. Predsednik pa je predvsem opozoril na pereč problem vadbeneh prostorov, saj bo prihodnje leto verjetno bazen Da Vinci zaprt zaradi popravil, kar pomeni, da se bodo morali plavalci Triestine, Edere in Bora stiskati v dveh bazenih, Bianchi in Altura. Bojazen pa je ta, da bodo pri tem krajši konec potegnili nasi plavalci, se posebno zato, ker je federacija pooblastila obe italijanski društvi za direktno upravljanje bazenov, kar po eni strani sicer olajšuje finančno breme Bora, po drugi pa obstaja nevarnost, da bosta Edera in Triestina najprej poskrbeli zase, za ostale pa manj. V zvezi s pomnjanjem plavalnih struktur pa plavalni klub Bor podpira pobudo Pro Loco Amici di San Giovanni za gradnjo bazena pri bivši konjurnici pri Sv. Ivanu.



Kljub temu da Borovi plavalci delujejo v težkih pogojih pa se klub kvalitetna počasi a stalno vzpenja, kar potrjujejo res dobri rezultati. Popravljenih je bilo več društvenih rekordov, 8. in 9. aprila bo šest plavalcev nastopilo na prvem delu deželne prvenstva, kjer letos računajo celo na kolajno. V Ljubljani je na tekmovalce za sv. Miklavža 94 Milos Kalc osvojil 3. mesto med 97 plavalci. Januarja pa so se Borovci udeležili mednarodnega tekmovanja v Bad Reichenhau v Nemčiji, kjer so osvojili tri kolajne. Ze jutri na pojutritršenjem se bodo s tremi tekmo-

valci udeležili tekmovanja v Münchnu. Nato bodo na vrsti še tekmovanja v Brescii in poleti deželno prvenstvo s številnimi tekmami.

S finančnega vidika so izdatki in prihodki izenačeni, kar je že lep uspeh. Novost pa predstavlja to, da se bo plavalni klub Bor osamosvojil in locil knjigovodstvo od Sportnega združenja, za kar bo treba spremeniti statut in ga prilagoditi zakonom. Predsednik se je na koncu še zahvalil Sportnemu združenju Bor in ZSSDI za pomoč in vsem, ki so na katerikoli način pomagali plavalnemu klubu in prispevali h uspehom.

Sledila so nagrajevanja vseh plavalcev, Milos Kalc in Matteo Feruglio pa sta prejela pokal za najboljše rezultate. Pokal pa je dobila tudi Andreina Menegatti za svoje neutrudno strokovno delo.

V glavni odbor so bili izvoljeni Bogdan Coloni, Edvin Glavina, Patrizia Kovacic, Loredana Kralj, Vinko Mahne Kalin, Andreina Menegatti, Tatjana Peric, Luciana Puric, Sonja Veljak in Bogdan Petelin. V nadzornem odboru pa bodo Settimo Balbi, Milan Klobas in Boris Sancin. (Dejan)

Danes igra za vas Totocalcio

Andrej Brisco



Cremonese - Lazio	2
Fiorentina - Brescia	1
Foggia - Padova	1
Genoa - Bari	1X
Napoli - Sampdoria	X2
Reggiana - Inter	X2
Torino - Cagliari	1X2
Ascoli - Salernitana	1
Cosenza - Ancona	X
Venezia - Vicenza	1X2
Verona - Udinese	2
Monza - Pistoiese	1
Catania - Avellino	1X

Andrej Brisco (letnik 1975) se je pred dobrimi sedmimi leti začel ukvarjati z odbojko. Ze od vsega začetka igra v mladinskih Valovih ekipah v štandreu, trenutno pa je član ekipe Espiga, ki nastopa v D ligi. V mladinskih kategorijah je Andrej ob mnogih pokrajinskih osvojitih tudi precej deželnih naslovov (po dvakrat »U 14« in »U18« ter enkrat »U16«). Ob odbojki rad smuča, vesla in kolesari. Na splošno pa sledi vsem športom. Prejšnji teden je Riki Simonič pravilno napovedal 8 izidov.

Obvestila

SK BRDINA
sporoča, da vpisuje za smučanje v Franciji do 10. aprila na sedežu kluba, Proseška ul. 131 na Opcinah vsak ponedeljek od 19. do 21. ure ali na tel. st. 224205 (Neno).

SK BRDINA
vabi vse člane, tekmovalce in simpatizerje na društveno nagrajevanje 8. aprila v Domu Brdina na Opcinah ob 20. uri.



Horoskop

zapisal
B. R. K.



OVEN 21. 3. - 20. 4.: Na svoje življenje boste začeli gledati z zreliimi očmi izkušene osebe. Zavedali se boste, da so razočaranja najbolje sito za ločevanje semen potreb od plev želja.



BIK 21. 4. - 20. 5.: Uspelo vam bo uskladiti poslovne in zasebne interese v celoto, katere rdeča nit bo pot osebnostnega dozorevanja. Naj vam bo lahka, kratka in zlasti uspešna.



DVOJČKA 21. 5. - 21. 6.: Razmišljali boste o možnostih dodatnega zasluzka. Ze res, da potrebujete denar, vendar dosti bolj potrebujete veliko prostega časa za ureditev problemov osebne narave.



RAK 22. 6. - 22. 7.: Dokopali se boste do spoznanja, ki vam bo odprlo marsikatera vrata ne le na poslovnem, ampak tudi na ljubezenskem področju. Ne brzdajte se, ko bo treba odpreti srce.



LEV 23. 7. - 23. 8.: V izmenjavi izkušenj z manj izkušenimi boste preveč učiteljski, z bolj izkušenimi pa preveč nekritični. Prava mera se nahaja v vašem lastnem pogledu in lastni pameti.



DEVICA 24. 8. - 22. 9.: Vašega osvajačca bo povsem minilo, če se boste še naprej obnašali kot neosvojljiva trdnjava. Ze res, da ste edinstveni, ampak priznajte si, da niste hkrati tudi edini.



TEHTNICA 23. 9. - 22. 10.: Vaše skrbi glede delovnega mesta so odveč. Preveč ste marljivi, da bi vas lahko pogresali in preveč nagajivi, da bi vas upali kar tako poslati cez prag na cesto.



ŠKORPIJON 23. 10. - 22. 11.: Posegli boste v nezadovoljive medosebne silnice ter jih skušali razplesti. Ker ste že po naravi vihravi, se boste sprva zapletli se bolj, konec pa bo vsekakor ugoden.



STRELEC 23. 11. - 21. 12.: Kljub utrujenosti boste vihravi, kakor da morate v enem dnevu doživeti več kot v vseh dosedanjih. Nekdo bo pravčasno stopil na vašo zavoro ter vas rešil pred nezgodo.



KOZOROG 22. 12. - 20. 1.: Spoznali boste osebo, ki vam bo že na prvi pogled simpatična. Ker pa je že zasedena, z vašimi osvajaškimi poskusi ne bo nič. Vsega lepega žal ne morete imeti.



VODNAR 21. 1. - 19. 2.: Na um vam bodo prišle nove zamisli, kako v najkrajšem času zasluziti cimvec denarja. Pa ne bodite preveč pohlepni, sicer se bo končni račun obrnil v vašo škodo.



RIBI 20. 2. - 20. 3.: S partnerjem se bosta odločila za novo obliko sodelovanja. Ker sta trenutno pripravljena oba, mirne duše priložite se svoje skrite zahteve. Enako dovolite tudi njemu.

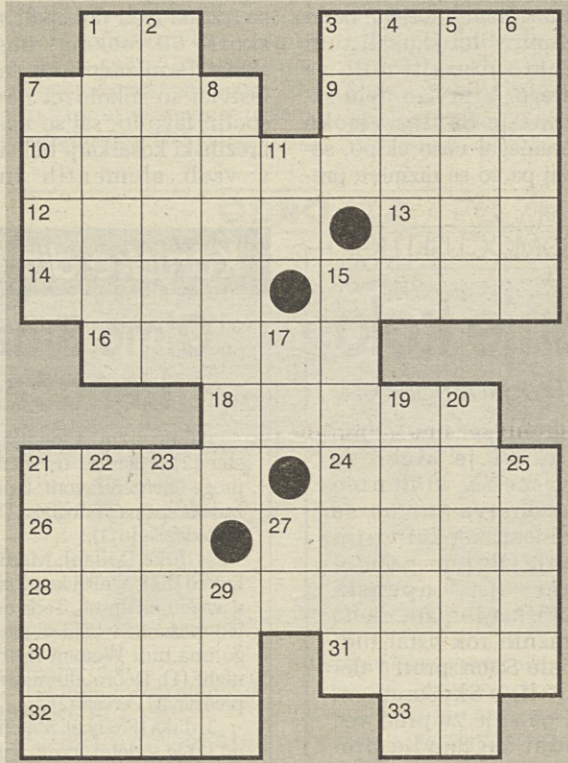
KRIŽANKA

Vodoravno:

1. začetnici ameriskega filmskega igralca Munija, 3. usločen ali lomljen strop, 7. neumen moski, 9. nočna ptica, 10. anticno ime za morsko ožino Dardanele v Turciji, 12. bodoroga antilopa, 13. perje pri repi, 14. rt na Portugalskem, najzahodnejši konec Evrope, 15. ime pevke Cetinič, 16. vstopnica, 18. pokrajina v Južnoafriški republiki, ob obali Indijskega oceana, 21. vsebina pogovora, 24. nekdanji španski kovanec, 26. ime književnice Peroci, 27. ime slovenskega gledališkega in filmskega igralca Bibica, 28. država v Srednji Evropi, 30. dalmatinski saljivec, 31. mesto v Mavretaniji, 32. solunski sportni klub, 33. površinska mera.

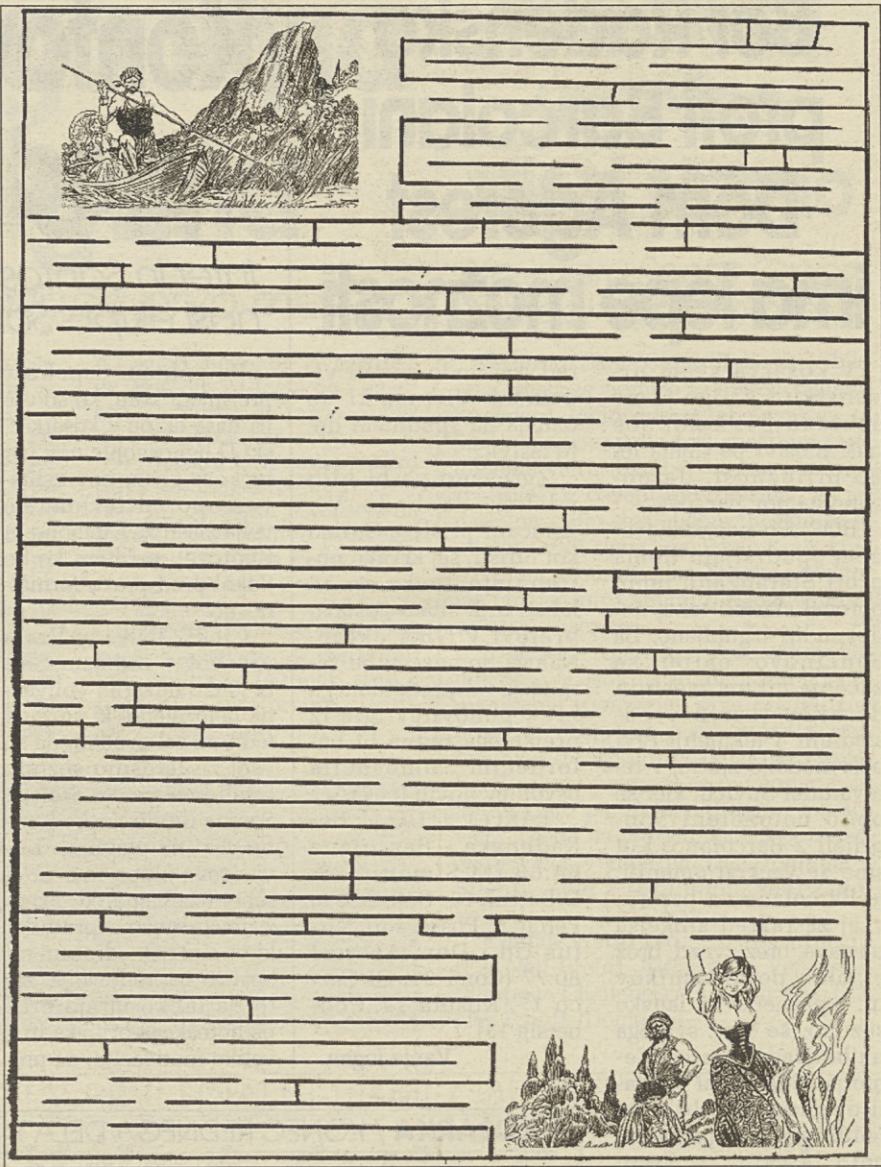
Navpčno:

1. oznanjevalec prihodnosti, 2. vmesni obrok med zajtrkom in kosilom, 3. kraj pri Crnem kalu na Primorskem, 4. nekdanji ameriski popevkar (Pat), 5. pastir ovnov, 6. nemška ljubkovalna oblika imena Katarina, 7. staronordijski bog, gospodar nevihte, 8. proizvodni obrat živilske stroke, 11. začetnici umrlega igralca Severja, 15. čistiljiva starejša ženska, 17. kemijski znak za tantal, 19. roman ruskega književnika Alekseja Tolstoja, 20. lastnik ladjevja, 21. enota za magnetno indukcijo, imenovana po enem največjih izumiteljev na področju elektrotehnike, 22. slovenski koroski pesnik (Fran), 23. novozelandski domačini, 25. bajeslovni kralj Britanije, glavni junak Shakespearovih tragedij, 27. začetnici francoskega pesnika Eluarda, 29. plošča na trdem nebu nekaterih kitov.



Slovenija, Iero, Arts, ar
nat, Roca, Meri, karta, Natal, tema, real, Ela, Polde,
Vodoravno: Pm, obok, trap, sova, Helespont, oriks,
RESITEV

Katera pot je prava?



ŠAH

Igralec na potezi zmaga !
Sestavljavci šahovskih nalog pogosto odkrivajo v partijah nenavadne preobrate in možnosti igralcev, ki vodijo do zmage, v kolikor so na potezi. Ena takih pozicij je pred vami. Najprej poiscite pot do zmage belega, ki je na potezi, potem pa je na potezi črni, ki prav tako zmaga. Zanimivo in poučno hkrati!
Resitev naloge
Zmagovita kombinacija belega se pricinja po : 1.Te8+ Kh7 2.Th8+!! ključna poanta kombinacije! 2...Kh8: /na 2...Sh8: 3.Dg7 mat/ 3.Dh6+! Kg8 4.Dg7: mat! Pot do zmage črnega je naslednja : 1...Lf2:+! /slabše je za črnega 1...Tc5?? zaradi 2.Te8+/ 2.Kf2: Tc2+ /možno je tudi 2...Dh2:+ 3.Kf1 Db2: / 3.Ke3 /na 3.Te2 Dh2+: na 3.Kf3 Dg2+ 4.Ke3 Dd2+ 5.Kf3 Dg5:/ 3...Tb2: 4.Sd4 Dh2: s prednostjo črnega!
Silvo Kovac

SKANDINAVSKA KRIŽANKA

227	VERA VENGA BOGA	ZENSKA KI UNICUJE	GRM LESEC	NARODNI PARK V KENIJI	IVAN POTRC	PAPIR ZA NOTE	AZUSKI PAKT	TUJE MOSKO IME	IBEREC	ZRTVENIK	AFRISKO JEZERO MALAVI	MESTO V SVICI	LILY NOVY	NORVESKI ALPSKI SMUČAR (LASSE)	IZPOD- NEBNIK	AVTOR: LUKA PIBER	PEVEC CROSBY	RADON	DOMAČIN: AFRISKI VOJAK	IZRAELSKA POLITIČARKA (GOLDA)	BRESTOV LES	ZEMLJEVID, ATLAS
VELIKO PODJETJE V VECIH DRZAVAH																ZASČITA						
OKVARJANJE STROJEV																VLOŽEK IZBRANI SPISI						
LEVI PRITOK ODRE					PASTIR TELET HUMORISTKA PUTRIH								PLANET NASEGA OSONČJA					NEMSKO PRISTANISCE				
DEDNA POSEST PO OCETU								PLEME MADŽARSKO MOSKO IME					POPEVKA LIDIJA OSTERC					ARSENJE PESEC				
AGREGATNO STANJE SNOVI									IGRALEC JULIA PISEC BARČJA					LANTAN REKA V SEVERNI ITALIJI			VOJAN RUS MATEMATIČNI ZNAK			TUNIZIJA KUMBATOVIC		
ELDA VILER			GERMANSKO PLEME	ALAIN PROST JAPONSKA DRSALKA			NEPTUNIJI JOAKIM		MAJHNA KOLICINA	GODALO	KOVINSKI ODPADKI MUSLIMAN: MOSKO IME								ENOTA ZA OSVETLJE- NOST TORJEC			
MESTO V MOLDAVIJI					NJIVA Z AJDO PESTNER								PONAVLJAL GLAGOL KRAJ PRI VIPAVI									PLAZA
ON IN ONA PO 50 LETIH ZAKONA															VERNIK IZTOK JEREB							
TUJE, NENAVADNE STVARI									ITALIJANSKI PISATELJ													
REŽISERKA ZETTERLING				OCRT					DODATEK SLADILA								KRAJ PRI BIHAČU					



PRILJUBLJENI CITRUSI

Pomaranče - sladki sadeži grških bogov

Ime so jim dali Dravidi - Najgrše gojijo na Jamajki

V grški mitologiji so bili citrusi sadeži bogov, ki so jih nimfe Hesperide skupaj z zlatim jabolkom zivljenja strazile v cudovitem božjem vrtu. Herkulu se je vendarle posrečilo, da jih je ukradel in tako so za cudovite sadeže izvedeli tudi običajni smrtniki. Tako pravi legenda o danes povsod priljubljenih sadežih.

K citrusom uvrščamo pomaranče, limone, mandarine, pomelo, grenivko, zeleno limono in citronatno limono. Na začetku so bili sadeži dostopni le kraljem, pozneje se je zanj izborila tudi aristokracija, v 18. stoletju, torej kar pet stoletij pred navadnim pomarančevcem. Zimzeleno drevo pomarančevca z elipsasto oblikovanimi listi zraste do dvanajst metrov visoko in se v času cvetenja ponasa z dehtecimi belimi cvetovi. Plodovi so običajno oranžne barve, včasih pa ostanejo tudi zeleni. Na videz

počasi začeli dobivati čedalje pomembnejšo vlogo na jedilniku pomembnežev.

Ime pomaranče izhaja iz stare dravidske besede narayam, kar pomeni odišavljen. Arabci so ji pravili narandij, Francozi pa so jo v srednjem veku poimenovali orange, menda po mestu Orange, ki je v tedanjem času veljalo za središče trgovanja s sadjem. Po Francozih so tudi Angleži prevzeli to ime.

Domovina grenkega pomarančevca je severnovzhodna Azija, v Evropi pa so ga poznali že v 11. stoletju, torej kar pet stoletij pred navadnim pomarančevcem. Zimzeleno drevo pomarančevca z elipsasto oblikovanimi listi zraste do dvanajst metrov visoko in se v času cvetenja ponasa z dehtecimi belimi cvetovi. Plodovi so običajno oranžne barve, včasih pa ostanejo tudi zeleni. Na videz

Evropski vrtnarji so vse do 16. stoletja večinoma gojili samo grenko pomarančo, v 17. stoletju pa so se Francozi začeli navduševati nad sladkanimi limonadami. Citrusi so



podobni so sadeži grenke pomaranče, ki so običajno živo oranžne barve, vendar so sadeži polni semen in pregrenki, da bi jih jedli surove. Zato pa iz njih delajo znamenito seviljsko marmelado.

Uporabni so tudi listi in cvetovi, ki jih uporabljajo pri izdelavi parfumov. Zanimiva je tudi podvrsta grenkega pomarančevca, bergamotka, iz katerega pridobivajo olje, ki ga dodajajo priljubljenemu čaju Earl Grey.

Posebno nenavadne so pomaranče ugly (grd, ostuden), ki so nastale s križanjem pomaranče in

grenivke. Ime so dobile po nepravilni nagrbčenosti lupini, ki jih resnično naredi grde v primerjavi z ostalimi vrstami pomaranč. Ugly pomaranče poznajo predvsem na Karibih, največ pa jih pridelajo na Jamajki, kjer jim v domačem narečju pravijo popačeno »hoogly«.

Vse pomaranče, tako kot tudi limone in še nekateri drugi sadeži, vsebujejo organsko kislino, znano pod imenom citronska kislina, ki se pogosto uporablja za pripravo pijac, bonbonov in drugih slaščic.

Igor Fabjan



Obe fotografiji: Igor Fabjan

VARSTVO OKOLJA

Ruska univerza za ekologijo

Njen namen je bujenje ekološke zavesti

Varstvo okolja je kljub neprestanim poročilom o nezatesnjenih naftovodih, nevarnih jedrskih elektrarnah in strupenih industrijskih odpadkih v Rusiji se vedno neznan-ka. Zasebna univerza za okolje, ki so jo pred dve letoma in pol osnovali v Moskvi, si s svojim učnim nacrtom prizadeva v naslednji generaciji vodilnih delavcev zbuditi ekološko zavest.

»Nasa univerza je prva, ki se ukvarja z velikimi ekološkimi problemi v Rusiji,« pravi docent na mednarodni neodvisni ekološko-politični univerzi Jakov Prorohov. »Za studente je zanimiv predvsem nenevaden profil univerze.«

Ekologija je povezuje in prevladujoč del vseh smeri, pa naj gre za pravo, gospodarstvo ali novinarstvo. Student Aleksander, ki je v drugem semestru, razlaga: »Izobraževanje je usmerjeno, uporabno in potrebno.«

Preden se je septembra 1994 vpisal na univerzo,

je Aleksander delal v antikvariatu, kjer je privarčeval dovolj denarja, da lahko plačuje 200 dolarjev za vsak semester. Pravi, da to v primerjavi z drugimi zasebnimi moskovskimi univerzami ni veliko. Vpisnina za tuje pa znaša 750 dolarjev.

»Zamisel osnovanja univerze za okolje temelji na spoznanju, da Rusija svojih ekoloških problemov ne more rešiti sama,« pravi Sergej Kurov, prorektor za mednarodne odnose. Odlocilno je tudi dejstvo, da studenti varstvo okolja razumejo kot mednarodni problem. Na sedmih fakultetah, med drugim tudi na teološki in ekonomski fakulteti, je od junija 1992 na voljo stiri-letni studij za redne studente in petletni studij za tuje studente. Prek dva tisoč studentov poučuje 253 profesorjev in docentov. Univerzo po Kurovih besedah financirajo izključno z vpisninami, saj od države ne dobivajo nobene podpore.

Učni nacrt vsebuje pre-

dmete, kot sta »Clovek v naravi in družbi« in »Mestna ekologija«. Pou-darek je tudi na poučevanju tujih jezikov. Med studijem organizira univerza za studente honorarno delo v podjetjih in tako lahko diplomirajo v povezavi s prakso.

Kurov meni, da je obzavljanje vredno, da država zaenkrat se preverja institut in zato diplom ne priznava. Po njegovem mnenju so poklicne možnosti prvih absolventov zelo dobre predvsem v skupinah, ki se ukvarjajo z ekološkimi projekti, in v državnih uradih, uveljavili pa se bodo lahko tudi kot docenti ali novinarji. Od letošnje jeseni pa bodo imeli studenti tudi možnost mednarodne povezave, saj so v sklopu univerze za okolje odprli tudi nemško-ruski kolidz s triletnim izobraževalnim programom. Po dogovoru z univerzo v Karlsruheju ima vsako leto petnajst studentov možnost enoletnega studija v Nemčiji.

Susanne Landwehr, dpa

LABIRINT znanja

Ime in priimek: _____

Telefon in naslov: _____

Glasbena želja: _____

Prijavnico pošljite na naslov:
RGL, Kopitarjeva 6, Ljubljana, za LABIRINT ZNANJA

Kviz »Labirint znanja« je na sporedu vsak torek od 20. do 21.30 na valovih Radia Glas Ljubljane (100.2 in 99.5 MHz), v njem pa lahko sodelujete le s prijavnico, ki jo objavljamo na tej strani.

Izpolnite prijavnico, jo izrežite in nalepite na dopisnico ter pošljite na naslov RGL, Kopitarjeva 6, Ljubljana. Če boste izzrebani, se bo v torek zvečer pri vas oglasil telefon in nežni glasek bo rekel: »Halo, tukaj Labirint znanja...«. In potem boste odgovarjali na lahka in težka vprašanja, ki jih zastavlja Alenka Sivka in Tomaz Sršen. Pravilni odgovori pa prinasajo ceden kupček denarja...

ODLOMEK IZ KNJIGE, KI JE IZŠLA PRI ZALOŽBI DZS

Michael Crichton

Razkritje (4)

»Do jutri zjutraj se mora ponovno vključiti v podjetje na svojem starem delovnem mestu, ali pa naj gre.«

»Prav,« je rekel Gravin. »Zdaj pa resno premislimo. Kaj imamo proti njemu?«

»Obdelujemo tisti prestopnik. Prezgoda je se, ampak mislim, da je obetavno.«

»Kaj pa zenske?«

»O tem ni nobenega zapisa. Vem, da je pred leti natepaval neko tajnico. Ne moremo pa v računalniku najti zapisov o tem. Mislim, da jih je izbrisal.«

»Kako bi mogel to napraviti? Saj smo mu blokirali dostop.«

»Morda je to storil že prej. Preveč je.«

»Prekrito, kakaj bi to napravil že prej, Phil? Saj ni mogel pričakovati vsega tega.«

»Seveda, toda zapisov zdaj ni več.« Blackburn je pomolcal. »Bob, mislim, da bi morali s tiskovno konferenco pohiteti.«

»Kdaj naj bi jo sklicali?«

»Jutri popoldne.«

»Dobra misel,« je rekel Garvin. »Bom uredil vse potrebno. Lahko bi bila celo opoldne, John Marden se zjutraj pripelje z letalom.« Misli je na direktorja Conley-Whita. »To bi se lepo izteklo.«

»Sanders nacrtuje, da bo zadevo zaključil do petka,« je rekel Blackburn. »Stolci ga moramo v prah. Zdaj je v kotu. V računalniško bazo ne more več. Dostopa do Conrada oziroma do cesar koli tudi nima. Osamljen je. Od zdaj pa do jutri ne more najti nicesar, kar bi nam lahko škodovalo.«

»Odlično,« je rekel Garvin. »Kaj pa novinarka?«

»Mislim, da bo zgodbo objavila v petek. Vse je že vedela, kaj vem od kje. Ne bo pa se mogla upreti želji, da bi zmlela Sandersa. Zgodba je preveč privlačna, objavila bo. In ko se to zgodi, bo konec z njim.«

»Tako je prav,« je rekel Garvin.

Meredith Johnson je v petem nadstropju osrednje stavbe DigiComa stopila iz dvigala in trčila na Eda

Nicholsa. »Zjutraj smo te pogresali na sejah,« je rekel.

»Ja. Urejela sem neke zadeve.«

»Je kaj, kar bi moral vedeti?«

»Ne,« je odkimala. »Dolgočasne reci. Tehnične stvari o oprostitvi davkov na Irskem. Irska vlada zeli povečati krajevne pristojnosti v Corku in ne vemo, ali tovarna to se lahko prenese. To se vleče že več kot leto dni.«

»Utrujena si videti,« je s skrbjo v glasu rekel Nichols. »Malce blede.«

»Dobro se počutim. Prav zadovoljna bom, ko bo tole mimo.«

»Vsi bomo zadovoljni,« je rekel Nichols. »Imas cas za večerjo?«

»Mogoče v petek zvečer, če boš se v mestu,« je rekla. Nasmehnila se je.

»Ampak res, Ed, samo ti presneti davki so bili.«

»Prav, verjamem.«

Pomahal je in se odpravil po hodniku. Johnsonova je stopila v svojo pisarno.

Notri je nasla Stephanie Kaplanovo, ki je pri njeni mizi delala z računalnikom. Kaplanova je bila videti v

zadregi. »Oprosti, ker sem uporabila tvoj računalnik. Med čakanjem sem zelela preveriti neke podatke.«

Johnsonova je zagnala torbico na kavc. »Poslusaj, Stephanie,« je rekla. »Cas je, da neke reci uredi. Ta oddelek vodim jaz in tega ne more nihče spremeniti. Kar mene zadeva, je napočil cas, ko se podpredsednica odloči, kdo je na njeni strani in kdo ni. Če dobim podporo, si to tudi zapomnim. Če ne, tudi ne bom pozabila. Se razumeva?«

Kaplanova je prisla okrog mize. »Da, seveda, Meredith.«

»Ne zajejavaj se z mano.«

Mi niti na misel ne pride, Meredith.«

»Dobro, hvala ti, Stephanie.«

»Brez skrbi, Meredith.«

Kaplanova je odšla iz pisarne. Johnsonova je zaprla vrata za njo, takoj stopila k računalniku in se pozorno zazrla v zaslon.

Sanders je stopal po hodnikih DigiComa z občutkom neresnicnosti. Pocutil se je kot tujec. Ljudje, ki so



stopali mimo njega, so gledali proč ali švigali mimo, ne da bi kaj rekli.

Fernandezovi je rekel: »Saj ne obstajam.«

»Ne vznemirjajte se,« je rekla.

Sla sta mimoraj osrednjega dela nadstropja, kjer so bile pisarne za nizkimi steklenimi pregradami. Večkrat sta slišala prasicje kruljenje. Nekdo je tiho zapel: »Nekoc sem fukal jo, zdaj pa ni več tako...«

(Se nadaljuje)



VREMENSKA SLIKA

Na severu je obsežno in globoko ciklonsko območje s frontami. Nad večjim delom Evrope je območje visokega zračnega pritiska. S severnimi vetrovi je nad našimi kraji hladen in suh zrak.

Rodatke pripravila in posreduje Hidrometeorološki zavod.



DOLŽINA DNEVA

Sonce bo vzšlo ob 6.45 in zšlo ob 19.28. Dan bo dolg 12 ur in 43 minut. Luna bo vzšla ob 6.42. in zšla ob 20.08.

SNEŽNE RAZMERE

	cm	cm
Rogla	125 do 165	Kanin 160 do 380
Kope	110	Kalic do 20
Krvavec	180	Stari vrh 20
Vogel	370	Soriska planina 150
Kranjska Gora	do 90	Velika planina 50 do 100
Mariborsko Pohorje	do 90	Golte 100
Cerkno	5 na 90	

BIOPROGNOZA

Vreme bo na počutje zdravih ljudi vplivalo ugodno in spanec bo dober.

ONESNAŽENOST

Konc. SO₂ v mg/m³ 30.3, med 5 in 6 uro

Lj Bežigrad.....2
Maribor.....50
Trbovlje.....25
Velenje.....6
Celje.....20
Hrastnik.....9

PLIMOVANJE

Danes: ob 4.33 najnižje -48 cm, ob 10.35 najvišje 38 cm, ob 16.27 najnižje -40 cm, ob 22.38 najvišje 51 cm.
Jutri: ob 5.01 najnižje -49 cm, ob 11.05 najvišje 35 cm, ob 16.51 najnižje -35 cm, ob 22.59 najvišje 49 cm.

DANES



Slovenija: Sončno bo, pihal bo severozahodni veter, na Primorskem bo pihala burja. Jutranje temperature bodo od -3 do 2, dnevne pa od 4 do 9°C.
Sosednje pokrajine: Sončno bo, veter bo popoldne oslabil.

JUTRI



V Sloveniji: V soboto bo na Primorskem delno jasno, drugod znemo do pretežno oblačno.
Obeti: Tudi v nedeljo ne bo večjih temperaturnih sprememb.

SVET / SLIKA PRI SLIKI... ZGODBA PRI ZGODBI... PA ŠE RES JE

Resnica o pokolu na Valentinovo

WASHINGTON - Čikaski kriminolog Arthur Bilek je na podlagi nedavno objavljenih zaupnih dokumentov FBI ugotovil, da je Anthony Accardo vodil eksekucijski vod, ki je po nalogu italijansko-ameriškega gansterja Al Caponeja na Valentinovo z brzostrelkami likvidiral sedem članov rivalske tolpe Georgea »Bugs« Morana. Po več kot šestdesetih letih prihaja torej na dan resnica o pokolu na Valentinovo.

Po umoru samomor

SYDNEY - Neki odpuseni bolničar se je vrnil s potezno puško v bolnišnico v avstralskem Cairnsu, ubil dva bolniška uslužbenca in nato se sebe. Preiskovalci poskušajo sedaj ugotoviti, če je morilec namerno ali naključno izbral svoji žrtvi.

CIA bo plačala odškodnino

WASHINGTON - CIA bo 300 uslužbenkam izplačala 990.000 dolarjev odškodnine, ker so prejemale manj plače kot njihovi kolegi in ker niso napredovale. Vrsilec dolžnosti glavnega šefa ameriške tajne policije William Studeman je ob tem poudaril, da se je CIA prilagodila normam o enakosti med spoloma.

V ZDA so odkrili dva otroka, ki sta prebolela virus Aidsa

WASHINGTON - Otroka, okužena od rojstva z virusom Aidsa, sta čez čas popolnoma ozdravela. Vest so objavili v Los Angelesu specialisti z Univerze v Kaliforniji. Nacionalni zavod za zdravstvo v

Washingtonu je že potrdil, da gre za prva dokumentirana primera te vrste. Znanstveniki so rezultati krvnih preiskav sprva osumili, ko pa so jih nekajkrat ponovili in ugotovili, da ni bilo pomote, so sklenili odkritje

objaviti v ugledni reviji New England Journal of Medicine.

V prvem primeru gre za dečka, ki se je rodil leta 1990 okužen materi. Prva krvna preiskava je bila negativna, druga, 19 dni zatem, pa pozitivna. Ko je bil otrok star 33 dni, je bila preiskava spet negativna, pri 51 dneh pozitivna, ko je bil otrok star tri mesece, pa znova negativna. Pri desetih mesecih so ugotovili, da je otrok tako rekoč prebolel virus. Ko je deček dopolnil eno leto, so vse preiskave pokazale, da je popolnoma zdrav. Znanstveniki so počakali kar stiri leta, da bi bili povsem gotovi, saj se je v nekaterih primerih virus znova pojavil po 30 mesecih. Naposled so zdravniki pregledali podatke 170 okuženih otrok in njihovih mater in našli na podoben primer deklice, ki je prav tako ozdravela.

Reklama ne pozna nobenih omejitev



V reklamni za pizzerijo Hut sta Trumpova spet skupaj (AP)

Neobičajen protest dveh operiranih Perujcev

LIMA - Pripela sta se na kriz iz protesta, ker sta vse prihranke vložila v perujsko finančno družbo CLAE, njen lastnik Carlos Maurice pa je z denarjem zbežal v Miami. (Telefoto: AP)



V podtaknjenem požaru zgorela stara ribja tržnica



NEW YORK - Le dan po napovedi newyorskega župana Rudolpha Giuliani, da je treba staro ribjo tržnico rešiti spon mafije, je to železno in leseno trinadstropno poslopje iz leta 1834 zajel požar. Okrog 150 gasilcem je uspelo preprečiti, da se požar ni razširil, stavba ribje tržnice, ki je bila največja v ZDA, pa je popolno-

ma uniceana. Plameni so bili visoki do deset metrov, gost dim pa je zajel celo Brooklynski most. Oblasti so iz previdnosti evakuirale osebe in turiste iz South Street Seaporta, ki je najbolj obiskan newyorški turistični kraj. Po prvih ugotovitvah je bil požar podtaknjen, v njem pa ni bil nihče ranjen. (Telefoto: AP)

V Hermitažu umetnine, ki so jih zaplenili nacistom

SANKTPETERSBURG - V sanktpetersburskem Hermitažu razstavljajo prvič po drugi svetovni vojni umetnine, ki jih je sovjetska armada odnesla iz nacistične Nemčije. (Telefoto: AP)

